







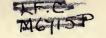
SOCIÉTÉ

DES

ANCIENS TEXTES FRANÇAIS

MIRACLES DE NOSTRE DAME

Le Puy, imprimerie de Marchessou fils, boulevard Suint-Laurent, 23



MIRACLES

DE

NOSTRE DAME

PAR PERSONNAGES

PUBLIÉS D'APRÈS LE MANUSCRIT DE LA BIBLIOTHÈQUE NATIONALE

PAR

GASTON PARIS & ULYSSE ROBERT

TOME VI



PARIS

LIBRAIRIE DE FIRMIN DIDOT ET Cie 56, RUE JACOB, 56

M DCCC LXXXI



Publication proposée à la Société le 24 novembre 1876.

Approuvée par le Conseil le 9 mars 1876 sur le rapport d'une commission composée de MM. Meyer, Michelant et de Queux de Saint-Hilaire.

Commissaire responsable:

M. Michelant.

16497 6110191 PQ 1347 A1 1876 t.6

XXXIII

MIRACLE

DE

ROBERT LE DYABLE

PERSONNAGES

LE DUC DE NORMANDIE ROBERT BRISE GODET RIGOLET BOUTE EN COUROIE LAMBIN LE PAISANT LE MOINE L'ABBÉ PREMIER BARON DEUXIESME BARON TROISIESME BARON Huschon PIERON PREMIER HERMITTE LE VALLET PREMIER ESCUIER DEUXIESME ESCUIER LA DAMOISELLE LA DUCHESSE PREMIER SERGENT DU PAPE DEUXIESME SERGENT LE PAPE DIEU NOSTRE DAME PREMIER ANGE DEUXIESME ANGE SAINT JEHAN LA FROMAGIÉRE L'emperière REMON PREMIER CHEVALIER PREMIER COMPAIGNON DEUXIESME COMPAIGNON DEUXIESME CHEVALIER UN MESSAGIER GABRIEL PREMIER PAIEN DEUXIESNE PAIEN LA MAISTRESSE TROISIESME PAIEN LE SENESCHAL LA FILLE LES CLERS

Cy conmence un miracle de Nostre Dame de Robert le dyable, filz du duc de Normendie, a qui il fu enjoint pour ses meffaiz que il feist le fol sanz parler; et depuis ot Nostre Seigneur mercy de li, et espousa la fille de l'empereur.

LE DUC DE NORMENDIE

OBERT, a quoy tens tu, ne tires? Il me semble que tu empires Et vaulx pix hui que devant hier. Je t'avoie fait chevalier, Pour ce que les maulx delaissasses 5 Et que de bien faire pensasses, Conme bon chevalier doit faire, Qui doit courtois et debonnaire Estre aux bons et les eslever, Et les mauvais felons grever; 10 Et je scé et voy touz les jours Que tu fais du tout le rebours; Et sainte eglise et Dieu despis, Qui est, je te dy bien, du pis; Avise toy. 15 ROBERT

Vous avez tort, pére, de moy Blasmer, et perdez vostre paine. Ne cuidez point que je me paine De bien faire: n'en ay talent.

4	MIRACLE DE	XXXIII
20	Mais je ne seray mie lent,	
	Puiscedi que chevalier suy,	
	De faire a ces prestres annuy,	157 b
	De ces moines batre et lober	0.
	Et de leur tolir et rober.	
25	Se je scé qu'ilz aient joyaux	V. non
	Ne saintuaires bons ne biaux,	
¥	Avec moy les emporteray,	26. 10.7
	Certes ja riens ne leur lairay;	
	Et s'il y a nul qui en grouce,	
30	Ne doubtez que ne le courrouce	
	Tant que la vie li touldray.	() ·
	Ainsi demener me voulray	
	Dès ores mais ; laissiez m'en paiz	
	Ailleurs m'en vois, et cy vous lais,	
35	Ou j'ay des compaignons assez.	
	Tant ferons, ains deux moys passez,	
	Que nous assemblerons d'avoir	
	Plus que vous n'en pourrez avoir,	
	J'en sui certains.	
	LE DUC	
40	E! Diex, de dueil sui si attains	
`	Que je ne sçay que devenir.	
	Je voy mon filz si contenir	
	Que de riens nulle ne li chault;	
	A mal faire est boullant et chault,	
45	Mais de bien faire ne tient compte.	
	Estat deust mener de conte,	
	S'il fust sages et diligens,	
	Et il n'est que robeur de gens,	
21	Dont il m'ennuie et me deplaist.	
50	E! biau sire Diex, s'il vous plaist,	
	Si vostre grace li donnez	
	Qu'a repentance l'amenez	
	Des maux qu'a faiz, et de cuer fin	
	Mercy vous requier, ains sa fin,	

X			

ROBERT	LE	DYABLE	

Biaux sires Diex.

55

5

ROBERT

Egar! ou j'ay troubles les yex, Ou je voy la Brise Godet, Et son compaignon Rigolet. Il viennent d'ou que soit esbatre. Dites moy, dites sanz debatre,

60

157 C

Dont venez vous? BRISE GODET

Nous le vous dirons, sire doulx. Nous venons d'un po besongnier Et de ceste male gaingnier

Qu'en mon braz port. ROBERT

65

A qui, dites moy sanz deport, L'avez tolue?

RIGOLET

A un, ne scé s'il a non Hue, Mais conme moinne estoit vestuz, Et s'a trop bien esté batuz, Pour ce que se voult entremettre De soy en deffense un po mettre

70

Encontre nous.

ROBERT

Vous n'avez riens valu, quant vous Ne li avez copé les poins, Ou l'eussiez tué de touz poins. Ainsi de telx gens le feroie. Dites ou est Boute en Courroie, Ne Lambin ne Hupin le grant? Je vueil de savoir estre engrant

75

Que m'en direz.

BRISE GODET En vostre hostel les trouverez, Sire, au mains nous les y laissasmes, 80

Quant après le moine en alasmes, 85 Pour li pillier. ROBERT Sus! il nous fault du pié billier Et jusques en maison aler. Or ça! a vous touz vueil parler, Si vous diray conment il est: Je vueil que chascun soit tout prest 90 De venir ou je le menray. M'entente est que ne fineray D'aler d'une abbaie en autre Afin que ces moines espiautre, Tant qu'aray serchié, c'on le die, 95 157 d Toutes celles de Normandie; Et touz leurs tresors cercherons, Et si les en apporterons Et touz leurs bons joiaux aussi Que pourrons trouver par ainsi. 100 S'il y a prestre ne convers Qui mot en die de travers Ou qui a groucer vueille prendre, Ou'en celle heure, sanz plus attendre, Soit mis a mort. 105 BOUTE EN COUROIE Maistre, par foy, j'en sui d'accort, Puis que c'est vostre voulenté. Nous y arons tost conquesté Moult grant avoir. LAMBIN Boute en Courroye, tu diz voir, 110

> Et bien y a raison pour quoy: Ilz sont gens qui en leur requoy Se tiennent et petit despendent, Et a amasser touz jours tendent; Et si ont de grans revenues

158 a

Des maisons qui d'eulx sont tenues	
Et de leurs autres labourages;	
Pour c'est bon sur eulx le pillages,	
Si com moy semble.	
ROBERT	
Bien est. Or regardons ensemble	120
Ou nous irons premiérement :	
Car je vous vueil dire briefment,	
Je me pense entre eulx si voultrer	
Et tel par paroles monstrer,	
Et de fait en tel estat mettre	125
Que les plus sages feray estre	
Gens esbahies.	133
RIGOLET	
Maistre, avecques ces abbaies,	
Trouverons nous bien, par ces villes,	
De ces villains riches a milles	130
Qui le leur n'osent desploier;	
La se fera bon emploier	
Aussi sanz doubte.	004
BRISE GODET	
Il dit voir. Suivez moy a route,	
Et je vous menray chiez tel homme	135
C'on tient a riche de la somme	
De cinq mille, voire et de plus,	
Et est un paisant emplus,	
Qui ne fait pas despens a gast;	
Je ne croy pas qu'onques menjast	140
D'un bon morsel.	
ROBERT	
Brise Godet, tost et isnel	
Nous y maines, et je t'en pri.	
Or avant, seigneurs, sanz detri	
Alons après.	145
Lambin	

De vous suivre sommes touz près :

Marchiez bon pas.

Brise Godet
Maistre, ne vous mentiray pas,
Vezci du vilain la maison.
Entrons y sanz arrestoison;
Je le conseil.

ROBERT
Soit, Brise Godet, je le vueil.
Qui dort ceens?

Le paysant

Il n'y a n'estans ne seans
Qui y dorme, sire, par foy.
Voulez vous riens? n'y a que moy
En tout cest estre.

Brise Godet
C'est le seigneur de ceens, maistre,
Que vous ay dit.
ROBERT

Prenez le tost, sanz contredit;
Liez li les piez et les poins,
Et m'en delivrez de tous poins,
Je n'y voy miex.

LE PAISANT

Pour si hault seigneur conme est Diex,
Biaux seigneurs, je vous cri mercy. 158 b
Ne croy pas qu'a nul de vous cy
Onques encore mal feisse,
Ne c'onques mais je vous veisse,
A mon avis.

ROBERT

170 E! ne nous fais point tel devis;
Fay, si nous monstre le tresor
Que tu as fait d'argent et d'or,
Ou tu mourras a tel meschief
Que je te copperay le chief

158 с

En ceste place.	175
LE PAYSANT	Page 1
Sire, ne doubtez que ne face	
Ce que voulrez, sanz contredire;	
Pour Dieu, venez le veoir, sire:	
Voulentiers le vous monstreray.	
Ceste huche vous ouverray:	180
Esgardez, sire.	01.0
ROBERT	
Qu'a il ci? Vueilles me voir dire;	
Sont ce florins?	
LE PAISANT	
Oil, anges et moutons fins;	
Et vezci touz parisis d'or,	. 185
Et ci autre monnoie encor	
Qu'est bonne et belle.	
LAMBIN	
As tu d'argent point de vaisselle	
Nulle autre part?	
LE PAISANT	
Nanil, sire, se Dieu me gart,	190
Se ne sont ces six gobelez	
Qui ne sont pas moult nettelez,	
Ce veez vous bien.	
Robert	
Sa, Rigolet, passe avant, tien;	
Ces gobelez et ces sas ci	195
Me garderas, et toy aussi,	
Lambin, cesti tien en ta main.	
Ores scez tu qu'il est, vilain?	
Di grans merciz la compagnie,	
Quant nous ne te tollons la vie.	200
Sus, alons ment.	
LE PAISANT	
Seigneurs, je pri Dieu bonnement	
Qu'il vous tiengne touz en santé	
•	

215

230

Et qu'il vous doint, par sa bonté, 205 En fin s'amour.

> RIGOLET cy plus de demo

Sanz faire cy plus de demour Alons men en celle abbaie, Et si soit de nous envaie. Je sui certain que grant avoir Y trouverons, a dire voir.

Alons y, maistre.

BOUTE EN COURROIE
Certainement il ne peut estre
Qu'il n'y ait leens grant tresor
De joiaux et d'argent et d'or,

Conment qu'il aille.

ROBERT

Si yrons donc. Lambin, or baille A Rigolet ce sac que tiens; Porte a l'ostel tout et reviens

La tost a nous.

RIGOLET

220 Je revenray si tost que vous
En pourrez bien esmerveillier.
Ne pensez que de bien pillier
Tost et assez.

ROBERT

Or tost, seigneurs, devant passez:
Nous ne mengerons mais des dens
Si arons esté la dedens

Et bas et hault.

LAMBIN

Alons men; de ce ne me chaut.
Je trouvay orains compagnie
Avec qui me desjunay; mie
Ne m'en repens.

Brise Godet Tu le diz, mais certes je pens

158 d

B WES

Que tu nous gabes.

Boute en Couroye	
Maistre, sachiez, vezla li abbes,	
Bien le congnois.	235
Robert	
C'est bien; a li parler m'en vois:	
Dans abbes, ci dedanz entrez	
Et vostre tresor me monstrez	
Appertement.	
LE MOINE	
Vous qui voulez si fiérement	240
Le tresor de ceens veoir,	
Qui estes vous? Dites me voir,	
Que je le sache.	
ROBERT	
Avant, avant! t'espée sache,	
Brise Godet, et si l'en donnes	245
Si grant cop que tu le m'estonnes	
Tout mort icy.	
L'abbé	
Non, sire, non, pour Dieu merci!	
Coustel n'espée ne sachiez:	
Bonnement partout, ce sçachiez,	250
Vous menrai a mont et a val,	
Mais que vous ne nous faciez mal;	
Je vous en pri.	
Brise Godet	
Or nous menés donc sanz detri	
Veoir vostre tresor, or sus,	255
Avant que nous vous corons sus:	
Je le conseil.	
L'abbé	
Certes, je l'accors et le vueil.	
Venez, seigneurs, puis qu'il vous haitte	
Vostre voulenté sera faitte.	260

Or ça, vezci nostre tresor. Vezci premiérement draps d'or, Vezci chasubles et tuniques, Vezci, d'autre part, noz reliques 265 Qui sont dignes et glorieuses, D'or et de pierres precieuses, 159 a Conme vous veez, aournées. Certes, maintes belles journées Ceulx qui telles ouvrages font Pour les mettre en l'estat qu'ilz sont 270 Y ont mis, ce sachiez de voir, Et y gangnié de grant avoir, Ce n'est pas doubte. ROBERT. Moine, or entens et si m'escoute: Dy me voir; qu'a il en ce coffre? 275 Tu ne m'en fais ne compte n'offre: Que veult ce dire? L'ABBÉ Il sert que nous y mettons, sire, Les choses estranges, sanz faille, 280 Qu'a garder souvent on nous baille De bonne foy. ROBERT Tu le diz, mais se je ne voy :Tout en l'eure qu'il a dedans, Je ne seray pas bien contens 285 De toy sanz faille. LE MOINE D'y veoir, sire, ne vous chaille, Puis qu'il n'y a du nostre riens; Car, sachiez, s'il y a nulz biens, Il sont estranges. · BRISE GODET Vaz, si te tais et ne chalanges 290

De mon seigneur la voulenté;

159 b

1 50 2

NODERI DE DIABLE	13
Ou telle chose en verité	
Sur ceste teste sentiras	
De quoy ja Dieu ne loeras.	
Ne dy mot, non.	295
L'abbé	
Mon chier ami, pour le Dieu nom,	
Pardonnez li s'il a mespris,	
Il n'est pas de sens moult apris.	
Chier sire, je vous ouverray	•
Ce coffre et si vous monsterray	300
Qu'il y a, sire.	
Robert	
Vezci un sac seellé de cire :	
Qu'est ce dedans? Sont ce deniers?	17.6
J'ains miex ci estre qu'es greniers	
Au blé n'a l'avaine, d'assez.	305
Seigneurs, vous touz avant passez:	
En besongne vous convient mettre	
Sanz plus longuement ici estre.	
Brise Godet, pren les premiers,	614
Ces joiaux, et toy ces deniers,	310
Lambin, et toy, Boute en Couroye,	
Léves toute ceste monnoye;	
Et toy ces joiaux, Rigolet,	
Pren avecques Brise Godet:	2.5
Rien n'y laissiez. Lambin	315
LAMBIN	

C'est fait, maistre; devant issiez, Nous vous suiverons pié a pié. Moines, de vous n'ay point pitié: Ceci emport.

BOUTE EN COUROIE

Alons tout mettre en nostre fort, 320

Et puis après je vous menray

En tel lieu que je vous feray

Trois tans gangnier que vous n'avez.

Lambin
C'est bien a faire, ce me semble.

Entrez ens, maistre.

355

PREMIER BARON Sire duc, pour reméde mettre Es mechiez que fait vostre filz Venons a vous, soyez ent fiz, Sire, et a vous nous complaingnons Et en complaingnant nous plaingnons 360 De ses meffaiz qui sont vilains; Car il viole les nonnains, Et n'est de mal faire esbahiz. Ne peut en tout vostre pais Demourer en paiz un preudomme 365 Qu'il ne desrobe, c'est en somme; Et se le bon homme dit mot, Avec le sien qu'il pert tantost Il est occis. DEUXIESME BARON Il dit voir; j'en scé bien tielx six 370 Et plus, dont on faisoit grant compte, Ou'il a destruit et mis a honte. Je croy n'a tel dessoubz le ciel, Car, de cy au Mont Saint Michiel 375 Et de Genays jusques a Mante, N'a religion, a m'entente, Que de jour en jour ne desrobe. Ne cuidez pas que je vous lobe: Par roberie les destruit, 380 Pour tant que rien de bon y truist. Après, qui plus est grans diffames, Nos niepces, noz filles, noz femmes Veult avoir et prendre par force, Et de jour en jour s'en efforce, 385 Et ne peuent a li durer. Nous ne le pourrions endurer

Ne souffrir, sire.

159 d

400

405

410

415

LE DUC

Et! sire Diex, que veult ce dire?

N'ay desiré riens tant qu'avoir

390 Un filz; or l'ay je, mais pour voir

11 est tel que grant joie aroie

S'a mes ieulx morir le veoie,

Tant me courrouce et me tourmente.

Dites moy, seigneurs, vostre entente:

Qu'en pourray faire?

TROISIESME BARON
Mais qu'il ne vous vueille desplaire,
J'en diray ce que j'en feroye,
Chier sire: je le manderoye,
Et quant il sera cy venuz,
Si li deffendez bien qu'a nulz
Ne face mal ne villenie;
Et se de riens vous contralie,
Faites le, sanz arrestoison,
Prendre et mettre en une prison;

La le tenez.

LE DUC

Par foy, voulentiers. Ça venez,
Huchon, et vous Pieron Gobaille;
Aussi n'est il qu'avec merdaille,
Dont je le tien a fol trubert.
Alez dire mon filz Robert
Que ci viengne tost, je li mans;
J'esprouveray s'a mes conmans
Obeira.

160 a

HUCHON

Je croy, sire, que si fera, Et il y est tenu de droit. Avant: partons de ci endroit; Alons le querre.

PIERON

Alons, je conseil que nostre erre

XXXIII	ROBERT LE DYABLE	17
	Soit de droit a son fort aler:	
	La pourrons miex a li parler	420
	Qu'ailleurs et plus privéement;	420
	S'il n'y est, s'orrons nous conment	
	Le trouverons.	
	Нисном	
	Je tien que voirement ferons;	
	Alons. Hé! la le voy estant;	425
	Pieron, avançons nous batant.	
	Sino Diaman I	
	Sire, Dieu vous doint bonne vie!	
	Mais qu'il ne vous desplaise mie, Voulentiers a vous parlerons	
	Un petit, et si vous dirons	.20
	Que venons querre.	430
	ROBERT	
	Et quoy, seigneurs? dites bonne erre:	
,	Je vous orray.	
	Pieron	
	Chier sire, je le vous diray.	
	Mon seigneur le duc vostre pére	435
	Et ma dame aussi vostre mére	
	Vous saluent, et si vous mande	
	Le duc et prie, mais conmande	
	Qu'en ce cas li obeissiez,	
	Qu'a venir a li ne laissiez Isnellement.	440
	ROBERT	
	Dites moy, se Dieu vous ament,	
,	Savez vous point pour quoy me mande?	
	Grant chose pas ne vous demande:	
	Respondez moy.	445
	Нисной	447

160 b

Nous ne savons pas bien pour quoy, Mais tant vous pouons nous bien dire Que touz les plus grans barons, sire,

T. VI

	Du pais sont venuz a li;
450	Et sachiez qu'il n'y a celui
	Qui de vous ne se plaingne et dueille
	Et l'ont supplié qu'il y vueille
•	Reméde mettre.
	Robert
	Estes vous volu entremettre
455	De moy ce message apporter?
	Sa! seigneurs, sa! sanz deporter
	Prenez me ces deux, je le vueil;
	Crevez a chascun le destre oeil
	Sanz demourée.
	LAMBIN
460	Maistre, par la vierge honnorée,
	Tantost, puis que le conmandez,
	Sera fait: un po attendez.
	Brise Godet, vien avant, vien;
	De cestui ci te chevis: tien;
465	De cestui chevirai bonne erre.
	Avant, biaux amis : siez t'a terre
UHE	En ceste place.
	PIERON
	Ha! chier sire, par vostre grace,
	Ou point que sommes nous laissiez;
470	Pour Dieu mie ne nous faciez
	Crever les ieulx.
	Robert
	Taisiez: vous en dormirez miex
	Quant serez en voz liz couchiez.
_	Faites tost, si les depeschiez
475	Con dit vous ay.
100	Brise Godet
	En l'eure, sanz point de delay,
	Puis c'on m'a cestui ci livré,
	Feray qu'il sera delivré
	Sanz lonc devis.

XXXIII.	ROBERT LE DYABLE	10
	Lambin	
	J'ay aussi tost, ce m'est avis,	480
160 c	Fait conme toy.	-1
	Huchon	
	Halas! chestif! goute ne voy,	
	Tant sens d'angoisse,	
	Pieron	
	Diex! il n'est riens que je congnoisse,	
	Tant ay de rage et de meschief,	485
4 5	Especiaument en mon chief.	4
	Diex! que feray?	
	ROBERT	
,	Seigneurs, d'aler ent vous donrray	
•	Congié: vuidiez tost, sanz respit.	
	C'est du duc mon pére en despit,	490
	Et le li dites.	13
	Huchon	
	Vraiement, nous en morrons quittes,	
	Dès si tost qu'a li parlerons.	
	Sire, de ci nous partirons	
	De cuer dolens.	495
	PIERON	73.
	Huchon, d'aler ne soion lens,	
	Puis que donné nous a congié;	
	C'est un dyable tout enragié,	
	N'est nulle doubte.	
	Huchon	
	Assumptions 1.	

Au mains des corps si chier nous couste 500 Que jamais ne l'amenderons.

Par aventure et si ferons S'il chiet a point.

PIERON

De ceci ne mentez vous point; Mais a present nous fault souffrir. Devant le duc nous fault offrir

505

Et presenter.

520

525

530

Huchon

C'est voir, pour lui dire et conter Ce qu'avons en son filz trouvé, Et conment s'est vers nous prouvé

510 Et conment s'est vers Vilainement.

PIERON

Il li apperra clérement. Alon men.

Mon chier seigneur, vous 160 d

Et voz barons que ci voy touz Vueille Diex en grace tenir Et a telle fin parvenir Qu'aiez sa gloire.

LE DUC

Qu'est ce, Pieron, pour saint Magloire? Ou t'es tu si du corps grevé? Je voy tu as un oeil crevé:

Que veult ce dire?

PIERON

Ce m'a fait vostre filz, chier sire, Et a mon compaignon aussi; Et sachiez qu'il nous dit ainsi Qu'en despit de vous le faisoit. Regardez combien vous prisoit

Ne qu'il vous prise.

PREMIER BARON
Certes, puis que tant vous desprise
Qu'il a fait telle villenie,
A voz gens il ne venra mie;
Sire, si lo que ne tardez

Et par conseil en regardez Qu'en pourrez faire.

LE DUC

Conseilliez moy sur cest affaire, Je vous en pri.

535

161 a

DEUXIESME BARON	
Sire, voulentiers, sanz detri.	
J'espoir qu'il tent a vous honnir;	
Faites le moy tantost banir	
A plain de toute Normandie,	
Et qu'a chascune ville on die	540
Et conmande l'en a la gent	•
Que chascun soit sur li sergent,	
Et de l'emprisonner se paine,	131
Et touz ceulx qu'avecques li maine.	
C'est ce qu'en dy.	545
TROISIESME BARON	
A ce conseil ne contredi:	
Pour quoy? que quant bani sera,	
Sire, monstrer ne s'osera	
Entre les gens.	
LE DUC	
Huchon, or tost, con diligens	550
Va t'en ou marchié, ne detries,	
Et la pour bani Robert cries	
Et touz ceulx qui sont de sa sorte,	
Et que nulz ne les reconforte,	
Mais qu'on se paine de les prendre	555
Et d'emprisonner sanz attendre;	
Et quant ainsi crié l'aras,	
De ville en ville t'en iras	
Ainsi crier, sanz laissier lieu	
Quel qu'il soit jusqu'a Ville Dieu	560
De Sanchemel.	
Huchon	
Sire, je pense bien et bel	
Faire vostre conmandement	
Et m'en vois delivrer briefment.	565
Ore puis que j'ay tant marchié	
Que suis de la ville ou marchié,	

161 b

Je vueil ci faire mon devoir. Or escoutez: je fas savoir De par le duc de Normandie A touz, qui veult que je le die, 570 Que de sa duchié pour ses vices Robert le dyable et ses complices Banist, et que chascun se paine De li prendre et les gens qu'il maine, Et d'eulx en forte prison mettre, 575 Se chose avient qu'ilz puissent estre Pris, soit en champ ou soit en bois. Puis qu'ay ci fait, ailleurs m'en vois Mon fait noncier.

Boute en Couroie

Maistre, pensons de nous mucier, Car pis nous va que ne cuidons. Il fault que ce pais vuidons Et qu'aillons faire ailleurs noz niz, Car nous en sommes touz baniz,

Et vous premier.

ROBERT

Dy moy, je t'en pri et requier,

Est il certain?

BOUTE EN COUROYE Oil, je vous en acertain;

Je mesmes le ban ay oy, Dont le cuer pas ne m'esjouy, Quant l'ouy faire.

En ce cas va mal nostre affaire. Maistre, or gardez ou nous irons, Ou se de cy ne mouverons :

Nous enortez.

590

580

585

RIGOLET

595

161 c

S ADE

ROBERT

0.00 Seigneurs, ne vous desconfortez: Nous sommes en bonne forest Et si avons fort qui bon est. Et s'avons des vivres assez. Souffrez vous : ains deux mois passez, 600 Par la foy que je doy saint Pére, N'y ara ne le duc mon pére, Ny amis charniex ne parens Que ne face des cuers dolens; Je ne les prise touz un poys. 605 Tout seul un po dedans ce bois (Gardez ici) me vois esbatre; Ne souffrez ceens ame embatre Fors qu'entre vous. BRISE GODET Certainement non ferons nous, 610 N'en doubtez, maistre. ROBERT Ha! teste Dieu! conment peut c'estre Que mon pére, par son oultrage, Me banist de mon heritage? Pour mien le tien j': au parvenir 615 Mal lui en pourra bien venir, Par ma teste, a honte et mechief. Cuide il de moy venir a chief? Pour ainsi faire, en verité, Il scet po quelle voulenté 620 J'ay, car ce n'est mie m'entente Qu'a nesun bien faire je tente, Mais se des maux et des despiz Ay fait, encore feray pis Dès ores mais toute ma vie : 625 Ne je ne quier ne n'ay envie De riens qui tant me puisse plaire

Con j'ay de trouver de mal faire

	Aucune cause ou achoison.
63o	Egar! luec voy une maison.
050	Je ne scé se nulle ame y a,
	Mais je le saray. Qui est la?
	Egar! yous estes, ce me semble,
625	Grant tas : qui vous a mis ensemble
635 ·	Cy en ce lieu?
	Premier Hermitte
	Sire, nous y sommes pour Dieu
	Prier et servir jour et nuit;
	Et sommes, voir, ne vous annuit,
	Povres hermites.
	Robert
640	Je n'y aconte pas deux mittes.
	Jamais cy plus ne demourrez,
	Mais en l'eure trestouz mourrez.
	Tien, tu aras ceste colée.
	Et toy, di, taille bien m'espée?
645	Es tu de m'eschaper engrès?
T	Tien cela, passe, va après.
	Et toy, tien, pren celle orgemuse;
	Avecques vous me jeue et ruse.
	Ne hé rien tant, en tout le monde,
650	Conme tiex gens: Diex vous confonde!
1	C'est fait, de vous touz sui delivres;
	Jamais ne vous fauldra plus livres,
	Prenons que fussiez clers ou laiz.
	Puis qu'estes mors, ici vous lais,
655	Et pour moy deduire et esbatre
033	M'en vois par ci endroit embatre
	En autre part.
	Un vallet passant
	Sire, Diex qui les biens depart
	Vous doint bon jour! 161 6
cc-	Robert
660	Dieu gart, amis! Dy sanz sejour,

665

670

675

680

685

Ou va ce chemin que tu ti	ens?
C'est, je demande dont tu	viens
Par cy endroit.	19.44

LE VALLET
Je vien du chastiau d'Arques droit,
Sire, ou diner doit la duchesse;
Pour elle y a de gent grant presse,
Je vous promet.

ROBERT

Et scés tu se le duc y est?
Di, chier compains.

LE VALLET

Il n'y est pas, j'en sui certains. Il s'en est alez en riviére; Mais il y revenra arriére Ja sur le tart.

ROBERT

Bien. A Dieu, amis, qui te gart!
Et je la voir ne fineray
Tant qu'a ma mére parleray,
Conment qu'il voise.

Premier escuier a La duchesse Richart, nous arons par temps noise: Je voy venir vestu de fer Robert; c'est un dyable d'enfer,

Non pas un homme.

DEUXIESME ESCUIER
Maugré! par saint Perre de Romme,
Puis qu'a ci venir le voy tendre,
Je m'en vois, sanz le plus attendre,

Hors de ses mains.

Premier escuier
Et j' aussi n'en feray pas mains;
Jouer li vueil d'une retraicte.
Il vient l'espée nue traicte,

710

715

Pour bien n'est pas. La damoiselle

Or tost, chiére dame, bon pas
En vostre chambre vous boutez,
Ou finée estes, n'en doubtez:
Vezla vostre filz qui ci vient,
L'espée nue en son poing tient;

162 a

Regardez, que chascun li fuit!

De ça en un autre refuit

Me vois bouter.

ROBERT

Certes, or voy je sanz doubter Que le monde me het a mort, Et si fait Diex, il n'a pas tort.

Chascun me fuit, chascun m'eslongne. Honte avoir doy bien et vergongne Des grans mesfaiz et des meschiez Que je sui de faire entechiez.

705 Nis ma mére me fuit, de quoy
J'ai dueil; dame, parlez a moy
Et gardez que plus ne fuiez.
Je vous demant que me diez
Se savez dont ce peut venir

Que je ne me puis abstenir

De mauvaistié, tant m'en sens plain.

Je croy qu'aucun pechié vilain

En mon pére ou en vous eustes

A l'eure que me conceustes,

Dont ce me vient.

LA DUCHESSE
Filz, puis que dire l'esconvient,
Sachiez de moy vint li pechiez.
Pour Dieu la teste me trenchiez
lsnel le pas.

ROBERT

720 Mére, ce ne feray je pas.

	Mauvais sui trop, mais je seroye	
	Pires encor se vous feroye;	
	Mais dites moy pour quel pechié	
	Je sui de mal si entechié,	
	Je vous em pri.	725
	La duchesse	
	Biau filz, voulentiers, sanz detri.	
	Quant espousé m'ot vostre pére,	
162 b	Je fu lonc temps sanz estre mére	
	Et sanz enfant nul concepvoir,	
	Dont souvent me courrouçay, voir.	730
	Et tant q'une foiz en mon lit	
	Ou me gisoie par delit,	
5 61	Pour ce que seule me vi estre	SA.
	Par ire dis : « Puis que Dieu mettre	
	« Ne veult enfant dedans mon corps	735.
	« Sy l'i mette le dyable.» Lors	
	A celle heure et a celle foiz	
	Revint vostre pére du bois,	
	Qui me trouva toute esplourée:	
,	Et li preudoms sanz demourée	740
,	Pour moy courroucée apaisier	, ,
	Me prist doulcement a baisier,	
	Et la fustes vous engendré,	
1	De voir dire ne me tendré.	
	Toutesvoies conme homme sage	745
	Pria Dieu, de devost courage,	, ,
	Que s'il avenoit qu'il eust	
Ť	Engendré fruit qui li pleust,	
	Que tel le feist, ains sa fin	
	Qu'amer peust Dieu de cuer fin,	750
	Et li servir si bonnement	£8E
	Qu'en gloire pardurablement	
	Regnast; ce fut doulce parole;	1
	Mais je, conme desvée et fole	
	Dis: « Mais qu'au dyable puist il estre!	755

770

785

162 C

- » Quant Dieu ne s'en veult entremettre
- » Que de vous puisse enfant avoir,
- » A li le doing. » De cela voir Estes, selon m'entencion,

760 De si male condicion Conme vous estes.

ROBERT

Ha! sire Dieu, grace me faictes. Se je ne met reméde en moy, En grant aventure me voy D'estre dampné sanz finement. L'anemi ne tent nullement Qu'a ce que m'ame puist avoir;

Qu'a ce que m'ame puist avoir; Mais, se puis, il y fauldra, voir;

Car je ne dormiray bon somme Jamais tant que seray a Romme

Et qu'au pape seray confès De touz mes pechiez et meffaiz. Repentence le cuer me serre De ce qu'ay touzjours eu guerre

Aux sains preudommes; or m'en poise.
Si vous pri, dame, ains que m'en voise,
Que vous me saluez mon pére.
C'est droiz que mes meffaiz compére;
S'il m'a forbani, ne m'en chaut:

J'ay plus chier souffrir froit et chaut
Et mesaise assez pour acquere
Paradis, que je n'ay sa terre.

A Dieu, ma mére!

La duchesse

Ha! biau filz, en douleur amére Des ores mais pour toy seray. Lasse, dolente, que feray? Je pers mon filz, je pers ma joie. Ne cuit que jamais plus le voie. Bien fui despite et orgueilleuse,

IIIXXX	ROBERT LE DYABLE	29
	Rien fui mauvaisa et aultus aus	
	Bien fui mauvaise et oultrageuse, Quant a l'ennemi don en fis.	790
	Ha! mes amours et mon chier filz!	
	Se pour ce n'avez de moy cure,	
	Vous avez raison et droiture,	
	Se Dieu m'ament.	=0 5
	Le duc	795
	Or ça, dame, je vien; conment	
	Vous va? Qu'est ce la? vous pleurez?	
	Ne scé se dire me voulrez	
	Que vous avez	
	La duchesse	
	Ha! chier sire, vous ne savez:	800
	Nostre filz a Romme s'en va	000
	Et dit jamais ne finera	
	Tant qu'au pape sera confès	
	De touz les pechiez qu'il a faiz;	100
	Et, a brief parole solue,	805
162 d	M'a trop prié que vous salue	003
	De par li, sire.	
	LE DUC	
	Dame, me savez vous a dire	
	S'il se repent des mauvaistiez	
	Q'a faiz, et des ennemistiez	810
	Qu'il a acquis?	010
	La duchesse	
	Chier sire, a ce qu'en ay enquis	
	Ne doubtez que tant s'en repent	
	Qu'adès la lerme a l'ueil li pent,	
	Quant on l'en parle.	815
	LE DUC	
	Voir, s'il aloit de ci en Arle	
	A coudes nuz et a genouz,	
	N'aroit il pas amendé touz	
	Ses meffaiz, non pas la moitié.	
	Nonpourquant Dieu par sa pitié	820
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

Lui vueille estre doulx et courtoys, Car certes je doubt bien qu'ainçois Que veoir puist le pape en face, S'il va la, tuer ne se face, Ou avoir pis.

825

830

835

ROBERT

E! sire Diex, qui ne despis
Quelque pecheur ne ne veulz perdre,
Pour tant qu'a toy se vueille aherdre,
Je te mercy de la bonté
Que m'as fait, qui la voulenté
As estainte en moy de mal faire.
Certes bien yroit mon affaire
Se mes subjez pouoie attraire
A bien et de leurs maux retraire.
Nonpourquant leur en parleray
Si tost conme en mon fort venray.
Diex vous gart touz!

LAMBIN

Nostre maistre, bien vegniez vous!
Je croy qu'estes a desjunner,
Et nous voulons aussi diner;
Venez seoir.

840

ROBERT

163 a

Biaux seigneurs, voulez oir voir?

De mal faire me vueil cesser;

Et pour mes pechiez confesser

M'en vueil aler au pape a Romme.

Si vous pri a touz que preudomme

Dès ores mais chascun deviengne

Et que de mal faire s'abstiengne.

Repentez vous chascun dès cy,

Et requerez a Dieu mercy:

Je le vous lo.

163 b

Boute en Courroye	
Avez oy, seigneurs? haro!	
Renart, je croy, devient hermittes.	
Maistre, sachiez de quanques dites	
Rien ne feray.	855
Brise Godet	
Boute en Courroie, je seray	
De ton accort; se m'aist Diex,	
M'entente est d'embler plus et miex	
Qu'onques ne fis.	
RIGOLET	
Si feray je, soiez ent fis.	860
Pour chose qui puist avenir	
Ne m'en pense point abstenir	
Jusqu'a la mort.	
ROBERT	
Puis que vous estes touz d'accort	
D'ainsi en mal perseverer,	865
Diex ne vous laira point durer.	
Car je, pour li, sanz plus attendre,	
Vueil de vous touz venjance prendre.	7101
Toy premier aras ce lopin,	
Passe! et toy, gis te la, Lambin.	870
Entre vous autres passerez	
Par mes mains, voir, n'eschapperez;	
Ici mourrez tout maintenant,	
Estre vous feray coy tenant.	
C'est fait! Or dormez la voz sommes;	875
Dès or mais serés preudes hommes,	•
Il n'y ara point de deffault.	
Le feu ceens bouter me fault	1000
En l'eure, et la maison ardoir.	
Voire, mais je regars l'avoir	880
Qui y est grant gasté sera,	
Si qu'a nul ja bien ne fera.	
Ho! je feray miex, se je puis:	

900

A la clef vueil fermer cest huis.
Or ça! cy ne demourray mie.
Je m'en vois a celle abbaie
A l'abbé dire mon conseil,
Et de l'avoir conment je vueil
Qu'il en soit fait.

LE MOINE

Ou'il ne nous treuve.

Celui qui tant nous a meffait,
Dans abbes, voy la qui ci vient.
Mucier ou que soit nous convient,
Ou'il ne nous treuve.

L'ABBÉ

Voulenté n'ay point que me meuve, Quant a ore, de ceste place. Je ne croy pas que mal me face

Quant a present.
ROBERT

Dams abbes, a vous me present
Conme pecheur qui grace quiert
Et qui pardon avoir requiert
De ce que tant vous ay grevez.
Sire, a mercy me recevez,
Que, sachiez, j'ay grant repentance
Des maux que j'ay faiz dès m'enfance
Et vous dy j'ay en tel despit

Et vous dy j'ay en tel despit
Et hez tant mal que, sanz respit
Donner, j'ay mis a mort par foy
Touz les larrons d'avecques moy,
Pour ce que d'accort touz estoient
Que ja d'ambler ne se tenroient.

Au duc mon pére porterez

Ceste clef, et li requerrez

Qu'alez vous deux en mon manoir:

La trouverez moult grant avoir

Oute vous et autres av tolu

Qu'a vous et autres ay tolu,

163 с

Le quel je vueil qui soit rendu A touz ceulx qui dire saront Combien et quoy perdu aront. De ce charge vous deux en somme, Car dès cy je m'en voys a Romme Pour avoir, c'est m'entencion, Du pape l'absolucion.

920

A Dieu, dams abbes!

L'ABBÉ

Robert, ne scé se tu me gabbes Ou se le diz par moquerie; Mais pour Dieu ne nous destruiz mie Plus que fait as.

925

ROBERT

Sire, je ne vous moque pas;
Alez: quant en mon fort venrez,
Voz joiaux touz y trouverez.
Reprenez les, point n'attendez,
Et pour Dieu les autres rendez,
Con dit vous ay.

930

L'ABBÉ

Or n'en soiez plus en esmay, Mais tenez pour certain de fait Qu'en la guise vous sera fait

935

Que le me dites.

ROBERT

Certes, tant qu'absolz soie et quittes De mes meffaiz ne seray aise. A Dieu! je vous pri qu'il vous plaise Prier pour moy.

940

L'ABBÉ

Or ça, dant Hugues, moy et toy Nous esconvient en l'eure aler Jusques au duc pour li parler De ceste chose.

945

3

T. VI

LE MOINE

Alons, sire; pour voir dire ose, Diex en cest homme a fait miracle, Car de venin a fait triacle,

Et de mal bien.

L'ABBÉ

Certes, biau frére, ainsi le tien. 950 Quant d'un lion fier et estoux A fait un aignelet si doux Et si humble, loez soit Diex! Le duc voy la : pour nostre miex, 955 Alons a li, sanz plus attendre.

163 d

Sire duc, Diex de mal deffendre Vous vueille et tenir en leesce; Et vous, ma dame la duchesce, Tiengne en santé!

LA DUCHESSE

960

Siré, sa sainte voulenté Soit faicte en nous.

LE DUC

Dams abbe, ça bien veigniez vous. Quelles nouvelles?

L'ABBÉ

Mon chier seigneur, bonnes et belles. Vostre filz, dont avoir grant joie 965 Devez, ceste clef vous envoie, Et a vous moult se reconmande; Et si vous supplie et demande Mercy, de ce n'a il pas tort, Et qu'alons nous deux en son fort, 970 Car nous y trouverons, pour voir, Si conme il dit, moult grant avoir Qu'il a aux eglises osté

Et aux gens laiz; d'autre costé, Si nous charge que despendu 975

164 a

Soit : conment? qu'aux gens soit rendu Et qu'ilz soient restitué. Il a touz les larrons tué Qu'il avoit en sa compagnie, Pour ce que de leur roberie 980 Il ne se sont voluz retraire, Ny a eulz repentir atraire. Au pape, a Romme, droit s'en va Le chemin, qu'ains mais n'esprouva; Si que, sire, vous me direz, 985 S'il vous plaist, que vous en ferez; Car je tien qu'encore sera Preudomme et moult de bien fera; Ainsi l'espoir. LA DUCHESSE Dieu li en doint force et pouoir! 990 Par foy, j'ay de li grant pitié. Et, pour Dieu, s'en va il a pié, Ou a cheval? L'ABBÉ A pié, se Dieu me gart de mal, S'en va, pour plus sentir grevance. 995 Et vous dy si grant repentance Ot, quant de moy dubt departir, Que je cuiday le cuer partir Ly deust en deux vraiement, Tant plouroit des yex fondanment 1000 Ses meffaiz, dame. LE DUC Ore, Diex en corps et en ame Le vueille sauver! Nous irons Au fort, dans abbes, et ferons Les biens lever sanz detrier, 1005 Et puis ferons partout crier S'il est nul qui de li se plaingne

Qu'ait eu du sien, a nous viengne,

E! vierge, par qui paiz fu faitte
Entre homme et Dieu, quant il advint
Que Diex en vous homme devint,
Ha! dame plaine d'amistié,
Aiez de moy pecheur pitié,
Qui onques ne fis fors que maux;
Mais, tresdoulce vierge loyaux,
J'ay desir et affeccion
De faire ent satisfacion
Et penitence qui le vaille.
Afin que m'ame en enfer n'aille.

XXXIII

164 c

£ - 3

A vous vieng, dame, a vous m'adresce,	
Qui des pecheurs estes l'adresce	1040
Et confort des desconfortez;	1.7
Dame, a bien faire m'enortez,	
Par quoy l'ennemi ne me happe.	
E! Diex, tant ay fait que le pape	
Voy la en son throsne seoir;	1045
Certes laissier me vois cheoir	Cyll I
A ses piez pour estre apaiez;	
Et li requerray: « Sire, aiez	
« De moy mercy.»	
minimum idea - i	
PREMIER SERGENT DU PAPE	
Egar! que fait ce ribaut cy?	1050
Sus, par male aventure, sus!	
Tien! dy, n'iras tu mie en sus?	
Si feras voir.	
DEUXIESME SERGENT	
Il veult des cops encore avoir,	COST
Et je ne sui pas si lassez	1055
Que je ne li en doingne assez.	
Es tu de la place Maubert?	
Tien et tien! fuy de cy, trubert,	
Ou mal pour toy.	
LE PAPE	
Ho! seigneurs, ho! laissiez le coy,	1660
Gardez que plus ne li touchiez;	
D'aucune chose est empeschiez,	
Qu'il me veult dire.	٠
ROBERT	
Saint pére, je vous requier, sire,	
Confession.	1065
LE PAPE	
Dy moy de quelle nascion	
Tu es avant, ne de quel estre,	
Ne se chevalier es, ne prestre	
•	

1095

Ou homme lay.

Robert O70 Je le vous diray sanz delay,

Je le vous diray sanz delay,
Puisqu'il fault que je le vous die:
Fil sui du duc de Normandie;
Mais je me repute et scé bien,
Sire, que je vail pis q'un chien,
Tant sui a Dieu abhominable;

Tant sui a Dieu abhominable;
Robert ay nom, surnom de dyable;
Si ques, pour Dieu, conseilliez moy,
Ou je sui perduz, bien le voy;
C'est a brief conte.

LE PAPE

De qui partout on va contant
Que des mauvaistiez a fait tant
Que nul ne les pourroit nombrer?
De Dieu te conjur qu'encombrer
Ne mal faire aussi ne me puisses,
N'a creature que tu truisses

Dès ores mais.

ROBERT

Sire, je n'en ay talent; mais Qu'il vous plaise, sanz plus cesser, Moy pecheur ici confesser,

Si ferez bien.

LE PAPE

Voulentiers, pour Dieu. Or ça, vien A genouz cy.

ROBERT

Saint pére, je vous cri mercy.
N'aiez orreur de ma misére:
Quant mon pére espousa ma mére,
Grant temps furent, a dire voir,
Qu'ilz ne porent enfans avoir,
Dont ma mére triste devint;

164 d

165 a

Et du corroux qu'elle ot, advint,	1100
Quant elle m'ot conceu, sire,	1,5,7 4
Qu'elle dist, voire par grant ire,	
Que s'enfant conceu avoit	
Qu'elle a l'ennemi le donnoit,	
Si que depuis que je sui nez	1105
J'ay esté si mal fortunez	7.7
Qu'a touz maux faire me mettoye;	
Les enfanz noz voisins battoie	
Et tant leur estoie grevable	
Que surnom me mistrent de dyable,	1110
Qui depuis ne me chey onques.	
En m'enfance mauvaise adonques,	2445
Saint pére, je tuay mon maistre	
Qui me devoit apprendre a lettre.	
Depuis qu'ay esté chevalier,	1115
Des abbaies essillier	
Et desrober m'ai moult pené;	0.6(1)
Sept hermittes, sire, ay tué,	
Que trouvay en un hermittage,	•
Servans a Dieu de bon courage.	1120
Brief j'ay esté si oultrageux	
A mal faire et si courageux	c = 1
Que touz, non pas un, me fuioient	
De si loing conme il me veoient.	
Onques ons ne fist tant de maux	1125
Que j'ay fait, conme desloyaux	
Que j'ay esté.	
LE PAPE	MAL!
Robert, or me diz verité;	
Tu as, ce m'est avis, pesance	
Des maux qu'as faiz et repentance :	1130
Est il certain?	
ROBERT	
Sire, oil, ce vous acertain;	((4)
Je vous di bien, j'ay desplaisance	

$\xi_{\pm} \cap \mp 0$	Et si amére repentance
1135	Des mauvestiez que j'ay faiz, sire,
	Que souvent je ne puis mot dire.
	Tant prent mon las cuer et destraint
	Repentance, et tant me contraint
017	Que ris et jeux mais ne me plaisent,
1140	Richesses aussi me desplaisent;
	Tout ce que je souloie amer
	Me semble sur et trop amer,
	Tant me repens.
=1 30	LE PAPE
	Puis qu'ainsi est, sueffre: je pens
1145	Que briefment conseillié seras.
	Selon le Rosne t'en iras,
	Environ trois lieues petites,
	Afin que miex vers Dieu t'aquittes.
	La trouveras un hermitage
1150	Ou est un mien confesseur sage;
	N'est ja mestier que le te nomme:
	Il est devost et saint preudomme;
0217.	Si li diras qu'a li t'envoie,
	Et que ta confession oie,
1155	Et sur ce te doint penitence,
	Et que du tout a s'ordenance
	Je te soubzmet.
1	Robert
	Saint pére, g'i vois, puis qu'il est
	Preudomme et que vous li mandez. A Dieu soiez vous conmandez!
1160	
	Dès ci m'en vois a lui bonne erre,
	Pour la santé de m'ame acquerre.
-	El sira Dior par vestra grace
	E! sire Diex, par vostre grace Donnez moi lieu, temps et espace
1165	De vous servir si dignement
1103	Que ce soit a mon sauvement.
	Que ce soit à mon sauvement.

Près ay d'acompli mon voiage, Car illecques voy l'ermittage Ou le pape m'a envoié, Et me voy si bien avoyé 1170 Qu'estant y voy le saint hermitte. G'v vois.

165 b

Sire, afin que m'aquitte, Le pape a vous ici m'adresce Pour ce que m'oiez en confesse. Mestier m'en est.

L'ERMITE

Biau doulx frére, je sui tout prest, Puis que le pape a moy t'envoie. Or avant: dy, si que je t'oye Et que t'entende.

ROBERT Sire, pour ce que j'en amende, 1180 A Dieu et vous me rens confès De touz les pechiez que j'ay faiz. Et afin que verité die, Je sui Robert de Normandie, Qui touz les maux du monde ai fait; 1185 Car premiérement j'ay, de fait, Les abbaies derobées Et plusieurs nonnains violées, Maint homme a povreté livré Et de son avoir delivré; 1190 J'ay pis fait, dont je me remors: Par moy furent sept hommes mors, Hermittes, q'unes foiz trouvay En un bois, la touz les tuay; Si ay je fait d'autres sanz fin. 1195 Si vous pri, pour Dieu, de cuer fin Et pour sa sainte passion Qu'aiez de moy compassion;

De mes pechiez ay remembrance: Donnez m'en quelque penitance, 1200 Je la feray. L'ERMITE 1 Ore, biau filz, je vous diray: Maizhuit avec moy demourrez, Et demain, quant levé serez, 1205 Vous conseilleray sanz meffaire, Et diray qu'il vous fauldra faire. Alons souper, mon ami chier, Et puis irons après couchier ·Jusqu'a demain. 165 C ROBERT Je vous fiance de ma main, 1210 Sire, repentance ay si grant Que ne puis ne ne suis engrant De riens mengier. L'ERMITE Pour vous d'avoir fain revengier Vueil donc qu'en ce lit vous couchiez. 1215 Or faites, si vous depeschiez; Je m'iray par dela couchier Jusqu'a demain, mon ami chier, Le point du jour. ROBERT Sire, je feray sanz sejour Vostre vouloir, soit tort, soit droit. 1220 Couchier me vueil ici en droit. 1 4 Alez a Dieu!

> Puis qu'il s'est pour reposer mis, Certes point ne me coucheray; En ma chappelle m'en iray

L'ermite
Par deça, en un autre lieu,

Me vois couchier. A Dieu, amis!

	-
	2
4	n
4	•

165 d

Prier pour li devotement.	
Sire, qui pour le sauvement	1230
Des humains pendre te souffris	8
Et a morir en croiz t'offris,	
Pour les ames jetter de paine,	
Sire, ce pecheur qui se paine	
D'estre de ta grace refait,	1235
Quoyque grandement ait meffait,	Mer
Je te pri que tu li pardonnes	
Ses pechiez et que tu me donnes	
Avis et conseil sanz targier,	
Quelle penitence chargier	1240
Je li pourray pour ses meffaiz.	
Egar! de sommeil ay tel faiz	
Que ne me puis porter; c'est nient:	084.
Ci endroit dormir me convient	
Par fine force.	1245
AND DESCRIPTION OF THE PARTY.	5-31
Dreu	-1-1
Gabriel, d'aler jus t'efforce,	
Et toy, Michel, avecques li,	
Et vous, Jehan, mon chier ami.	
Aler vueil en celle chappelle,	
A mon bon ami qui m'appelle.	1250
Mére, venez avecques moy:	/1351
Enorter li vueil ce de quoy	
Il me requiert.	
Nostre Dame	
I come be been been been been been been been	
Filz, puis que vostre conseil quiert,	- 1
Ny doit pas faillir par raison.	1255
Anges, sus, sanz arrestoison	
Pour mon filz et moy convoier	
En alant, vous fault avoier	

Que vous chantez.

1270

1275

1280

1285

4 1

1290

PREMIER ANGE

Nous n'en ferons mie refus.

Michiel, amis, disons or sus

Je ne scé quoy.

DEUXIESME ANGE
Gabriel, disons vous et moy
Ce rondel ci par leesce.

RONDEL

Humain cuer, de loer ne cesse La vierge qui par sa purté A touz les anges surmonté, Et est en la plus grant haultesce Des cieulx par son humilité. Humain cuer, de loer ne cesse La vierge qui par sa purté A touz les anges surmonté; Car tant est plaine de largesce Que se la sers en verité Sanz fin aras beneurté.

DIEU

Plus legerette.

Amis, or entens verité.
Pour ce que de bon cuer requis
M'as, et devotement enquis
Quel penitence tu donras
A ce pecheur, tu li diras
Qu'il fault que le fol contreface,
N'en quelque lieu quil soit, n'en place, 166 a
Ne parle nient plus q'un muet;
Et avec ce, pour fain qu'il ait,
Li enjoins qu'il ne mengera
Jamais fors ce qu'aux chiens pourra
Tollir. Sanz ceste penitance
Il ne me plaist mettre ordenance

NOSTRE DAME

Or t'esjouis et te rehaite. Tu le doiz bien faire, par foy, Quant Dieu vient ci parler a tov, Et j' aussi qui sa mére sui. Ralons nous ent, ralons maishuy Trestouz ensemble.

1295

SAINT JEHAN

Dame, c'est le miex, ce me semble; Anges, alez vous deux devant Chantant; je vous iray suivant, Et avecques vous chanteray D'accort, le miex que je pourray, Tresvoulentiers.

1300

PREMIER ANGE

Puis qu'avec nous ferez le tiers, Ci endroit plus ne nous tenons, Mais en ralant d'acort chantons. Conme gens plains de leesce.

1305

RONDEL

Car tant est plaine de largesce Que, se la sers en verité, Sanz fin aras beneurté.

1310

L'ERMITE

E! sire Diex, de la bonté Et de la joye qu'ay eu Qu'en mon dormant vous ay veu, Et vostre doulce mére aussi, Tresdevotement vous graci, Et de ce qu'enfourmé m'avez De la penance que savez Qu'a ce pecheur est convenable, A ce qu'il vous soit agreable,

Conme juste homme.

1315

1

166 b

ROBERT

Elas! chetif, j'ay trop grant somme
Dormi. Sus! il me fault lever
Et mettre en paine de trouver
Quanque pourray le saint hermitte,
Par qui doy estre absolz et quitte

De mes pechiez.

L'ERMITTE

Robert, de moy vous approuchiez; Venez avant.

ROBERT

Sire, je n'osoie devant

L'eure que vous m'appellissiez,

Oue de moy ne vous tenissiez

1 330 Que de moy ne vous tenissiez A trop chargié.

L'ERMITE

Le saint pére sy m'a chargié, Ce me dites, de vous absoldre; Il vous fault bien contre mal soldre,

1335 Se voulez en grace estre mis.

Vezci que vous ferez, amis:

Vous vous maintendrez conme fol,

Portant une massue au col;

N'en quelque lieu que vous serez

De viande ne mengerez,
S'aux chiens ne la pouez happer;
Et vostre vivant sanz parler
Serez aussi, ce vous enjoins;
Et se vous faites ces trois poins,

Je sui certains, mon ami doulx,
Que Diex ara mercy de vous
En la parfin.

ROBERT

Sire, je feray de cuer fin Et voulentiers ce que me dictes. Et se pour tant puis estre quittes Des pechiez que j'ay faiz mortiex, Loez soit le doulx roy des cieulx Et de la terre.

L'ERMITE

166 c

Or vas, amis, pour grace acquerre, Ta penitence conmencier, Et ne la vueilles pas laissier D'uy a demain.

1355

ROBERT

Nanil, sire: se me demain
Conme fol, et on me fait honte
N'anui, je n'en feray ja conte
Ne mot ne demi n'en diray.
Sire, a Dieu vous conmanderay;
Penser m'en vois et aviser
Conment me pourray deguiser
Pour le fol faire.

1360

L'ERMITE

1365

Amis, la vierge debonnaire
Te doint tele penance emprandre
Qu'a Dieu puisses ton ame rendre
De tous maux nette.

La fromagiére

Je croy qu'il est bon que ci mette Mon pannier a tout mes fromages, Car par cy passent folz et sages, Et aussi c'est le droit marchié. Puis que j'ay jusques cy marchié, Jus les mettray.

1370

1375

L'emperière

Seigneurs, a avoir fain me tray; Faites maishuy ceulx entremettre A qui il duit des tables mettre,

Car diner vueil.

L'ESCUIER

Sire, fait sera vostre vueil 1380 Tout en l'eure, sanz plus attendre. Sa, des nappes pour cy estendre, Remon: mon seigneur veult dysner;

Il est encore a desjunner:

Delivrez vous. т 385

REMON

Querre les vois, mon ami doulx. Ca, vez les ci. Or entendons Conment a point les estendons

Cy vous et moy.

166 d

LA FROMAGIÉRE

Ho dya! un fol cy endroit voy 1390 Qui a mon pennier rit des dens 1 1 2 Pour les fromages qui dedans Sont. Mais, foy que doy saint Germain, Avant qu'il y mette la main,

De cy bien tost les leveray 1395 Et ailleurs vendre les iray; Il me pourroit bien d'un fromage Ou de plus faire tost damage;

De ci m'en vois.

PREMIER CHEVALIER. Chier sire, vezci vostre dois 1400 Tout prest : ceés quant vous plaira Pour diner; on vous servira Bien et a point.

L'EMPERIÉRE

De ce prier ne me fault point. Assis sui : ne vous deportez; 1405 Or tost: a mengier m'apportez

Delivrement.

L'ESCUIER

Voulentiers, chier sire, et briefment: Vezci pain, ci est vin de bouche. Dire après m'en vois a qui touche, Sire, qu'a mengier demandez. Vezci, sire : or me conmandez Du quel vous voulez que je taille, Et je le vous feray sanz faille A lie chiére.

1415

PREMIER COMPAIGNON Compains, regardez la maniére De ce fol et la contenance : D'une main bale et d'un pié dance, Assez sotement se demainne. Se Dieu te doint bonne sepmaine, Avant: soions nous deux engrès De nous traire de li plus près, Pour oir des moz qu'il dira; Je croy que rire nous fera

1420

Ains qu'en partons. 1425

DEUXIESME COMPAIGNON Avant: d'aler nous espartons. Aussi ne vi je, par saint Gille, Grant temps a, fol en ceste ville. Conment as tu nom, Gillebert? Par m'ame, il semble bien trubert. Trai toy de li un po arriére: Je li vois donner par derriére De mes cinq doiz un bobelin. Or me regarde, Robelin:

1430

1435

Qui t'a feru?

PREMIER COMPAIGNON Nient plus q'un asne mort feru Il ne dit mot. Que veult ce dire? Egar! conme il se prent a rire!

167 a

.70		
	Qu'a il ore trouvé de bon?	
\$ - 110	Je le vueil farder de charbon,	
1440	S'en semblera plus biau vallet.	
	Or va: tu n'aras plus si lait	
	Le visage com tu avoies;	
	Se le bien que t'ay fait savoies,	
1445	Tu me diroies grans merciz.	
44	Or resgarde: est il bien noirciz	
	Par le visage?	
	DEUXIESME COMPAIGNON	
	Oil, non Dieu! que li feray je?	
	Mettre li vois soubz son chappel	
1450	Ce viez panusle de drappel,	
-4	Et li sacheray le toupet.	
	Traiz te ça, tray, Jobin Tripet:	
	Pour ce que tu es chappellez,	
	Vueil que soiez endrappellez;	
1455	Pour t'en cointir et depporter	
	En lieu de banniére porter	
	Le te feray.	
	PREMIER COMPAIGNON	
	Ici endroit plus ne seray;	
	Assez ay regardé sa guise.	
1460	Je m'en vois, que tant se deguise	
	Que tout m'affolle.	167 b
	DEUXIESME COMPAIGNON	1070
	J'ay pitié de sa guise fole	
	Et de ce qu'il ne parle goute.	
	Il pleure, esgar! esgar sanz doubte!	
1465	Vez le la : c'est fait, il s'enfuit.	
	Il nous a grant piéce deduit	
	Et esbatu.	- 12

PREMIER COMPAIGNON
Tu diz voir; dy moy, venras tu
Boire une foiz?

DEUXIESME COMPAIGNON Oil, alons, foy que tu doiz A Dieu, amis.

1470

L'EMPERIÉRE Seigneurs, qui nous a ceens mis Cel homme qu'ainsi voy aler? Entre mil est biau bachelier. Tant y a qu'il me semble fol : C'est grant damage, par saint Pol. Appellez le tost, sanz songier, Et si li donnez a mengier

1475

Icy devant.

PREMIER CHEVALIER Ça, mon ami, venez avant: Conment estes vous appellez? Dites le tost, ne le celez

1480

A l'emperiére.

DEUXIESME CHEVALIER Il monstre bien a sa maniére Qu'il est un vraiz folz et estouz. Il nous a fait la moe a touz Et puis s'en va ses pas comptant; Vez le ci revenir trotant, Portant a son col sa massue. Et du travail qu'il a li sue

1485

Tout le visage.

L'ESCUIER A L'EMPERIÈRE Mon ami, bon estes et sage. Or vous seez un petit ci: Je vous serviray sanz nul si De bonne viande et assez; Or tenez, mon ami, pensez

1490

1495

167 c

De menger bien. L'EMPERIÉRE

Louvet, Louvet, tien, Louvet, tien:

1515

Runge cela.

PREMIER CHEVALIER

1500 Regardez: au chien s'en va la; Oster li veult son os sanz faille. Et le chien aux dens, qu'il ne faille,

Le tient forment.

DEUXIESME CHEVALIER

A li oster tent durement; Mais le chien le tire et debat;

Sanz faille, vezci bon esbat,

Et bien a rire.

L'ESCUIER

Combien qu'aux dens le chien fort tire, Tire encore plus fort le fol.

O! happé l'a si par le col 1510 Qu'osté li a.

PREMIER CHEVALIER

Or veons s'aler li laira

Par quelque tour.

DEUXIESME CHEVALIER A ce que voy, nanil; qu'entour

L'os, tant conme peut, il se preuve De mengier la char qu'il y treuve; Ne scé se si sage sera

Que quant la char mengié ara Ou'au chien l'os baille.

L'EMPERIÉRE

Laissiez le mengier, ne vous chaille : 1520 Il fait conme vray fol qu'il est. Tien, tu aras ce pain, Louvet.

Louvet, tien, tien.

PREMIER CHEVALIER Le fol le va tolir au chien

1525 Avant que point en ait gousté; C'est fait, il li a tout osté, Vueille ou ne vueille.

L'EMPERIÉRE

167 d

Je voy de cel homme merveille, Et tien qu'il est vray fol a plain. Il a brisé en deux son pain, Et s'en a au chien departi La plus grant part, quant l'a parti,

1530

Sanz dire : tien.

DEUXIESME CHEVALIER

Il est vraiz folz, il y pert bien, Et n'est mie de ce pais. Mais de ce sui trop esbahis Qu'il ne parle ne q'un muet, Et je croy vraiement qu'il est

1535

Muet acertes.

L'ESCUIER

Mais veez merveilles appertes Du fol qui va après le chien. Partout le suit. Il l'aime bien

1540

En son folois.

L'EMPERIÉRE

Or vas après, foy que me dois, Et pren bien garde qu'il fera, Et se le chien il suivera,

1545

Quel part qu'il voit.

L'ESCUIER

Sire, se Dieu grace m'envoit, Voulentiers, soiez tout certain. Je revieng, et vous acertain Le fol gist emprès, ce sachiez, De vostre chien qui s'est couchiez

1550

Soubz le degré.

L'EMPERIÉRE Se tu me veulz servir a gré,

Oste de ci premiérement Et puis t'en vaz isnellement Et li portes coste et cossin,

1555

1575

r 580

Couverture et deux draps de lin, Pour li couschier.

L'ESCUIER

Treschier sire, sanz plus preschier, Si com conmandez le feray, Si tost qu' osté de ci aray. C'est fait; je vois sanz deporter Au fol un lit faire porter,

168 a

Treschier sire, oez que diray:
J'ay fait porter au fol un lit,
Pour li couchier plus par delit;
Mais sachiez, sire, en verité,

Il l'a en sus de li bouté; De l'avoir n'a point de desir, Mais lez le chien s'est mis jesir

En bonne foy.

L'emperière

A il point de fuerre soubz soy? Ne me mens pas.

L'escuier

Treschier sire, oil, un bon tas. Quant je vi ce, sachiez de voir, Qu'il n'ot cure de lit avoir, Du fuerre li baillay assez;

La dedens se sont entassez Li et le chien.

L'EMPERIÉRE

Or les laisses: il sont moult bien, Puis qu'ainsi est.

Un messagier

Il vous est mestier d'estre prest,
Treschier sire, sanz point attendre,
De vostre terre et vous deffendre,
Car paians s'i sont embatuz
Et ont ja esté combatuz,

X	X	X	ı	I	i

168 b

ROBERT LE DYABLE

55

90

95

Mais plus que nous ont esté fors;	
Et sachiez, sire, qu'a effors	15
Viennent ci, et est leur entente	
De vous conquerre sans attente.	
Perduz sommes et essilliez,	
Sire, se ne nous conseilliez	
Sur cest affaire.	15
* 1	

L'EMPERIÉRE

Seigneurs, le miex que puissons faire C'est de nous armer, ce me semble, Et d'aler sur eulz touz ensemble. Vaz tantost et sanz detrier L'arriére ban faire crier,

L'arriére ban faire crier, 1600
Et que chascun s'arme et aqueure
A la bataille sanz demeure,
Et fay briefment.

L'ESCUIER

Voulentiers, sire, vraiement.

Je mesmes, pour l'amour de vous,

L'iray faire savoir a touz

Conmunement.

L'EMPERIÉRE

Alons nous armer vistement, Seigneurs, tantdis.

Et soustenir.

Premier Chevalier

Vous n'en serez mie desdiz, 1610

Treschier sire, de ma partie;

Diex nous doint a la departie

L'onneur avoir.

DEUXIESME CHEVALIER

Je tien que si fera il voir,

Car ce qu'a eulz alons combatre

1615

N'est que pour nostre droit debatre

168 c

L'escuier

Puis que sui cy, plus abstenir Ne me vueil que ne face un cri 1620 Cy endroit, sanz plus lonc detri; De m'en acquitter sui engrans. Or escoutez, petiz et grans: L'emperiéres savoir vous fait Que chascun se tiengne de fait 1625 Armé et tout prest pour combatre, Car paiens se veulent embatre, Mais sont venuz en ceste terre Et la veulent pour eulx acquerre. Pour ce l'ampereur a touz mande Son arriére ban, et conmande, 1630 Aussy bien au clerc conme au lay, Que chascun s'arme sanz delay Et soit tout prest.

DIEU

Je vueil que voises sanz arrest
A Robert le fol, Gabriel,
Dire qu'il s'en voit ou prael
Ou la clére fontaine sourt.
La des blanches armes s'atourt
Et arme qu'il y trouvera,
Combatre s'en voit aux paiens,
Et face aide aux crestiens
Tost et secours.

GABRIEL

Vray Dieu, puis qu'il vous plaist, le cours 1645 Tout droit a li de cy iray.

Robert, entens que te diray:

Dieu veult que t'en voises isnel La derriéres, en un prael Ouquel il a une fontaine, Tout seul, ame avec toy ne maine; 1650 Beles armes y trouveras Et blanches, dont tu t'armeras; Et toy armé, pense d'accourre Contre paiens et de secourre 1655 Aux crestiens, car la victoire Aront des paiens par toy, voire; Mais quant desarmer te voulras, En ce propre lieu t'en venras Desarmer ou tu aras pris Les armes qui sont de grant pris. 1660 Et après se tu os plus dire Que Sarrazins pour contredire Les Romains ne pour eulz combatre Se viengnent cy entour embatre, 1665 A tes armes tantost aqueurs, Et les Romains garde et sequeurs, Et si grant bien leur en venra, Que la victoire leur sera. A tant me tais.

L'EMPERIÉRE

Avant! sus Sarrazins huymais 1670
Alons, seigneurs; puis qu'armés sommes,
Deffendons nous com preudes hommes;
Courons leur sus, la les voy estre;
A mort, a mort pensons de mettre
Ceste merdaille. 1675

168 d

PREMIER PAIEN , Sabaudo bahe fuzaille Draquitone baraquita Arabium malaquita

Hermes zalo.

DEUXIESME PAIEN

1680 Jupiter maquit Apolo

Perhegathis.

PREMIER CHEVALIER
Après, après ces chiens fuitis!
Au mains ont il perdu sanz faille
Ceste premeraine bataille;

1685 Loez soit Diex.

DEUXIESME CHEVALIER Je loeroye pour le miex,

Sire, que nous retraissons, Et qu'en vostre fort alissons

Nous esventer.

PREMIER CHEVALIER

Aussi le lo je, car doubter

Maishuy Sarrazins ne devons,

Puis que le champ gangnié avons;

Alons men, sire.

L'emperiére
Alons, ne vous vueil pas desdire.

Ore, seigneurs, or loons Dieu,
Puis que sommes en seur lieu;
Car huy nous a esté propices.
Sa le vin, ça, et les espices.
Toutes foiz pour les aventures
Je lo n'ostons de noz armeures

1700 Je lo n'ostons de noz armeures
Fors ce qu'es testes en avons;
Car de certain pas ne savons
S'il revenront.

DEUXIESME CHEVALIER

Je croy, par foy, qu'ilz n'oseront

Devers nous maishui retourner,

Ne pour eulx combatre atourner

Ne prendre place.

169 a

L'emperière

Esgardez ce fol. Com la face A en plus d'un lieu meshaingnie! Ceens a tresfaulce mesnie, Par le corps de moy, quant de fait L'ont par le vis ainsi deffait; A nul ne fait mal ne contraire, Ains est un droit fol debonnaire,

1710

Si m'en deplaist.

1715

Premier chevalier Je vous diray, sire, son plait:

Aussi qu'avons eu bataille
Aux paiens, il a la merdaille
De ceens si s'est combatu,
Et puet estre qu'ilz l'ont batu:

1720

Au mains y pert.

L'emperière

C'est voir, mais, par saint Philebert,
Qui mal li fera ne se doubte,
Se je le scé, qu'il ne li couste
Si qu'il se tenra bien de rire.
Mais, or ça, qui me sara dire
Qui a ce chevalier esté
Qui par sa prouesce et bonté
En la bataille nous a mis
Au dessus de noz ennemis?

1725

dessus de noz enne: Qui m'en dira? 1730

1735

Cy vient la fille muete et li monstre que c'est le fol, mais le pére ne congnoist le signe; si en demande a sa maistresse.

Je ne scé que me monstres la,
Fille, se Dieu s'amour me doint.
Maistresse, congnoissez vous point
A certes, ne savez de fait
Aux signes que ma fille fait
Ou'elle veult dire?

1745

1750

1755

1760

LA MAISTRESSE

Elle vous monstre, treschier sire, Que c'est ce fol la, mau vestu, Qui pour vous s'est huy combatu Et tant a fait que Sarrazin Sont desconfiz et mis a fin

169 b

Par sa puissance.

L'EMPERIÉRE

Diex vous envoit male meschance!
Est ce le sens dont l'escolez?
En lieu d'enseignier l'affolez.
Se vous n'en pensez autrement,
Vous ne serez pas longuement

En cest estat qu'il ne vous couste; Conment tendroit un fol la rote Des chevaliers, en une guerre, Quil en peust l'onneur acquerre

Par dessuz touz.

DEUXIESME CHEVALIER
Il ne fault pas qu'il soit estouz,
Mais qu'il soit homs plain de savoir,
Qui veult sur touz l'onneur avoir
D'une bataille.

L'EMPERIÉRE

Vous dites verité sanz faille:
Il y fault bien sens et prouesce.
Ralez vous ent, ralez, maistresse,
Et ma fille aussi renmenez
Et autrement l'endottrinez.
Seigneur, merveille est de ces femmes:
Ilz sont toutes tressages dames,

1765 Mais a la foiz sont si lunages

Que vous verrez que les plus sages

Sont les plus nices.

L'escuier a l'emperière Vezci le vin et les espices

	Que demandé dès ore avez;	
	S'il vous plaist, ains que vous buvez,	1770
	Prenez ici.	-//-
	L'emperiére	1637
	Voulentiers. Ça, je pren cecy.	
	Avant : du vin.	
	L'escuier	
	Vez le ci cler et net et fin	
	Conme de bouche.	1775
169 c	L'emperière	-//0
	Il est bon et net sanz reprouche;	
	Ne scé combien il fu cuvez.	
	Avant, seigneurs, avant: buvez	
	Aussi trestouz.	
1, 100-1	PREMIER CHEVALIER	
-	Treschier sire, si ferons nous,	1780
	Puis qu'avez beu.	1/00
	LE MESSAGIER	
	Chier sire, il vous est bien cheu	
	De ce que voz gens armez voy,	
	Et vous mesmes; qu'en bonne foy	
	Vezci venir paiens, sanz faille,	1785
	Qui vous pensent donner bataille	1/05
	Toute ordenée.	
	L'emperiére	
	Or tost, seigneurs, sanz demourée!	
•	Cy endroit plus ne nous tenons,	
	Mais d'aler contre eulx nous penons	1790
	Sanz plus attendre.	-790
	DEUXIESME CHEVALIER	
	Il ne faut a chascun que prendre	
	Son bacinet; nous sommes prestz.	
	Alons men, puis qu'il sont si près,	
	Sanz nul detri.	1795
	L'emperière	- / 30
	Savez vous de quoy je vous pri?	

1805

1810

1815

1820

1825

169 d

Se le blanc chevalier revient
A la bataille, et il avient
Que nous face aide et secours,
Qu'il ne s'en voit pas si le cours
Que ne sachiez, soit gaing ou perte,
Que il sera, ainçois qu'il parte
D'entre vos mains.

PREMIER CHEVALIER
Sire, vous n'en arez ja mains.
Alons men, de par Dieu, alons
Sur paiens, et point ne parlons,
Mais ferons d'estoc et de taille,
Tant que puissons de la bataille

L'onneur avoir.

DEUXIESME CHEVALIER
Je tien que si arons nous voir
Et que Dieu arons en aide;
Autrement ce seroit grand hide,
Par ceste chiennaille paienne
Fust soubsmise gent crestienne
N'en riens subjette.

L'emperiére

Or tost: pensez que chascun mette Main a l'espée pour ferir Sur ceulx qui viennent requerir Noz biens a tort.

Premier chevalier
A eulz, a eulz! a mort, a mort!
Touz y mourrez.

Troisiesme paien
Hara mare fara marez

Astripodis.

Deuxiesme chevalier

De moy n'iras pas escondis: Tien, pren cela.

L'emperiére
Sainte Marie! Que vezla,
Seigneurs, un noble chevalier!
Conment peut il tant bateillier?
S'il ne fust, certes je sui fis
Nous fussions du tout desconfis
Et mis a nient.
-

PREMIER CHEVALIER

Qui il peut estre, ne dont vient,

Se je puis, bientost le saray,

Car par deça guettier l'iray

En ce chemin.

L'emperiére

Il a mis ceste guerre a fin. Amis, alez.

PREMIER CHEVALIER

Chevalier, sire, a moy parlez

Et vous arrestez par amour.

Il ne daigne faire demour,

Mais je le feray arrester;

De ma lance le vueil hurter

Ou miex assener le pourray.

Il s'en va, mie ne l'aray;

Il est ou des cieulx ou d'enfer;

En sa cuisse emporte le fer

De ma lance, si l'ay feru:

Vezci par ou il est rompu.

Or voit! a l'empereur vois, puis

Qu'avoir arresté ne le puis

Par quelque voie.

L'EMPERIÉRE

Sa, dites moy, se Dieu vous voie, Se savez de ce chevalier Qui tant s'est volu traveillier Qui il est, ne conment a nom; Est il point homme de renom? 1830

1835

1840

1845

1850

1855

170 a

Dites me voir.

PREMIER CHEVALIER Sire, je vous fas assavoir Ne je ne l'ay pris, n'abatu,

Combien qu'en sa cuisse embatu 1860 Ly aie le fer de ma lance, Et la se rompi sanz doubtance. Vezci la hante dont party, Dont puis me sui moult repenti, Et repens encor, ce sachiez, 1865

Quant onques de moy fu touchiez Qui mal li face.

L'emperière

Je ne scé se Dieu par sa grace Nous aroit si bien avoié Qu'ange nous eust envoié Espiritel.

DEUXIESME CHEVALIER Sire, il est un homme mortel: Vous en sarez tantost le voir. Faites partout dire et savoir

Que qui a vous armé venra 1875 D'armes blanches, s'apportera Le fer de ceste hante cy, Mais que la plaie monstre aussi Que du fer li a esté faitte, 1880

Vostre fille gente et honneste A femme ara sanz contredire Et la moitié de vostre empire,

C'est vostre vueil. L'EMPERIÉRE

Il me plaist bien, c'est bon conseil. Or tost, escuier, sanz detri Alez me publier ce cri Partout, amis.

> L'ESCUIER Vez me la, sire, a voie mis,

170 b

1885

1870

Sanz plus dire, puis qu'il vous haitte.

Je voy ici de gent honneste	1800
Assez, sanz moy plus detrier.	
De l'empereur vueil ci crier	
Ce qu'est de savoir talentis.	
Or escoutez, grans et petiz:	
L'emperiére vous fait savoir	1895
Que qui voulra sa fille avoir	1095
Viengne a li, s'armes blanches porte,	
Mais que le fer il li apporte	,
D'un glaive, et qu'aussi monstrer puisse	
La plaie du fer en sa cuisse;	1900
Et qui faire ainsi le pourra	
Avec sa fille li donrra	
L'empereur et le fera sire	
De la moitié de son empire	
Entiérement.	1905

L'escuier au seneschal

Mon seigneur, sachiez vraiement
Je viens d'ouir un cri sauvage :
L'emperière par mariage
Promet donner sa fille, sire,
Et la moitié de son empire 1910
A celui qui li portera
Le fer de quoy esté ara
Navré en une de ses hanches,
Mais qu'il soit armé d'armes blanches,
Et que la plaie monstre aussi 1915
Que le fer li a fait; vezci
Cri bien estrange!

170 C

Cri bien estrange!

LE SENESCHAL

st, espoir, afin qu'il se

C'est, espoir, afin qu'il se vange D'aucun qui n'a pas fait son gré, Ou c'est pour autre fait secré.

	Voir est que la pucelle j'ains,
	Et pour s'amour sui si attains
	Qu'en nul estat ne puis durer,
	Pour ce que le pére endurer
1925	Ne souffrir ne veult que je l'aie
	A femme, dont le cuer m'esmaie;
	Nient mains, se je puis, tant feray
	A ce cop ci que je l'aray.
	Va t'en chiez Jehan de Savoie
1930	L'armurier, et dy qu'il m'envoie
- 5	Un parement a armer gent
	Tout blanc, combien qu'il coust d'argent;
	Et tandis je me garniray
	De fer, et itel me feray
1935	Com l'emperière a fait crier;
	Et puis a li sanz detrier
	Monstrer m'iray.
	L'escuier au seneschal
•	Sire, j'y vois et revenray
	A vous bien brief.
	Le seneschal
1940	E! Diex! trop me fait de meschief
,	La cuisse ou je me sui navré;
	Ne scé se la pucelle avré
	Pour qui je sueffre ceste paine;
	Ne m'en chaut combien je me paine,
1945	Ma douleur ne prise une quille,
	Mais que je puisse avoir la fille
	Que tant desir.
	L'escuier
	De venir pour vostre plaisir
	Acomplir, sire, en verité
1950	Tant com je puis me suis hasté.
	Un parement vous apport, sire:
	Gardez s'il y a que redire.
	Essaiez le premiérement

X	Y	Y	T	ŧ	7
42	47	43	A	٠	ч

ROBERT LE DYABLE

67

170 d

S'il vous est bon; du paiement Point ne s'esmaie.

1955

LE SENESCHAL

Sa, puis qu'il fault que je l'essaie, Il me semble que je suy bien; Pren mon heaume, avec moy vien,

Delivre toy.

L'ESCUIER

Voulentiers, chier sire, par foy.

Je voys devant.

1960

DIEU

Mére, et vous, Jehan, or avant: A descendre de cy tendez; Et vous, anges, jus descendez; Aler vueil encore au preudomme Hermitte, penancier de Romme,

1965

Trestout en l'eure.

NOSTRE DAME

Nous descenderons sanz demeure,
Diex, chier filz, puis qu'il vous agrée.
Chantez, non pas a voiz secrée,
Anges, mais c'on vous puist oir,
En alant, pour touz esjoir

1970

Et nous esbatre.

PREMIER ANGE

Dame, voulentiers sanz debatre.
Or sus: disons a voiz clére.

1975

RONDEL

Vierge royal, fille et mére Au tout puissant createur Du monde et vray racheteur, Doulce a touz, a nul amére, Sur toutes fleur de doulceur, 1980 Vierge royal, fille et mére

2010

171 a

Au tout puissant createur, Par tresexcellent mistére Se fist Dieu de soy donneur A toy pour toy faire honneur.

1985 A toy pour toy fa

Ne te soit ma parole horreur, Mais plaisant et doulce, preudomme. Va t'en en la cité de Romme, Et fay tant que truisses Robert, C'on tient pour fol et pour trubert

C'on tient pour fol et pour trubert,
Si li conmandes a parler
Et non plus conme fol aler,
Et qu'il a sa paiz a moy faite
Et sa penitence parfaitte;

Après, pour monter en haultesce, Qu'a espouser aussi s'adresce; Qui? La fille de l'emperiére: Je le vueil en telle manière.

Or vas bonne erre.

L'ERMITE

2000 Sire, qui creas ciel et terre,
Et grans biens pour petiz rendez,
Tout ce que vous me conmandez
Faire m'en vois.

Nostre Dame
Sus! reprenez a haute vois
Vostre chant, et nous en ralons;

Avis m'est que cy fait avons. Avant : chantez.

DEUXIESME ANGE
Touz en sommes entalentez.
Sus, chantons a la Dieu mère.

RONDEL

Par tresexcellent mistère Se fist Dieu de soy donneur A toy pour toy faire honneur, 171 b

Vierge royal, fille et mére Au tout puissant createur Du monde et vray racheteur. 2015 Jim - Trible

LE SENESCHAL

Empereur, Dieu vous croisse honneur! Je sui cil qui en la bataille Ay esté par deux foiz sanz fail!e, Et deux foiz vous ay secoru; Vezci le fer dont fu feru 2020 Et navré ou gros de la cuisse : Et que voir disant on me truisse, La plaie je vous moustreray: Vez la ci. S'il vous plaist, j'aray Vostre fille par mariage; 2025 Ne fas pas de vostre heritage Compte grantment.

L'EMPERIÉRE

Seneschal, se Diex vous ament, Estes vous celui qui esté Avez pour nous? en verité 2030 Pour mon ennemi vous tenoie: A quoy faire vous mentiroie?

Je le vous dy.

LE SENESCHAL Sire, au besoing voit on l'ami; Ce que pour vous m'i sui lassez 2035 Je tien que le savez assez :

N'en vueil plus dire.

L'EMPERIÉRE Ma fille arez sanz contredire, Ainsi conme promis je l'ay. Alez me querre sanz delay 2040 Le pape, et dites qu'il s'avance De cy venir, que sanz doubtance

De sainte eglise en plaine face Vueil que les espousailles face De ma fille et du seneschal, 2045 Qui m'a esté ami loyal

A mon besoing.

PREMIER CHEVALIER D'aler le querre pren le soing : G'y vois, chier sire.

L'EMPERIÉRE

Escuyer, et toy, vaz me dire 2050 La maistresse ma fille aussi Que sanz delay l'amaine cy. Or te delivre.

L'ESCUIER

Sire, n'ay beu dont soye yvre; Voulentiers je la vous vois querre.

Maistresse, a mon seigneur bonne erre Sa fille tantost admenez; Avecques moy vous en venez: Delivrez vous.

171 C

LA MAISTRESSE Tresvoulentiers, mon ami doulx. Alons men sus.

> PREMIER CHEVALIER Seigneurs, qui les gens traire en sus Faites du pape, par amour, Que je parle a li sanz demour :

Il esconvient.

PREMIER SERGENT D'ARMES Si ferez vous; bien me souvient Qu'estes des gens de l'emperiére. Ne vous bouterons pas arriére: Alez avant.

2065

2060

DEUXIESME SERGENT Ce ne vous peut estre grevant. Hardiement, sire, y entrez, Et au saint pére vous monstrez

Qui la se siet.

PREMIER CHEVALIER S'il vous agrée et il vous siet, Saint père, ne vous celeray La cause, mais la vous diray, Qui cy m'amaine.

2075

LE PAPE

Filz, mais que ce soit chose humaine Qui conscience point n'empesche, De la me dire te despesche,

2080

Et je t'orray.

PREMIER CHEVALIER Tout au plus brief que je pourray, Et afin que mains vous detrie, L'emperière, sire, vous prie, Qui sa fille veult marier, Qu'il vous plaise, sanz varier, Venir ces espousailles faire: De tant en vaulra miex l'affaire

2085

Et iert plus digne.

LE PAPE

Biau filz, a y aler m'encline. Sus, seigneurs, avec moy venez, Et gardez que vous vous penez

2090

Qu'aye grant voie.

PREMIER SERGENT Si arez vous, se Dieu me voye. Sus de cy, sus, alez arriére, Que de ma mace ne vous fiére;

2095

Avant, avant!

DEUXIESME SERGENT Faites nous voie cy devant,

171 d

2	MIRACLE DE	XXXIII
	Trop estes merveilleuse gent,	
00	Ou je vous donrray de l'argent	
.00	Qu'en mon poing tieng.	
	LE PAPE.	
	Emperiére, en vostre mant vieng.	
	On m'a dit que vous mariez	
0.7	Vostre fille: a qui la donnez?	
105	Dites le moy.	
	L'emperiére	
	Au seneschal, sire, par foy,	
	Qui nous a esté si amis	
	Qu'il nous a de noz ennemis	
101	Deux foiz en guerre delivré;	
110	A mort eussions esté livré,	
	S'il ne fust, ce sachiez de voir,	
	Si qu'il la doit bien, sire, avoir.	
	Vezci la fille qui cy vient;	
	Fiancer premier les convient,	
115	Vous le savez.	
	LE PAPE	
	Seneschal, dites, y avez	
	Bien le plaisir?	
	LE SENESCHAL	
	Sire, je riens tant ne desir	
	Com la fillette.	
	LE PAPE	
2120	Et vous savez qu'elle est muette?	
	Ne parle point.	
	LE SENESCHAL	
	Sire, ne me chaut de ce point,	

Tout a un mot.

Pére, je vous voy estre sot

Diex, par qui sommes touz creez,

Qui ce traistre ci creez.

LA FILLE

172 a

72

21

21

Ne veult souffrir sa menterie,	200.
Sa traison, sa tricherie;	
Pour ce m'a le parler rendu,	
Que j'oy dès mon naistre perdu.	2130
Cuidez vous qu'il ait la bataille	
Mise a fin? nanil, non, sanz faille:	- làu
Un autre que li l'i a mis,	
Qui trop plus est de Dieu amis,	
Et quant orains le vous signoye	2135
Estre creue n'en pouoie;	
Je vous dy voir.	
L'emperiére	€
Fille, de la joie qu'avoir	
Me fais de ce que t'oy parler	
Ne me puis tenir de plourer;	2140
Car joye ay plaine de pitié;	
Or ça, fille, par amistié,	
Fay, si me baise.	
·LE PAPE	
Belle fille, mais qu'il vous plaise,	
Dites nous qui est ce preudomme	2145
Qui tant est amé de Dieu conme	
Vous nous comptez.	
La fille	
Saint pére, il est voir, ne doubtez,	to.
Qu'en ce prael qu'est la derriére,	
Une fontaine a belle et clére;	2150
La vi j' armer deux foiz, de fait,	
Celui qui secours nous a fait,	5
D'armes qu'il avoit toutes blanches,	
Et vi que d'une de ses hanches	
Un fer osta qu'il mist en terre,	2155
Quant derrainement de la guerre	
Retourna; verité diray,	
Et ce fer je vous monstreray,	7
Mais qu'un petit ci vous tenez.	

74	MIRACLE DE	XXXIII
2160	Maistresse, avecques moy venez,	
	Et vous, seigneurs massiers, aussy.	
	Biaux seigneurs, le fer vez le cy;	
	A grant paine l'ay arrachié	
	De la terre ou l'avoit fichié;	
2165	Mais je ne scé dont li venoient	172 b
	Les armes, ne que devenoient:	
	Si tost que desarmé estoit,	
	La veue d'elles on perdoit	
	Du tout a plain:	
	PREMIER CHEVALIER	
2170	Sire, elle dit voir pour certain;	
	C'est le propre fer de ma lance,	
	Et pour oster ent la doubtance,	
	Vezci le fust; or y gardez.	
	Par cy rompy: Diex! regardez	
2175	Conment s'est renoé et joint	
	Com se onques ne feust desjoint!	
	Vezci merveilles.	
	LE PAPE	
100	Mais sont vertuz, ne t'en merveilles,	
	Que Dieu nous monstre a dire voir.	
2180	M'amie, faites nous savoir	
	Ou est cel homme.	
	LA FILLE	
	Sire, par saint Perre de Romme,	
	Je tien que se vous le querez	
0.5	Avec Louvet le trouverez,	
2185	Le chien mon pére.	
	L'emperière	
	Alons y vous et moy, saint pére,	
	Noz gens si venront bien après.	
	Regardez con gist du chien près:	
	De soy mesmes n'aconte nient. Faire lever le nous convient	
2190		
	D'ileucques hors.	

2220

LE PAPE

Dieu vous doint sa grace, bon corps. Je vous pri, se vous point m'amez (De Romme sui pape clamez),

Parlez a moy. 2195 Ici fait Robert au pape la figue, et le seigne d'un os.

L'EMPERIÉRE

Il ne respont ne ce ne quoy; Je croy n'a de quoy parler puisse. Mon ami, monstre moy ta cuisse Dont tu cloches, et je seray Cil qui garir la te feray

Dedans un moys.

Ici jeue Robert de l'escremie d'un festu a l'emperiére.

L'ERMITE

Robert, Robert, bien vous congnois. Mes chiers seigneurs, ne vous desplaise,

Assez tost le verrez plus aise. 172 C

Surnom souliez avoir de dyable, 2205 Mais Dieu le pére esperitable, Quant vit vostre devocion Et vostre grant contriccion, M'amonnesta que vous charjasse Qu'estre muet vous conmandasse, 2210 Et que conme fol alissiez,

Ne de riens vous ne mengissiez S'aux chiens ne le pouiez tollir; Et pour ce qu'avez sanz faillir Porté ceste grief penitence, 2215

Diex, qui touziours les bons avance Et ou bontez maint infinie, Veult qu'elle soit en vous fenie,

Et que ne la faciez jamais, Mais que parlez dès ores mais, Car touz voz pechiez vous pardonne;

Avec ce liscence vous donne

172 d

	De vous en estat d'onneur mettre
	Aussi que jadis souliez estre
2225	Com chevalier.
	Robert
	Ha! sire Diex, agenoillier
2000 tr 0 24	Me vueil, et toy ci mercier
	Et loer et magniffier,
	Quant j'ay par ta misericorde
2230	Acquis vers toy paix et concorde
	De mes meffaiz.
	L'emperière
	Preudomme, tu qui scez ces faiz,
	Di, qui est il?
	L'ERMITE
	Il est hault baron et gentil,
2235	Treschier sire, soiez ent fis:
j.	Du duc de Normandie est filz
	Et son droit hoir.
	L'emperière
	Robert, je vueil sanz remanoir,
	Biau sire, que ma fille aiez
2240	A femme, et ne vous esmaiez:
	Puis que je vous doin la pucelle,
1.1	La moitié arez avec elle
	De mon empire.
	ROBERT
•	La vostre merci, treschier sire;
2245	Certes, afin qu'a Dieu m'aquitte,
ŧ	Dès ores mais vie d'ermitte
	Voulray mener.
	L'ERMITTE
	Robert; sachiez Diex ordener
	Autrement a voulu de toy;
2250	Entens, il te mande par moy Et m'en a bien fait mencion
	Que prengnes sans dilacion

La fille et ne le laisses mie;	
Car de vous deux istra lignie	
Tele, ce dit, bien vueil c'on m'oie,	2255
Dont tout paradis ara joie	
Ça en arriére.	
Robert	
Puis qu'il est en telle manière,	
Le contraire ne doy vouloir.	
Treschier sire, a vostre vouloir	2260
Je me consens.	
LE PAPE	
Filz, bien dites et est grant sens.	
Je vous diray que nous ferons.	

En mon palais nous en irons:
La seront joins et ordenez
Par mariage; or y venez.
Ces clers cy devant nous iront
Qui nous convoiant chanteront

Aucun biau dit.

LES CLERS

Ce ferons mon sanz contredit, Saint pére, puis qu'il vous agrée; En loant la vierge sacrée Dirons, en qui n'a point d'amer.

CHANÇON

On vous doit bien, vierge, loer, Quant pour nous d'enfer desvoier

Dieu se fist en vous homme, Pour nous de l'ort lieu desbouer Ou Adam nous fist emboer Par le mors de la pomme.

Explicit.

2265

2270

.

XXXIV

MIRACLE

DE

SAINTE BAUTHEUCH

PERSONNAGES

PREMIER CHEVALIER CLODOVEUS, ROY DEUXIESME CHEVALIER PREMIER SERGENT D'ARMES ERCHENOALZ BAUTHEUCH L'ESCUIER DEUXIESME SERGENT GENAIS LAMBERT PREMIER BARON DEUXIESME BARON TROISIESME BARON QUATRIESME BARON L'AINSNÉ FILZ LA DAMOISELLE DEUXIESME FILZ LIEVIN PREMIER SODOIER DEUXIESME SODOIER DIEU GABRIEL NOSTRE DAME L'ESPIE TROISIESME SODOIER QUATRIESME SODOIER CINQUIESME SODOIER L'EXECUTEUR MICHIEL LE MARINIER QUASIN L'ABBÉ

Cy conmence un miracle de Nostre Dame et de sainte Bautheuch, femme du roy Clodoveus, qui, pour la rebellion de ses deux enfans, leur fist cuire les jambes, dont depuis se convertirent et devindrent religieux. 173 a

PREMIER CHEVALIER

Als qu'il vous plaise, treschier sire, Une parole vous vueil dire Qui pour touz est bien convenable, Et si est chose raisonnable

5

10

15

A mon avis.

CLODOVEUS ROY Et quoi? faites m'en ci devis, Et je que vous direz orray. Se c'est bien, g'i entenderay; Se chose est qui ne m'atalente Et que m'onneur y voie et sente,

Je le lairay.

PREMIER CHEVALIER Chier sire, je le vous diray; Il me semble qu'il fust saison Que pensissiez, et est raison, Conment vous vous mariissiez, Afin que lignie eussiez Qui vostre regne gouvernast, Voire quant il vous succedast,

30

Non mie tant com fussiez vis:

Et ce seroit, a mon avis,

Vostre honneur, mais plus: vostre los
En acroistroit, bien dire l'os,

Et vostre pris.

173 b

DEUXIESME CHEVALIER

Par ma foy, vous l'avez bien pris, Et est verité, nulz n'en doubte. Sire, s'il vous esmeut et boute En pensée de fame avoir, Vous l'en devez bon gré savoir Et tenir qu'il fait noble fait, Quant de ce mencion vous fait. Car quant homme y est ahurté, En ayse vit, en verité, Plus grant que s'il estoit sanz famme, Ne n'acquiert pas si tost diffame: Car je vous dy bien, sire roy, Souvent vit joune homme en desroy,

Souvent vit joune homme en desroy,
Et péche trop plus par oultrage
Quant n'a famme par mariage,
Et fait plus d'inconveniens
Ou'un autres homs et hors et ens.

Qu'un autres homs et hors et ens.

Savez pour quoy? qu'en verité

Jonesce euvre de voulenté

Et de fait plus que de raison;

C'est la cause, c'est l'achoison

Pour quoy son vouloir li souffist
Et li plaist miex que son prouffit.
Je scé bien qu'autrement alast
Se jonesce se gouvernast
Par raison, aussi qu'age fait,

Et de volenté et de fait;

Mais, Diex! ainsi n'est pas; or, ho!

Pour ce, chier sire, je vous lo

Ne vous tiengne pas negligence,

XXXIV	SAINTE BAUTHEUCH	83
	Mais mettez paine et diligence D'estre en estat de mariage Avec feme de hault lignage	55
	Et que l'en prise.	
	LE ROY	
	Et ou pourra elle estre prise,	
	Seigneurs, se me veuil marier?	
	Or me dites, sanz varier,	60
173 c	Vous deux ensemble.	
•	PREMIER CHEVALIER	
	Mon treschier seigneur, il me semb	le
	C'on dit qu'en Lorraine en a une	ic,
	Qui, par renommée conmune,	
	Est belle damoiselle et sage	65
	Et est aussi de hault lignage.	0.5
	Il en a une autre en Bourbon	
	Qui est de gens de grant renom,	
	S'elle ne vous touche de près;	
	Il en y a une autre après	70
	En Boesme, fille du roy,	, ,
	Qui est homme de grant arroy,	
	Puissant et-noble.	
	DEUXIESME CHEVALIER	
	Aussi, sire, en Constentinoble	
	En a il une, se dit on,	75
	Belle et bonne et de grant renom,	/-
	Et dygne d'avoir un hault homme,	
	Mais sanz saint Pierre a la grant Ro	mme
	Requerre, ne si loing aler,	
	Puis qu'est a l'uis, j'en vueil parler	80
	D'une qui est tant belle et bonne	
	Que je croy qu'il ne soit personne	
	Vivant qui ne l'aime et ait chiére;	
	N'est pas orgueilleuse ne fiére,	
	Mais humble a touz.	85

95

100

110

115.

173 d

LE ROY
Qui est elle? Dites le nous,
Je vous em pri.

DEUXIESME CHEVALIER
Sire, voulentiers sanz detri:
Chiez vostre mareschal de France,
Erchenoal, a sanz doubtance
Une pucelle, c'est en some,
Digne d'avoir le plus hault homme
Qui vive au jour d'ui soubz la nue;
Ne scé pas dont elle est venue,
Mais tant est belle de corsage,
Tant par est humble, et tant est sags
Et tant en bons meurs doctrinée,

Tant par est humble, et tant est sage, Et tant en bons meurs doctrinée, Qu'il n'est homme ne femme née Qui d'elle ne tiengne et raporte

Que des bonnes l'onneur emporte. Je n'y sçay qu'une chose dire : S'il peust estre c'on sceust, sire, Qu'elle fust d'assez hault lignage, Je deisse que par mariage

105 Le preissiez.

LE ROY

Avant que vous en parlissiez
M'en souvenoit il bien, par foy,
Et vous diray raison pour quoy:
Je sçay bien qu'il n'a pas granment
C'on en tenoit grant parlement
Et disoit on d'elle merveilles
De bien, ç'oy je a mes oreilles;
Et pour lors je n'en tins nul compte.
Mais puis que d'elle on me raconte,
Son bien, son senz, s'umilité,
J'en vueil savoir la verité.
Je te conmans que tost, bonne erre,
Me voises le mareschal querre,

Et li di, pour rien qui aviengne,	
Ne laisse qu'a moy ci ne viengne,	120
Que besoing est.	
PREMIER SERGENT D'ARMES	
Treschier sire, je sui tout prest	
D'acomplir ce que conmandez;	
Dire li vois que le mandez.	
Sire, Dieu vous vueille adrescier	125
En bien! Il vous fault tout laissier	
Pour venir ent au roy bon pas	
Avecques moy: ne laissiez pas;	
Il le vous mande.	
Erchenoalz	
Si iray de voulenté grande,	130
Puis qu'il me mande. Amis, alons.	
Passez, monstrez me voz talons,	
Marchiez du pié.	
PREMIER SERGENT D'ARMES	
Je le vous feray de cuer lié,	
Sanz le plus dire.	135

174 a

ERCHENOALZ

Dieu vous croisse honneur, treschier sire! Vous m'avez, sire, envoié querre; Que vous plaist il a moy requerre

Ne conmander?

LE ROY

Vezci que vous vueil demander.

Chiez vous a une damoiselle,
Gentil femme et qui est pucelle,
Qui Bautheuch, ce me semble, a nom;
On li porte moult grant renom
Et de biauté et de bonté,
Et tant plaine est d'umilité
Que touz l'appellent sainte dame;

155

160

165

175

Si vous demande, sur vostre ame, Que me diez s'il est ainsi, Et de quel lignage est aussi, Se le savez.

ERCHENOALZ

Treschier sire, puis que m'avez Tant conjuré, j'en diray voir : Premier, je vous fas assavoir Que selon ce que ceulx m'en dirent Qui jonne enfant la me vendirent, Qu'en Soissongne, par dela Frise, Fu née la pucelle et prise Et de royal lignie estraitte; En touz bons meurs est si atraitte, Qu'en li n'a rien qu'en peust blasmer. Elle se fait de touz amer, Tant est de gracieux service; Orgueilleuse n'est point, ne nice, Mais sur toutes elle a le los Et le renom, bien dire l'os, Qu'elle est la plus humble c'on sache, Et la plus parfaitte sans tache

LE ROY

De nesun vice.

170 Biau sire, que je la veisse, Je vous em pri.

ERCHENOALZ

Sire, voulentiers sanz detri, Se vous voulez, querre l'iray En l'eure, et la vous amenray Si la verrez.

LE ROY

Or tost donc, mon ami serez.

ERCHENOALZ

G'y vois.

Bautheuch, fai, si t'affaites, Delivres toy ens entrefaittes, Tantost, et te met en arroy: Il fault que je te maine au roy 180 Sanz plus d'espace. BAUTHEUCH E! chier sire, que Dieu nous face Trestouz bons! Que li ay je fait? Onques vers li en dit n'en fait Ne mespris, sire. 185 ERCHENOALZ Il a tant oy de toy dire Qu'il te veult veoir ou visage; Or parra conment seras sage Ja devant li. BAUTHEUCH Bien, sire, s'il plaist a celi 190 Qui me fist naistre. ERCHENOALZ Sus, alons men sanz plus ci estre; Alez devant, alez, Lambert, Et ne faictes pas le trubert Ja a la court. 195 L'ESCUIER Mon seigneur, je ne sui pas sourt : Voulentiers devant vous yray, Et se Dieu plaist, me garderay Bien de mesprendre. ERCHENOALZ Pour mon devoir faire et vous rendre 200 Ce que vous ay, sire, promis, Au retour vers vous me sui mis; Bautheuch vous amain la pucelle :

Vez la cy. Que vous semble d'elle?

Dites, chier sire.

174 c

LE ROY

Erchenoalz, je n'en puis dire Riens ne ne vueil, fors qu'elle est belle Et bonne, se Dieu plaist. Pucelle,

Bien veigniez vous.

BAUTHEUCH

Treschier sire, Dieu qui pour nous 210 En croiz souffri de mort l'angoisse Honneur et pris en vous accroisse, Et qu'en ceste vie mortelle Par bonnes euvres faciez telle Vostre ame et de pechié si monde, 215

Que quant partira de ce monde

Voit es sains cieulx.

LE ROY

Damoiselle, ce m'ottroit Dieux, Qui de touz maulx aussi vous gart. Seigneurs, com plus ay le regart Sur ceste fille et plus me plait;

Ma femme en vueil faire, a court plait, Et la prendre par mariage, Puis que tant est d'umble courage

225 Et qu'est si bien moriginée; Je tien ainsi qu'elle soit née De hault sanc, dont mains m'en vergoingne, Et aussi c'on le me tesmoingne; Et si sachiez en verité,

230 Seigneurs, sa grant humilité

La me fait prendre.

PREMIER CHEVALIER De ce ne faites a reprendre, Chier sire, puis qu'elle vous haitte; Et elle en devra plus parfaitte

235 Estre en ses faiz.

> DEUXIESME CHEVALIER Et quant vous plaira estre faiz

174 d

260

Ce mariage? dites, sire. Vous nous en pouez trop bien dire Vostre devis.

LE ROY

Seigneurs, la biauté de son vis, 240 Son doulx parler, son gent maintien, Me plaisent tant, que vous dy bien N'y metteray terme ny heure; Maintenant, sanz plus de demeure. La vueil espouser, c'est m'entente. 245 Erchenoalz, tost sanz attente Cy endroit plus ne vous tenez, Mais en vostre hostel la menez; La la faittes mettre en arroy Tel qu'il fault a espouse a roy; 250 Puis la menez en ma chapelle, Et g'y seray, car je vueil d'elle Au jour d'ui faire ma compaigne. Qu'assez n'ait gent qui l'acompaigne

N'ay je pas doubte. 255

ERCHENOALZ
Treschier sire, je vueil a toute
Vostre voulenté obeir.
Alez vous tost laissier cheir
A ses piez, et le merciez,
Bautheuhc, et si le graciez

De cest affaire.

BAUTHEUCH

Treschier sire, quant a moy faire Vous plaist grace et honneur si haulte Qu'a femme me prenez sanz faulte, C'est bien droiz qu'a voz piez m'encline, 265 Et que de voulenté benigne

Vous en mercie.

ERCHENOALZ

Puis qu'il fault que je me soussie,

285

290

295

Dame, de vous en arroy mettre,
Alons men, sanz plus yci estre,
Appertement.

BAUTHEUCH
Mon seigneur, je vueil bonnement
Faire voz grez.

LE ROY

Seigneurs, vueilliez me voz secrez
Descouvrir chascun, par vostre ame:
De prendre ceste jeune femme,
Ou j'ay si ma melencolie,
Vous semble il point que je folie,

175 a

Ou que bien face?

PREMIER CHEVALIER
Sire, se Dieu me doint sa grace,
Se je vous di ce qui m'en semble,
Je tien que Dieu vous deux assemble
Et que par elle encor serez
Amez, cremuz et honnorez;

Ainsi le croy.

DEUXIESME CHEVALIER
Aussi fas je; vezci pour quoy.
Envers nullui n'est orgueilleuse,
A touz est humble et amoureuse,
Doulce en parler et en faiz sage;
Si tien que Dieu ce mariage

LE ROY

Veult et consent.

La se fera de moi et d'elle L'assemblée et le mariage,

Sachiez mon cuer a li s'assent
Plus qu'a femme qui soit ou monde,
Et plus y pense plus m'abonde
Vouloir et desir de l'avoir;
Si que, sanz plus ci remanoir,
Alons nous en en ma chapelle;

	Et la ferons l'un l'autre hommage De noz deux corps. PREMIER CHEVALIER	300
	Treschier sire, je m'i accors; Alez devant. Le roy	•
	François Parigot, vien avant: Vaz me dire a Erchenoalz Que muser ne me face pas,	305
	Que je l'attens en ma chappelle, Et que Bautheuch la damoiselle Tantost m'amaine.	
175 b	A ce faire n'a pas grant paine; Je vois, chier sire. LE ROY	310
1750	Et toy, entens ce que vueil dire; Devant moy vas, a tout ta masse, Et ces gens depars et demasse,	
	Si qu'aye voie. PREMIER SERGENT Chier sire, se Dieu me doint joie,	315
	En l'eure vous sera fait. Sus! Fuiez de ci, alez en sus, Faites chemin.	
	DEUXIESME SERGENT Sire, Dieu qui fist d'yaue vin	320
	Vous ottroit paix, honneur et joie. Le roy par devers vous m'envoie, Si vous mande qu'a li venez	
	En sa chappelle, et amenez Bautheuch, ce dit. Erchenoalz Amis, tantost sanz contredit:	325
	Tant que puis d'aler y m'apreste.	

345

175 C

Dites, Bautheuch, estes vous preste? En irons nous?

BAUTHEUCH

Quant il vous plaira, sire doulx.

A moy maishui ne tenra point;

Se vous estes prest et a point,

Si sui j'aussi.

ERCHENOALZ

Or ça donc, partons touz de ci. François, amis, devant yrez, Et vous, Lambert, aussi ferez. Pensez de vous a chemin mettre. Dame, je vous menray en destre Pour ceste foiz.

BAUTHEUCH

340 Se contesse estoie de Fois,
Me faites vous honneur greigneur
Qu'il ne m'affiert. Nostre seigneur
Le vous merisse.

Premier sergent
Avant que de sa chapelle ysse
Le roy, ses menestrés vois querre.

Le roy, ses menestres vois querre.
Sa, seigneurs, sa, venez bonne erre,
Devant le roy faire mestier:
Il en est besoing et mestier

Qu'i soiez tous.

PREMIER SERGENT

350 E! biaux seigneurs, delivrez vous :
Vezci le roy qui ja s'en vient
D'espouser; conme il appartient
Faites mestier.

Ci viennent les menestrez, et amainnent le roy en son siége; et puis vont querre la royne en jouant.

DEUXIESME SERGENT
Il me semble, mon seigneur chier,

175 d

Qu'acompli est vostre desir :	355
Femme avez a vostre plaisir.	
Loé soit Diex!	
LE ROY	
De toutes les dames gentieulx	
C'on me pourroit amentevoir,	
Certes je n'en voulroie avoir	360
Nulle pour ceste, tant l'ay chier	
(Feust que la peusse changier	
Sanz blecier en riens conscience)	
Pour sa parfaitte obedience,	
Pour son sage et biau maintenir.	- 365
Or la regardez ça venir,	
Et son estat et sa maniére.	
Amont, amont, m'amie chiére:	
Les moy serrez.	
Ваитнеисн	
En quanque me conmanderez,	370
Treschier sire, j'obeiray,	
Et vostre voulenté feray,	
Sanz refuser.	
LE ROY	
Dieu nous doint noz viez user	
Ensemble, en paix et en amour!	375
Ore je vous pri, sanz demour,	
Que me dites, dame, a delivre	
Conment vous vous pensez a vivre	
Dès ore mais.	
Ваитнеисн	
Treschier sire, voulentiers, mais	38o
Que vous un petit vous cessez,	
Et que dire le me laissez:	
Pour plus conscience apaier,	
M'entente est de tantost paier	
Tout ce que devray a la gent;	385
Car retenir d'autrui l'argent	

e	Met conscience en si mal point	
	Que touz jours le mort et le point	. ()
	Le ver de remors, n'est pas doubte;	
390	Et pis y a, que maint s'en boute	
	Et maint en enfer, je dy voir,	
	Pour retenir l'autrui avoir :	
	Pour ce d'acroire n'ay je cure.	
	Après, sire, je mettray cure,	
395	A mon pouoir et diligence,	
	D'aidier abatre l'indigence,	
	La mesaise et la povreté	
	Et la famine, en verité,	
	Qu'en plusieurs religions sçay,	
400	Pour voir, que j'en ay fait l'essay:	
	C'est aumosne bien emploiée;	
	Et aussi sera desploiée	
	Ma monnoie en aumosne faire,	
	Selon que pourray sanz meffaire,	
405	A cez povres querans leur vie;	
	Et si ay desir et envie	
	De secourre povres honteux	
	Mesnagers; c'est un fait piteux,	
	Qui moult plaist a la trinité,	
410	Quant n'est pas fait par vanité.	
	Et se je puis autres biens faire,	
	De cela me vueil j'ores taire,	
	Sanz dire en riens.	
	Le Roy	
	Puis que faire voulez telx biens,	
415	Dame, je vous aideray:	
	Car certains lieux ordeneray	
	Ou, chascun an, receverez	
	Vint mille, dont faire pourrez	
	Aumosne ou bon vous semblera.	
420	Mais avoir vous fault qui sera	176 a
	Convenable a faire voz dons;	

J'en congnois un qui est preudons	
Et vaillant homme par renom,	
Et si est clerc, Genais a nom:	
Je vueil que l'aiez; s'en ferez	425
Vostre aumosnier, vous en serez	
Bien repparée.	
Bautheuch	
Chier sire, puis qu'il vous agrée,	
Si fait il moy.	
Le roy	
C'est bien : a point venir le voy;	430
Baillier ne vous puis plus propice	
Ne meilleur pour faire l'office.	
Genais, venez avant, venez:	
Je vueil que l'office prenez	
D'estre aumosnier de la royne,	435
Et vous em pri par amour fine;	
C'est office qui est honnestes,	
Et je scé bien que preudomme estes,	
Pour ce le fas.	
GENAIS	
Puis qu'il vous plaist, je ne vueil pas	440
Desdire vous, chier sire, en rien;	
Et grant merciz, quant tant de bien	
De moy tenez.	
LE ROY	
Or faites, si vous en venez	
Avec moy ou je vous menray;	445
Yci, dame, vous laisseray,	
Un petit vois hault besongnier,	
Et si feray sanz prolongnier	
Tant pour vous, par devers ma gent,	
Que Genais ara de l'argent	450
Pour vous assez.	
Bautheuch	
Chier sire, se vous en pensez,	

J'en ordeneray tellement Que s'iert a nostre sauvement

455

460

465

470

475

A mon pouoir,

176 b

LE ROY

Or sus, faites vostre devoir, Seigneurs, du chemin descombrer, Que je puisse sanz encombrer.

Aler ma voie.

PREMIER SERGENT Vuidez ci, ou, se Dieu me voie, A qui qu'il ennuie ne poise,

Vous sarez que ma masse poise, Se ne vuidiez.

DEUXIESME SERGENT N'y ara si grant, ne cuidiez, Que de ma masse aussi ne fiére, Se vous ne vous traiez arriére :

Vuidez les rens.

BAUTHEUCH

E! sire Diex, graces vous rens De bouche et de cuer tout ensemble, Et c'est bien raison, ce me semble, Quant de moy, petite meschine Et si basse, avez fait royne Telle et si grant conme de France. Ha! sire, ta haulte puissance En soit loée et ta bonté! Et te pri qu'en humilité Parfaite me vueilles tenir Si qu'en moy n'ait nul souvenir

> Du fait d'orgueil. GENAIS

480

Chiére dame, dire vous vueil : Le roy m'a par ses tresoriers Fait baillier, pour vous, en deniers Mil livres: dites qu'en feray.

XXXIV	SAINTE BAUTHEUCH	97
	Conmandez, j'en ordeneray	
	Si con direz.	485
	Ваитнеисн	4
	Genais, vous en departirez	
	Aux Cordelliers et Augustins,	
	Aux Carmes et aux Jacobins,	
176 c	A un chascun couvent cent livres;	١,
	Et quant d'entre eulx serez delivres,	490
	Par ces petites prieurtez	
	Alez, ou seuffrent de durtez	
	Assés et moinnes et nonnains,	
	Et la donnez de voz deux mains,	
	Selon que bon vous semblera	495
	Et ou verrez que bien sera.	
	Après a menagers honteux	
	Dont il est moult de souffretteux,	
	Vieulx j'aussi que faciez aumosne;	
	Et pour ce que Dieu de son throsne	500
	La voie et prengne plus en gré,	
,	Donnez largement et secré,	
	Et requerez que pour le roy,	
	En donnant, on prie et pour moy,	
	Car mestier m'est.	505
	GENAIS	
	Chiére dame, je sui tout prest	
	D'acomplir du tout voz conmans; Je m'en vois, a Dieu vous conmans,	
	Faire ce que m'avez chargié;	
	Tant que j'en seray deschargié	510
	Ne fineray.	310
	ivo iniciay.	
	Le roy	
	Seigneurs, plus ci ne demourray.	
	Je vueil vers la royne aler;	
	Alons y tost, sanz plus parler:	
	Passez devant.	515
T.	Vi	7

Premier sergent
Voulentiers, chier sire; or avant:
Voie ci. voie!

Voie ci, voie!

DEUXIESME SERGENT

E! biaux seigneurs, se Diex vous voie, Faites, mettez vous en arroy, Si que passer puisse le roy

520 Si que passer puisse Et place avoir.

LE ROY
Dame, je revien pour savoir,
Se vous avez point receu
D'argent que Genais ait eu

D'argent que Genais ait et De mes gens : dites.

176 d

BAUTHEUCH Assez tost après que partistes, Chier sire, on li bailla mil livres, Qui sont donnez et ja delivres,

Ou auques près.

LE ROY

530 Bien. De l'autre, assez tost après,
Arez, et ne demourra mie,
Dont vous pourrez faire, m'amie,
Tout vostre vueil.

BAUTHEUCH

Mon treschier seigneur, je vous vueil
Demander, pour ce que vous voy
Moult pensis et ne scé a quoy
(Mais, pour Dieu, ne m'en tenez fole)
Avez vous point une parole
Oye et un dit trop bien dit

Que Salomon le sage dit?

Que tant com l'espoux son cuer euvre

Et que sa pensée descuevre

Et dit a s'espouse loyal,

Tant est il aise et hors de mal,

XXXIV	SAINTE BAUTHEUCH	99
	Et tant a il joie parfaitte	545
	Que de riens nulle n'a souffraitte.	
	Je le dy pour tant, treschier sire,	
	Que me vueilliez, s'il vous plaist, dire	
	Ce de quoy vous voy si pensis,	
	Il a ja des mois plus de sis.	550
	Et je vous promet loyaument	
	Que, se c'est bien aucunement,	
	Mie ne l'appeticeray,	
	Ainçois, sire, y adjousteray	
	A mon pouoir par verité,	555
	Aucune chose de bonté,	
	N'en doubtez point.	
	LE ROY	
	Puis que nous sommes en ce point,	
	Dame, vous sarez mon affaire:	
	J'ay trop grant desir d'aller faire	560
	Le saint voyage d'oultre mer,	
177 a	Quoy que soit long, dur et amer;	
	Et en mon cuer est si fichiez	
	Qu'oster ne m'en puis, ce sachiez,	
	Ny en veillant, ny en dormant,	565
	Ainçois me vient si au devant	-
	Que je ne puis mengier ne boire,	
	Que touz jours ne l'aie en memoire,	
	Et vueille ou non.	
	Ваитнеисн	
	Ha! sire Diex, vostre saint nom	570
	Soit loez de nous et benois,	
*	Qui ne laissiez a nulles fois	
	Ceulx qui ont en vous esperance!	
	Sire, par vo sainte puissance,	

Donnez a vostre sergent grace, Que de cuer et de fait parface Le propos ou le voy meu, Qu'en sa pensée a conceu

595

600

605

177 b

Et en son cuer.

LE ROY

.580 Ma chiére compaigne et ma suer, Conseilliez moi lequel feray: Ou s'en ce saint voyage yray, Ou se demourray en ce point, Sanz le desir qui si me point

585 A effect mettre.

BAUTHEUCH

Voir, je tien que le roy celestre Vous a mis ceste chose ou cuer; Si ne la laissiez a nul fuer, Que ne l'acomplissiez briefment; Car c'est pour vostre sauvement

De corps et d'ame.

LE ROY

Or nous fault donc regarder, dame, Qui mon regne gouvernera Et qui pour moy garde en sera,

S'ainsi avient.

BAUTHEUCH

Vezci, chier sire: il esconvient Oue nous mandons touz voz barons; Et quant assemblez les arons, On leur requerra qu'il regardent Un bon regent, et qu'il ne tardent, Oui puist vostre regne garder Et qui le sache gouverner,

Tant que Diex ramené vous ait : Ainsi peut trop bien estre fait,

Ce m'est avis.

LE ROY

Dame, je tieng c'est bon avis, Si le feray par ceste voie. Parigot, fai tost, si t'avoie D'aler en Flandres droit au conte,

177 C

Et que je le mans brief li conte.	610
D'ilec en Normandie yras	
Et au duc aussi le diras.	
Et combien que je ne te nomme	
Que ces deux, ne laisse noble homme	
Ne baron qui soit en leur terre	615
Que ne voises aussi requerre	
Et dire a brief qu'il ne se tiengnent	
Qu'a mon mandement tost ne viengnent	
Appertement.	
DEUXIESME SERGENT	
Sire, vostre conmandement	620
A mon pouoir acompliray;	
Et sachiez je les hasteray	
Bien de venir.	
LE ROY	
Et tu, sanz toy plus ci tenir,	
A Erchenoalz t'en iras	625
Et ci venir le me feras.	
D'ileucques tant chevauche et marche	
Que tu viengnes jusqu'en la marche	
D'Orliens, et que le duc m'envoies;	
Après au duc d'Anjou t'avoies	630
Et le me fais aussi venir,	
Et les autres dont souvenir	
Il te pourra.	
Premier sergent	
Je feray ce qu'il vous plaira,	
Afin de vostre grace acquerre.	635
Treschier sire, g'i vois bonne erre:	
Par droit a vous obeir doy.	
Bien me va, Erchenoalz voy,	
Je m'en vois a lui sanz sejour.	
Chier sire, Dieu vous doint bon jour	640
Aussi que de bon cuer dit l'ay.	

655

Le roy vous mande sanz delay Qu'a li ailliez.

ERCHENOALZ

Pour quoy? Dire le me vueilliez, Se le savez.

645 Se l

Premier sergent d'armes
Treschier sire, bien dit avez;
Pour quoy c'est, je ne le sçay pas,
Mais d'y aler ne tardez pas,
Car grant desir a qu'il vous voie.
Ailleurs m'en vois ou il m'envoie.

Chier sire, a Dieu!

ERCHENOALZ

A Dieu, amis! sachez en lieu
Aultre que ci n'arresteray
Jusques a tant qu'a li seray.
Avant, Lambert, mettre en arroy
Te fault de venir jusque au roy,
Et my, si fault.

LAMBERT

Pour moy n'y ara nul deffault, Mon chier seigneur: alez devant; Je vous iray de près suiant Conme mon maistre.

ERCHENOALZ

Amour et paix vueille Dieu mettre, Chier sire, entre vous et ma dame, Et longue vie, et puis a l'ame Gloire sanz fin.

BAUTHEUCH

Mon grant ami loyal et fin,
Pour tel vous vueil et doy tenir:
Vous puissiez hui tresbien venir
Cy avec nous.

6**6**0

xxxıv	SAINTE BAUTHEUCH	103
	LE ROY	
177 d	Erchenoalz, bien veigniez vous!	670
1// 4	Nous vous avons envoié querre	
	Pour conseil avoir et enquerre	
	D'une chose que vous dirons,	
	Mais les autres attenderons	
	Qu'avons mandé pour ce fait ci;	675
	Seez vous tandis un pou ci,	
	Je le conseil.	
	Erchenoalz	
	Puis qu'il vous plaist, doncques me veil	
	Yci seoir.	
	DEUXIESME SERGENT	
	Mon chier seigneur, sachiez de voir	680
,	Qu'a voz barons ne faudrez goute:	
	Quanqu'ilz peuent viennent sanz doubt	e
	De Flandres et de Normandie;	
	C'est bien raison que je vous die	
	Ou j'ay esté.	685
	LE ROY	
	Parigot, tu diz verité:	
	Puis qu'ils viennent, il me souffist,	
	Et ce te sera grant prouffit	
	Qu'y as esté.	
	Premier baron	
	Dieu vous croisse honneur et bonté,	690
	Mon treschier et redoubté sire;	
	Et tout autel vous vueil je dire,	
	Ma chiére dame.	
	Bautheuch	•
	Dieu vous gart en corps et en ame,	
	Mes chiers amis.	695
	DEUXIESME BARON	
	Chier sire, grant paine avons mis	
	D'acomplir vostre mandement,	
	C'est que sussions yci briefment	

Par devers vous.

LE ROY

Seigneurs, je vous en merci touz; 700 Puis que la voy ces deux venir, Je ne vous pense pas tenir Cy longuement.

TROISIESME BARON

Pour monstrer que tout plainement Voulons faire voz volentez, Chier sire, nous sommes hastez De venir tant qu'avons peu, Si tost que nous avons sceu Que nous mandez.

178 a

LE ROY

Seigneurs, se vous me demandez 710 Pour quoy c'est que je vous assemble, Dit vous sera a touz ensemble; Mais je ne le vous diray mie : Ma chiére compaigne et amie, La royne, le vous dira, 715 Qui bien dire le vous sara. Car, seigneurs, se le vous disoie, Si garder ja ne me saroie Qu'il ne me convenist des yex Plourer et braire; si vault miex. 720

Que de ce fait ci me descharge, Et qu'elle en ait pour moy la charge

De le vous dire.

QUATRIESME BARON Je tien que dites bien, chier sire, Qu'il est verité que plorer 725 De pitié souvent demourer Fait la parole a descouvrir Et l'entente du cuer ouvrir; Ceci est voir.

	IV	

SAINTE BAUTHEUCH

105

LE ROY

Dame,	avant	: fait	es leu	r savoi
Sa	nz plus	s atte	ndre.	

Ou Jhesu Crist fu mors et vis;

730

BAUTHEUCH

Mes amis, vueilliez moy entendre: Puis qu'a mon seigneur le roy plaist, Son fait vous diray a court plait. Desir a et entencion D'aler par grant devocion Visiter les lieux, ce m'est vis,

735

178 b

Et puis que faire y veult les pas, Je ne l'en destourneray pas; Mais avant qu'a ce fait s'aherde, Afin que son regne ne perde Ne ne deschiée aucunement Par deffault de gouvernement, Il vous requiert, et je si vueil, Que regardez, par bon conseil, Qui gouverner bien le pourra Jusques a tant que Dieu l'ara

740

745

Cy ramené.

PREMIER BARON S'est il si voué ne donné A ce pelerinage faire Que ne se puit, sanz soy meffaire, Abstenir ent?

750

BAUTHEUCH

L'ait ou non voué ou couvent A Dieu, puis qu'il y a plaisir, Je li conseil que son desir Acomplisse tost et briément, Et j'ay ceste foy vraiement Que l'inspiracion divine (Ne cuidez point que je devine) L'a meu et meut.

755

770

775

780

785

790

178 c

DEUXIESME BARON
Ma treschiére dame, estre peut.
Toutesvoies s'il pouoit estre
Que se deportast de soy mettre
En tel chemin, et demourast
Et que son royaume gardast,
Moult bon seroit.

LE ROY

Seigneurs, sachiez qui me donrroit Plus que mon royaume ne vaille, Ne me tenroie que n'y aille; Si que tant com vous m'avez chier, Conseilliez moy, ce vous requier, Sur ce que la royne a dit Et m'en vueilliez sanz contredit

Vostre avis dire.

TROISIESME BARON
Seigneurs, il est nostre droit sire:
Obeir li devons par droit;
Traions nous un po ça endroit
Et si aions conseil ensemble;
De neccessité, ce me semble,
Le nous fault faire.

QUATRIESME BARON
C'est voir. Ne vous vueille desplaire,
Chier sire, se prenons advis
Et conseil sur vostre devis,

Car il y chiet.

LE ROY
Seigneurs, il me plaist bien et siet,
Et c'est raison.

PREMIER CHEVALIER
Ore, seigneurs, il est saison
De regarder entre nous hommes
Qui ci pour le fait du roy sommes

800

Conment nous li responderons, Et de qui li conseillerons Que regent face.

DEUXIESME CHEVALIER Il me semble qu'en ceste place N'a qui en doie de nous touz Conmencier a parler que vous,

Bon duc d'Orliens.

TROISIESME BARON Souffrez vous, je n'en feray riens, Il y a trop plus souffisant: Je ne scé ne q'un paisant Qu'a ç'appartient.

DEUXIESME BARON E! sanz rioter, il convient Que diez, sire.

TROISIESME BARON Puis qu'il fault que je doie dire Premier, vezci m'oppinion, Soubz la vostre correccion: Le duc des Normans pour regent Nomme et di sur françoise gent, Et pour estre leur gouverneur; Il est sages et plain d'onneur Et scet bien estre.

QUATRIESME BARON Aussi l'i vouloie je mettre, Moi et vous sommes d'un accort; A il de vous nul a descort En ceci? die.

ERCHENOALZ Seigneurs, le duc de Normandie Est bien souffisant, dire l'ose, Pour tel fait faire et plus grant chose;

Car plain est de sen et d'avis. Et nonpourquant m'est il avis

820

178 d

805

810

830

Que nous le pouons bien laissier, Et un autre, sanz nous blessier, Pour regent prendre.

PREMIER CHEVALIER
Et qui? Faites le nous entendre,
Se le savez.

ERCHENOALZ
C'est tresbien dit, et droit avez.
Nostre roy, que Dieu gart de mal,
Et la royne au cuer royal
Ont tant par mariage ensemble
Esté qu'ont deux filz, ce me semble

Esté qu'ont deux filz, ce me semble, Que veons hommes devenir Pour terre desormais tenir (Dieu les croisse et vueille amender!) Qui devront par droit succeder

Le regne, quant il avenra
Que le roy trespassé sera
Et qu'il seront faiz roys de droit.
Si vous demande ci endroit:
Ne vault il pas miex que l'ainsné

Soit de maintenant couronné
Et fait regent en lieu du pére
Qu'un estrange, tant qu'il appére
Qu'il ait acompli son voyage,
Et qu'après son pelerinage,

Si tost conme il sera venuz,
Soit con devant pour roy tenuz
Et ait son royaume et le tiengne,
Non pas le filz, tant qu'il aviengne
Que par nature aage l'affine,

Si que vie humaine en li fine? Respondez moy.

DEUXIESME CHEVALIER Sire, il me semble, par ma foy, Que le miex avez avisé 179 a

De quanque avons ci divisé A ce conseil.

855

860

865

870

PREMIER BARON A vostre oppinion me vueil Tenir, sire, qu'elle me semble La meilleur; et vous touz ensemble,

Ou'en dites vous?

DEUXIESME BARON

Je dy pour touz si faisons nous.

Or avant: nous sommes d'accort;

Qui fera au roy ce rapport?

Regardons y.

TROISIESME BARON

Qui le fera? ce seigneur ci, Se j'en sui creu, le fera; Au roy bien dire le sara,

N'en fas point doubte.

PREMIER CHEVALIER

Or soit; la compagnie toute En est d'accort. Sanz plus ci estre, Pensons de nous au chemin mettre

Devers le roy.

QUATRIESME BARON

Alons, mais c'est par vostre ottroy, Seigneurs, que la parole preng Qu'au roy diray; et se mespreng A parler, que vous l'amendez.

875

Treschier sire, vous demandez Que regardons qui bon sera. Qui vostre regne gardera, Tant que ramené vous ait Diex: Nous n'y savons homme qui miex Le puisse ne doie garder, Quant a proprement regarder,

Que vostre ainsné filz, ce nous semble;

Ne vous sera pas deveés,

910

Seigneurs, ce que m'avez requis; Puis que vostre conseil ay quis, Je le tenray, soiez en fis. Venez avant, mon ainsné filz:

En lieu de moy vous fas regent De mon royaume et de la gent; 179 c

940

Et dès maintenant m'en desmet Et en mon lieu vous y conmet, Mon chier fil, et vous en couronne 915 Conme roy, par ceste couronne Qu'ou chief vous met, jusqu'a celle heure Que revenray. Se je demeure Ou voyage ou se je trespasse, Diex a m'ame vray pardon face 920 Par sa merci. L'AINSNÉ FILZ Tant com je puis vous en merci, Mon treschier seigneur, humblement; Il appartient bien vraiement Et est raison. 925 LE ROY Seigneurs, il est maishui saison D'aler m'en; de vous pren congié, Puis que tant vous ai abregié Qu'avez regent. PREMIER BARON Mon chier seigneur, moy et ma gent 930 Avecques vous nous en irons, Et le saint voyage ferons Tel con ferez. DEUXIESME BARON Certes sanz moy mie n'irez, Treschier sire, mais qu'il vous plaise: 935 En gré prendray aise ou mesaise Que g'i aray. TROISIESME BARON S'il vous plaist, sire, aussi g'iray Avecques vous.

Quatriesme baron C'est le plus bel : alons y touz,

Puis que a ce vient

950

955

960

LE ROY

Ce ne se peut faire; il convient, Seigneurs, qu'il demeure aucune ame Pour les enfans et pour la dame Compaignier et donner conseil. Et pour ç'ainsi ordener vueil, Mareschal, que vous demourrez, Et vous, et vous aussi ferez.

Vous autres, seigneurs que ci voi, Vueil bien que veigniez avec moy. Sus, oster vueil ce garnement: Alez me querre appertement Un garnement a penne vaire Que pour ce voyage ay fait faire,

Si m'en iray.

DEUXIESME CHEVALIER En l'eure le vous bailleray, Sire : tenez.

LE ROY

Dites, royne, ça venez:

Quant mis me serai au chemin,

Sembleray je bien pelerin

En cest habit?

BAUTHEUCH Moult bien, sire, se Dieu m'aist, A ce que voy.

LE ROY

Ore, dame, priez pour moy,
Et s'en faites aussi prier
Souvent; que sanz plus detrier
Je m'en vois, a Dieu vous conmans.
Baisiez moy, et vous, mes enfans:
Ne sçay se jamais vous verray;
Ma beneicon vous donrray,
Et Dieu sa grace vous ottroit.
Partons: d'estre tant ci endroit

XXXIV	X	X	X	l	V
-------	---	---	---	---	---

180° a

SAINTE BAUTHEUCH

113

975

Rien ne gaingnon.

BAUTHEUCH

Mon chier ami, mon compaignon, Mon loyal seigneur, mon espoux, En sa garde vous ait le doulx Jhesus, qui vous vueille conduire Si que riens ne vous puisse nuire, Et vous ramaint, par sa bonté, En vostre regne a sauveté

980

De corps et d'ame.

ERCHENOALZ

Laissiez le plourer, chiére dame; Il ne vous peut fors que meffaire; Et pensez d'autre chose faire Qui miex vous vaille.

985

BAUTHEUCH

Certes, j'ay bien chier qu'il y aille, Que c'est le prouffit de son ame, Et Dieu le vueille et nostre dame! Mais quant l'ai veu departir, J'ay bien cuidié qu'en deux partir Deust mon cuer pour s'amistié, Tant me prist de li grant pitié; Si que pour lui je prieray Jour et nuit, et touz jours l'aray

990

En mon memoire.

995

ERCHENOALZ

Je croi bien que c'est chose voire Qu'il vous fist mal au departir, Car cuer loyal ne peut mentir Ou vraie amour est et habite, Mais fait son devoir et s'acquitte Envers ce qu'il aime touz jours, Soit de joie avoir, ou dolours

1000

Pour li porter.

180 b

1015

1025

BAUTHEUCH

Ore il m'en convient 'deporter,

Ou vueille ou non. 1005

ERCHENOAL

Ma chiére dame, ce fait mon, A vous doloser rien ne vault; S'il vous vouloit plaire, il me fault Jusques a mon hostel aler

A seigneurs qui y sont parler 1010 Un petit, dame.

BAUTHEUCH

Il me plaist bien, sire, par m'ame: Alez, ci plus ne vous tenez. Or avant: mes heures prenez, Et vous en venez, damoiselle, Avec moy en celle chappelle. Genais et mes filz demourront;

Les massiers nous convoieront

Jusques a l'uis.

LA DAMOISELLE

Je suis preste, ma dame, puis 1020 Qu'il vous plaist et le conmandez. Sus, biaux seigneurs, plus n'atendez, Faites a ma dame chemin, Et reculez ces gens, afin

Qu'il n'y ait noyse. PREMIER SERGENT

En l'eure, damoiselle Ambroise; Fuiez, fuiez.

DEUXIESME SERGENT L'un sur l'autre vous apuiez : Sus! luec derriére!

BAUTHEUCH

Seigneurs, alez vous ent arriére 1030 Tenir a mes filz compaignie,

Que de ci ne m'en iray mie Encore en piéce.

PREMIER SERGENT
N'y a nul a qui bien ne siesse
Ce qu'il vous plaist a conmander;
Et leur voulez vous riens mander,

1035

1060

Dame, par nous?

BAUTHEUCH Alez, nanil, mes amis doulx. Amoureux Jhesus, roy celestre, Qui pour paix entre homme et Dieu mettre 1040 Deignas en ce monde venir Et filz de vierge devenir, Et puis pour nous oster d'enfer, Te souffriz estre a cloz de fer Clofichié par piez et par mains; 1045 Doulx Jhesu, ne fu pas du mains, Qu'aussi fuz en croyz estenduz, Et d'un glaive ou costé fenduz Et d'espines euz ou chief Chapel. Qui te fist ce meschief, 1050 Souffrir ne ceste desmesure? Ce qu'amé nous as sanz mesure. C'est chose qui est vraie dicte : Si te pri, sire, en la merite De ceste passion amére, 1055 Que sainte Eglise nostre mére Tiengnes estable en ferme foy; Et après, sire, je te proy Que vueilles garder de peril

180 c

Qui, pour ta grace plus acquerre,
Si loing de ci te va requerre
Con Jerusalem la cité.
Après, sire, par ta bonté,
Mes filz gouvernes con les tiens;

Mon chier seigneur, le roy gentil,

1075

1080

1085

1090

Et ce royaume en paiz maintiens,
Si que touz jours glorifiez
Y soies et magniffiez.
Ha! Marie, vierge pucelle,
Qui le filz Dieu de ta mamelle
Norris souef et alaittas
Conme ton filz, point n'en doubtas,
Vueilliez essaucier ma priére,
Et je com vostre chamberière
Vous promet je ne partiray
De ci tant que tout dit aray
Vostre sautier.

L'AINSNÉ FILZ
Chier frére, que de cuer entier
J'ains, je vous voulsisse une chose
Dire qu'ay en mon cuer enclose,
Pour estre en quittes.

DEUXIESME FILZ
Mon chier seigneur et frére, dites
Ce qu'il vous plaira : je l'ottroy,
Et sur ce vous responderay

Selon mon sens. L'AINSNÉ

A le vous dire me consens:
Je regarde que nous deux sommes
Dès ores mais assez grans hommes
Pour avoir dominacion,
Sanz plus estre en subjeccion
Ne de femme, ne d'omme né;
Puis que je sui roy couronné,
Je vueil, qui que doie desplaire,
Ma voulenté toute a plain faire;

Trop m'est dure chose et amére
User plus du conseil la mére
Qui vous et moy, frére, a porté:

180 d

Trop l'ai souffert et deporté;
Hors vueil estre du conseil d'elle;
Et se voulez de ma cordelle
Estre, biau frére, et la laissier,
Je vous promet a essaussier
Et a faire si puissant homme,
Que, hors moy, de ci jusqu'a Romme
N'ara seigneur qui vous ressemble,
Et si serons touz jours ensemble:
Vous me garderez et je vous.
Or vous avisez, frére doulx,

Que m'en direz.

DEUXIESME FIL

Mon chier frére, ou vous me ferez
Tel com vous m'estes promettant,
Vostre voulenté feray tant
Et si bien conme je pourray.
Nostre mére du tout lairay,
N'a son hostel, a brief mot court,
N'iray, mais a la vostre court
Touz jours m'arez.

L'Ament

L'ainsné

Ainsi le me fiancerez,
Biau frére: je vous convenant
Que ce que vous ay convenant
Je vous tendray.

DEUXIESME FIL

Et je, chier frére, aussi feray, N'en doubtez point.

L'AINSNÉ

Or somes d'accort en ce point.
Je vous diray que nous ferons:
Vous et moy, frére, l'attendrons,
Et si tost conme elle venra
Chascun d'elle congié prenra,
Et a tant nous departirons,

1100

1105

1110

1115

1120

Ne plus a li n'obeirons Con fait avons.

DEUXIESME FIL

Or soit, puis que nous nous devons Hors d'elle mettre.

BAUTHEUCH

181 a

Je ne vueil plus ci endroit estre.

Ambroise, mes heures prenez,
Et après moy vous en venez:
Il en est temps.

LA DAMOISELLE

Ma chiére dame, sanz contens Vueil faire tout vostre voloir : Je n'en puis fors que miex valoir,

Si com me semble.

BAUTHEUCH

Je voy la mes deux filz ensemble Qui m'atendent, si com je pens. Mes enfans, Dieu vous croisse en sens

Et en valeur.

L'AINSNÉ

Dame, ne tieng point que m'onneur Soit que vous plus me gouvernez, Puis que je suis roy couronnez; Je renonce a vostre conseil,

De ma puissance en touz endroiz,
Ainsi qu'il me plaira, c'est droiz.
Ne mon frére n'arez vous mie:
Avec moy sera, belle amie,

Je le feray, se je ne fail,
Si riche homme et si grant seigneur
C'on le tenra pour le greigneur
De mes barons.

DEUXIESME FIL

Sanz plus dire, ci vous lairons Du tout, dame, soit droit ou tort. Frére, je suis de vostre accort :

Partons de ci.

L'AINSNÉ

Alons: notre diner aussi En cest hostel la est tout prest; G'y vueil demourer, car mien est

Et m'appartient.

BAUTHEUCH

181 b E! dould

E! doulce mére Dieu, dont vient A mes enfans ceste pensée, Que d'eulx deux sui du tout laissée, Et estrangée tellement Qu'il n'ont mais cure nullement

Qu'il n'ont mais cure nullement
De moy veoir ne compaignier,
Ainçois pour moy plus engaignier
Font de mon vueil tout le contraire?

Loing de moy se sont alez traire Que veoir ne les puisse a l'ueil. Je scé bien que ce fait orgueil

Qui leur a les cuers seurmonté. Ha! sire Dieu, par ta bonté,

Ne les laisse pas perdre ainsi, Mais aies d'eulx, sire, merci, Et ta grace en eulz si embates, Que leur orgueil du tout abates Et qu'il se congnoissent de fait

Et repentent de leur messait. Et pour leur bon pére ensement, Vray Dieu, te depri j'umblement Que si par tes sentiers le maines

Qu'en son regne brief le ramaines A joie, sain et sauf du corps;

Car je puis bien dire puis lors

1165

1170

1175

1180

1185

-

1205

1210

181 c

Que s'en ala ne fu journée Que pour li ma face arousée 1195 N'aie de lermes et de plours. Je voy tout me vient a rebours : Qu'en puis je mais?

Le ROY
Lievin, pense d'errer hui mais;
Je vueil que devant nous t'en voises,
Et que de joie tu envoises
Ma loyal compaigne Bautheuch,
Qui de mon long sejour se deult;
Et li fais savoir que je vien,
Et enseignes li portes, tien
Mon annel que li bailleras,
Et a touz aussi le diras
Qui te demanderont de moy.
Or vas, nous irons après toy
Tout bellement.
LIEVIN

Sire, je feray bonnement Ce qu'a moy conmander vous plait. A Dieu, sanz plus faire de plait, Touz vous conmans.

DEUXIESME FIL
Treschier frére, je vous demans
1215 S'esbatre un po nous en irons
En la ville; nous n'en serons
Mais que plus aise.
L'AINSNÉ
Je le vueil bien, mais qu'il vous

Je le vueil bien, mais qu'il vous plaise, Biau frére : alons.

LIEVIN

Loez soit Diex, quant des talons
Ai tant marchié que Paris voy.
Quoy que j'aie petit convoy,
Ne m'en chaut; de ma dame chiére
Tien que j'aray ja bonne chiére,
Pour les nouvelles que li porte;
De son hostel voy ja la porte
Ouverte, bouter me vois ens.
Diex y soit! ça, qui est ceens?
Ma redoubtée dame et chiére,
Diex vous gart! faites bonne chiére
Et haulte, dame.

1220

1225

1230

BAUTHEUCH

Lievin, conment te va, par t'ame?
Bien puisses tu venir, amis!
Tu n'as pas a venir trop mis.
Conment t'es tu depuis prouvé?
As tu depuis que bien trouvé,
Se Diex te voie?

1235

LIEVIN

Nanil, dame; sachiez en voie
De retour est et en l'adresce
Le roy; quanqu'il peut se radresce;
Repassé a ja touz les pors;
Enseignes de lui vous appors:
Vezci son annel, dy je voir?
Tenez; je vous fas assavoir
Que du corps est sain et allégre,

1240

1245

BAUTHEUCH

Et tout hallé.

Mais du visage est un po mégre

Ne m'en merveil pas d'estre alé, Amis, si loing.

181 d

-					
L		-	-	-	
-1	ж.	М.	v	т	N

1250 Ma chiére dame, n'ay besoing Que me tenez plus maintenant. Mestier m'est, je vous convenant, Non de boire ne de mengier, Mais des draps qu'ay vestuz changier;

Si que par congié m'en iray, 1255 Assez tost a vous revenray En autre estat.

BAUTHEUCH

Amis, je n'i mez nul debat : Alez et revenez ja cy; A parler ay a vous aussi

1260 Plus a secré.

LIEVIN

Ma chiére dame, a vostre gré Feray, mais que revenuz soie; Par cy, pour la plus courte voie,

1265 M'en iray droit.

L'AINSNÉ FILZ

Un pelerin voy la endroit Venant d'oultre mer, ce me semble : Biau frére, alons nous deux ensemble Savoir s'il vient de nostre mére, Ne s'il scet riens de nostre pére,

Qui dela est.

DEUXIESME FILZ Frére, a vostre vouloir sui prest; Alons bien tost.

L'AINSNÉ

Arreste, arreste un petiot, Pelerin, atens, pelerin; 1275 Egar! et dont viens tu, Lievin, En cest habit?

LIEVIN

De souffrir et paine et labit,

182 a

,	
Chaut, froid, mol, du doulx et amer.	
Du saint sepulcre d'oultre mer	1280
Vien tout en l'eure.	
L'ainsné	
Dy me voir, se Dieu te sequeure,	
Nostre pére as tu point veu?	
Ne m'en soit pas le voir teu,	
Foy que Dieu doiz.	1285
Lievin	XIII
Vostre pére, ains qu'il soit deux mois	
Ou trois au plus, resera ci,	
Qui vous salue et prie ainsi	
Que soiez, conme bons enfans,	
A la royne obeissans	1290
En faiz et diz.	
DEUXIESME FIL	,
Nous ouons bien ce que tu diz;	
Je ne scé se le diz a certes	
Ou pour auoir plus grans dessertes	
De nostre mére.	1295
Lievin	
Nanil, mes seigneurs, par saint Pére,	
D'elle ne d'autre ce ne quoy	
N'en atens; je ne scé pour quoy	
Le vous diroie.	
L'ainsné	
Pour fol et nice te tenroie,	1300
Se le disoies autrement.	
Et ou vas tu si asprement,	
Par amour fine?	
Lievin	2551
Oster m'en voys ceste esclavine,	. 2 - 5
Chier sires, mie ne vous lobe,	1305
Et despoillier toute ma robe Et autre prendre.	
Et autre prenuie.	

T335

L'AINSNÉ

De ce ne faiz mie a reprendre, Et pour cause, mon amy doulx.

1310 Va t'en, va. Ça, que ferons nous, 182 b
Biau frére? Je m'en vueil aler.
Sur ce qu'avons oy parler
Cest homme, il nous convient briément
Conseillier l'un l'autre conment

1315 Nous le ferons

DEUXIESME FIL
Sire, quant a l'ostel serons,
Ensemble en pourrons parler lors
Miex a secré que ci dehors.
Pensons d'aler.

T'

L'AINSNÉ

Or pouons bien yei parler,
Frére, secréement: ne sommes
Qu'entre vous et moy sanz plus d'ommes.
Or regardons que nous ferons:
S'encontre nostre pére yrons

Et se demanderons merci,
Ou se nous demourrons ainsi
En nostre estat et nostre arroy,
Et qu'il ne regne plus con roy.
A l'un de ces deux nous fault tendre:

1330 Lequel nous vauldra il miex prendre

A vostre avis?

DEUXIESME FIL
Chier frére, g'y fas tel devis:
Se li alons merci requerre,
De son royaume et de la terre
Que nous tenons joir voulra,
Et toute la nous ostera;
Ainsi vostre estat perderez,
Que conme roy plus ne serez,

Mais conme enfant subjet a pére

182 c

Qui quant il meffait le compére,	1340
Et j'aussi n'en aray pas mains;	
Si vault trop miex qn'en noz deux i	mains
Soit ainsi conme il a esté,	
Que ce que nous soions gasté	2019
Ne mis au nient.	1345
L'ainsné	
Je m'i accors; mais il convient	
Que veions conment soustenir	
Ainsi nous pourrons et tenir	
Sanz contredit.	
DEUXIESME FILZ	
Il est voir, c'est sagement dit :	1350
A ceci fault avoir regart;	
Or y pensez, se Dieu vous gart;	
Je si feray.	
L'ainsné	
Voulentiers. Ho! je vous diray,	
Frére, ma pensée et m'entente;	1355
Faire vueil garnir sanz attente	
De gens d'armes toutes les villes,	
Les chastiaux, les pors et les illes	
Par ou il li faulroit passer,	
S'en ce regne vouloit entrer,	1360
Afin qu'entrée, ne passage	
Ne truit par terre ne par nage,	
Par quoy se mette en ce royaume.	
Je meismes, ou chief le heaume	
Fer vestu, l'espée ou poing destre,	1365
Li pense bien a l'encontre estre,	
Pour li l'entrée contredire.	
Je croiz que si ferez vous, sire:	
Ne ferez pas?	
DEUXIESME FIL	
Chier frére, dès ysnel le pas	1370
Que vous vous metterez a voie,	

1390

182 d

Je vous suivray, se Dieu me voie, N'en doubtez goute.

L'AINSNÉ

Faisons le bien: prenons la route
Dès maintenant de cheminer;
Alons garnir et ordener
Noz villes et chastiaux de gent.
Se nous n'en sommes diligent
Ains qu'il viengne rien ne ferons,
Mais descharrons et fauderons

A nostre entente.

Deuxiesme fil

Alons men donques, sanz attente, Monter la hors sur noz chevaulx; Nous en serons par mons et vaulx

Mains traveilliez.

LIEVIN

Puis que je me suis despoilliez De touz mes sales garnemens, Et qu'ay pris plus nez vestemens, A la royne vueil aler Et d'une chose a li parler

Et d'une chose a li parler Que je scé puis un mois entier; Dire li vueil et acointier Ce que j'en scé. Ma chiére dame, Diex vous doint paradis a l'ame

1395 Et longue vie.

BAUTHEUCH
Lievin, et il te gart d'envie,
D'ire, d'orgueil et de despit.
S'a dire m'as riens, sans respit
Dis le m', amis.

LIEVIN

1400 Pour ç'a ci venir me sui mis. Je vous ay ja, dame, endité

Que le roy vient pour verité, Et sachiez ci bien bref sera. Qui contraire ne li fera; Mais tant vous dy je, ce sachiez, 1405 Qu'en orgueil sont si afichiez Voz filz qu'il n'est chastiau nesun, Cité, ne ville de conmun, Par ou pensent que venir doie, Qu'il n'aient estouppé la voie, 1410 Tant y ont assemblé de gent D'armes; les uns ont par argent, Les autres par belles priéres Et par grans dons de choses chiéres; Et vous dy bien, ou qu'il le truissent, 1415 Li donront bataille ains qu'il puissent Souffrir qu'il entre en ce royaume. Maint bacinet et maint heaume Avec eulz ont. BAUTHEUCH

183 a

Ore, puis que ce fait il font 1420 Par orgueil et oultrecuidance, Je pri a Dieu que congnoissance Et repantance leur en doint, Telle que ce fait leur pardoint. Mes amis, je vous vueil prier 1425 Qu'il vouz plaise, sanz detrier, Aler ou mon seigneur sera: Lievin avecques vous ira, Qui vous menra hors des maux pas; Quant le verrez, n'obliez pas 1430 A li pour Dieu compter et dire Conment l'entrée contredire Li veulent ses filz de sa terre, Et conment pour li donner guerre Sont alez de li au devant; 1435 Et qu'il se gart d'or en avant

D'eulx par amour.

PREMIER CHEVALIER

Chiére dame, sanz nul demour

Feray voulentiers ce voyage,

Et ce qu'avez dit com message

Et ce qu'avez dit com Bien li diray.

DEUXIESME CHEVALIER
Puis qu'avec li, ma dame, iray
S'aucune chose en oubli met,
Bien li saray, je vous promet,

1445 Ramentevoir.

Or en faites vostre devoir,
Mon ami chier.

PREMIER CHEVALIER

Ma dame, a Dieu sanz plus preschier!

Venez vous ent, venez, Lievin,

Et nous dites par quel chemin

De ci irons.

Lievin

Mes seigneurs, ce chemin tenrons Touz jours a destre.

L'AINSNÉ

Biaux seigneurs, nous nous venons mettre 183b
En vostre compaignie, pour ce
Qu'avant que guerre vous soit sourse,
Vous soiez de nous confortez,
Et si ne vous desconfortez,
Que s'il avient qu'aions bataille
Nous y serons premiers, sanz faille,
En bon arroy.

PREMIER SODOIER
Vive, vive, vive tel roy,
Qui si bel en son fait se porte
Que soy meismes point ne deporte

X	X	X	I	V

SAINTE B	AUTHEUCH
----------	----------

Qu'il ne vueille des premiers estre En bataille, s'il s'i fault mettre! C'est grant bien d'omme. DEUXIESME SODOIER 1465

Aussi, par saint Perre de Romme, Sa besongne miex en ira, N'en doubtez, quant on le verra

1470

Present au fait.

LIEVIN

Or saches que tant avons fait Que monstrer vous puis, seigneurs douz, Le roy qui vient encontre nous:

A li bonne erre!

1475

PREMIER CHEVALIER
Celui Dieu qui fist ciel et terre,
Sire, vous ait en bon jour mis,
Et dessus touz voz ennemis

Vous doint victoire.

LE ROY

Mes chiers amis, le roy de gloire Vous ait mis en bonne sepmaine. Dites moy qui ci vous amaine

1480

Sanz attendue.

DEUXIESME CHEVALIER
Nous venons vostre bien venue
Querre, n'en soiez mal paiez,
Et qu'a ces deux ci la paiez

1485

Et a moy tiers.

LE ROY

183 с

Je la paieray voulentiers, Seigneurs, par la vierge benigne. Dites moy que fait la royne

1490

Et ses deux filz.

Premier Chevalier Sire, soiez certainz et fiz,

T. IV

	Quant est d'elle, elle a mal parti;
	Ses filz de touz poins departi
1495	Se sont d'elle et de son conseil.
	Oultre, sire, par leur orgueil
	Ont tant assemblé de gens d'armes
	A fer vestuz et a guisarmes,
	Que chascun en est esbahiz;
1500	Et ont tout pourpris le pais
	Qu'ilz scevent et peuent tenir
	Ou vous doiez plus tost venir;
	Et y ont bons chastiaux fermez,
	Afin, soiez ent affermez,
1505	Que ne puissez avoir puissance
1505	D'entrer ou royaume de France,
	C'est leur entente.
	Le roy
	Vous touz, je vous pri sanz attente
	Que sur ces choses me vueilliez
1510	Aviser, et me conseilliez
1310	Que j'en feray.
	Premier Baron
	Mon chier seigneur, je vous diray:
	Quant guerre est entre enfans et pére,
	C'est trop dure chose et amére,
1515	Et les enfans trop griefment péchent
1515	Qui le droit de leur pére empeschent;
	Je le di pour ces enfans ci
	Qui contre vous s'efforcent ci,
	De chevauchier a longue regne,
_	Qui tolir vous veulent le regne
1520	De France, qui vostre est de droit.
	Après je regars ci endroit
	Que tant par dons conme par force
	Chascun d'eulx ensuivre s'efforce,
1525	Et tant ont ja acquis d'amis
	Qu'en leur pouoir est ja soubzmis

183 d	Le royaume, dont me merveil;	
	Si que, sire, dire vous vueil:	
	En la main Dieu tout vostre affaire	
	Mettez, qui le sara miex faire	1530
	Que nul homme humain tant soit haul	t:
	C'est cil qui nulles foiz ne fault	,
	A ceulx qui ont leur esperance	
	Du tout en li et leur fiance;	
	Ainsi le tien.	1535
	DEUXIESME BARON	1000
	Mon chier seigneur, il dit tresbien;	
	Et oultre, pour ce qu'il n'appére	
	Que vous les vueilliez conme pére	
	Par orgueil vaincre et surmonter,	
	S'il vous plaist, leur iray conter	1540
	Et deprier que plus n'attendent	1540
	Que de leur meffait ne s'amendent,	
	Ains que la guerre plus approuche,	
	Et aussi pour le grant reprouche	
	Qu'a touz jours en pourront avoir	1545
	Leur saray bien ramentevoir,	1343
	N'en doubtez, sire.	
	LE ROY	
	S'il vous plaist a leur aler dire,	
	Sire, bon gré vous en saray,	
	Et une autre foiz je feray	1550
	Pour yous autant.	1330
	DEUXIESME BARON	
	Chier sire, g'y vois pié batant,	
	Bien leur diray, se je ne fail.	
	Emploié tien bien mon travail,	
	Se mes seigneurs puis en paiz mettre.	1555

Les deux filz du roy voy la estre : Je me vois devant eulx offrir. Dieu qui pour paix voult mort souffrir,

	Mes seigneurs, sa paix vous octroit.	
1560	Com messagés vien ci endroit	
	Parler a vous.	
	L'ainsné filz	
	Voulentiers orrons, amis doulx,	
	Que voulez dire.	
	DEUXIESME BARON	
	Vostre pére vous requiert, sire,	1840
1565	Doulcement que pour la pitié,	
	Pour l'onneur et pour l'amistié	
	Qu'enfes doit a pére porter,	
	Que vous vueilliez deporter	
	De la foleur qu'emprise avez,	
1570	Et conme roy le recevez,	
	Et vous repentez du meffait	
	Que vous avez contre li fait;	
	Et il ara de vous merci,	
,	Voire, car il vous mande ainsi.	
1575	De mesprendre n'est pas merveille,	
	Puis que repentir on s'en veille,	
	Mais merveille est quant on mesprent	
	Et on ne s'amende et repent;	
	Et pour ç'aussi, ce mot y mez,	
1580	Que reprouche n'aiez jamais	
	De ce pechié.	
	L'ainsné	
	Sire, avez vous assez preschié?	
	Je vous di, pour le premier point,	
	Que de pére n'avons nous point;	
1585	Ne vouloir n'ay point qui s'aherde	
	A ce que la coronne perde	
	Pour homme nul qui s'en efforce,	
	Se par armes et par grant force	
	Ne m'est tolue.	
	. DEUXIESME BARON	
1590	Sire, de vous me soit rendue	

184 b

Responce. Quelle la diray, Quant au roy mon seigneur venray Clodoveus?

DEUXIESME FIL

Se maishuit es ici veuz,

Tu aras de ton corps hontage; 1595

Et se tu ne fusses message,

La teste en l'eure te coppasse

Ici endroit en ceste place.

Va t'en de ci.

DEUXIESME BARON

Chier sire, la vostre merci!

Je m'en vois donc sanz plus ci estre.

Biau sire Diex, pérc celestre,

En grant peril me sui bien mis

Quant je m'ay en telx ennemis

Osé embatre.

1605

LE ROY
Seigneurs, alons men sanz debatre
Contre mon ami que la voy
Venir: si sarons se pour moy
Rien fait ara.

TROISIESME BARON

Alons: au moins il nous dira

Conment il s'est entre eulx prouvé,

Et ce qu'il a en eulz trouvé

Et leur convine.

Et leur convine.

LE ROY

Celle qui des cieulx est roine,

Mon ami, vous doint hui bon jour.

Pour Dieu, dites moy sanz sejour:

Pourray j'en mon royaume entrer

Paisiblement, sans contrester,

Ou s'a mes filz aray meslée?

Je vous pri ne m'en soit celée

184 c

La verité.

DEUXIESME BARON Chier sires, par la trinité, Onques mais, dire le vous vueil, Ne trouvai gens ou tant d'orgueil

- Eust desmesuréement;
 Et si ne croy pas nullement
 Qu'entre eulx et vous paix se puist faire,
 Tant sont gens d'orgueilleux affaire;
 A bien po qu'il ne m'ont du corps
- 1630 Fait honnir; et si vous recors
 Qu'ilz ont si grant ost assemblé
 Que pour voir ne m'a pas semblé
 Ne ne me semble pas encore
 Que pour aide qu'aiez ore
- Vous puissiez a eulx contrester, Quant ce venra au fort traicter, Que sur vous ne chiée la perte, Se Dieu n'i fait miracle apperte; Ja n'en doubtez.

LE ROY

- Biaux seigneurs, un po m'escoutez:

 Je voy bien que nostre secours,

 Nostre aide et nostre recours

 N'est fors qu'en la main Dieu, c'est voir,

 Qui est, ce devez vous savoir,
- Fontaine de toute droiture,
 Et tout puissant de sa nature.
 Or est il en telle manière:
 Nostre querelle est droiturière,
 Mettons la du tout en sa main,
- Puis qu'il est tout puissant et fort
 Et qu'a nul ne fist onques tort,
 Qu'il nous en donrra nostre droit,
 Si qu'alons les tresci endroit,

	Seurement tost assaillir,	1655
	Et vous verrez que, sanz faillir,	
	Diex tellement les abatra,	
	Qui avec nous se combatra,	
	Que de touz poins vaincuz seront	
	Et fussent plus gent qu'il ne sont;	1660
	Ce n'est pas doubte.	
	QUATRIESME BARON	
	Sire, vostre voulenté toute	
	Ferons, nous en sommes d'accort;	
	Sachiez pour vie ne pour mort	
	Ne yous lairons.	1665
	LE ROY	1000
	Sa, tandis qu'armer nous irons,	
	Lievin, a Bautheuch t'en iras	
	La royne, et si li diras	
	Que faire me vueille secours	
	De quanqu'elle pourra le cours,	1670
	Et qu'a li je me reconmans	10/0
	Tant come je puis, et li mans	
184 d	Qu'a Dieu de cuer prie et recorde	
104 4	Que, par sa grant misericorde,	,
	Entre les enfans et moy pére	1675
	Juge tellement qu'il appére	10/3
	La querelle estre si partie	
	Que de l'une et l'autre partie	
	Soit le prouffit.	
	Lievin	
	Sire, par celui qui me fit,	1680
•	Sachiez d'errer ne fineray	1000
	Jusqu'a tant qu'a elle seray.	
	Je m'en vois tout droit ce sentier :	
	Il m'est trop bien d'errer mestier.	
	if in est trop blen a circi mestier.	
	Or ay je tant fait, la Dieu grace,	1685
	Que la royne voy en face;	1000
	Que la loyne voy en lace;	

1700

1705

Saluer la vois de plain sault. Ma chiére dame, Dieu vou sault Et vous doint joie.

BAUTHEUCH

Lievin, amis, pour Dieu que j'oie 1690 Que fait mon chier seigneur le roy : Ara il de paiz nul arroy Vers ses enfants?

LIEVIN

Nanil, dont il a grant offens; Il sont de voulenté trop fiére. Si vous mande en ceste manière Que de tout ce que vous pourrez Avoir de gens le secourez, Et sur tout especialment Que Dieu priez devotement

Que, par sa bonté pure et fine, Tellement leur querelle affine Et attrempe conme vray juge, Que chascune partie y juge

Prouffit avoir.

BAUTHEUCH Amis, j'en feray mon devoir En l'eure; plus ne m'en parlez. Genais, mon chier ami, alez A touz mes amis sanz detri,

Et leur dites que je leur pri, Sur quanqu'il ont a moy d'amour, Qu'a mon seigneur sanz nul demour

Voisent aidier.

GENAIS

Chiére dame, par saint Didier, Tresvoulentiers.

BAUTHEUCH

Or tost donques; endemantiers Je m'en vois en mon oratoire.

185 a

1715

Mére Dieu, royne de gloire,	
Qui les desvoiez ravoiez,	
Le roy mon seigneur avoiez	1720
Contre ses enfans, tellement	
Qu'il ne le puissent nullement	
Grever ny en biens, ny en corps.	
Et vous, doulx Diex misericors,	
Aux enfans donnez congnoissance	1725
De leur meffait et repentance,	
Si qu'il ne perdent pas les ames,	
Mais qu'ilz desservent estre dames	
Et roynes en paradis,	
Bailliez ça mes heures; tandis	1730
Qu'a loisir sui ci, les diray;	
De ci endroit ne partiray	
Mie si tost.	
La damoiselle	
Je les vous bailleray tantost,	
Dame: tenez.	1735

DIEU

Avecques moy, mére, venez,
Jehan, et vous anges, or sus;
Je vueil aler jusques la jus.
Sus, puis qu'estes a voie mis.
Or avant: chantez, mes amis,
En alant la.

GABRIEL

Nous ferons ce qui vous plaira. Or sus, disons sanz attente:

RONDEL

Vraiz Diex, moult est excellente Vostre bonté souveraine 1745 Et de grant charité plaine; Car vostre grace presente

185 b

A toute personne humaine;
Vraix Diex, moult est excellente
Vostre bonté souveraine,
Puis qu'elle a cuer et entente,
Et qu'a ce desir l'amaine
Que de vous servir se paine,
Vraix Diex, moult est excellente
Vostre bonté souveraine;
Et de grant charité plaine.

DIEU

Bautheuch, soies toute certaine Que ta priére ay receu En gré, pour ce que j'ay veu Que des ames le sauvement

Que des ames le sauvement
Requiers, non pas le dampnement.
Ton desir te sera ampli
Assez briefment et acompli:
Tant te di ceulx qui ont meffait
Fault qu'ilz soient pugniz de fait

En ce siécle ou en l'autre, lors Qu'en terre porriront les corps, Ce n'est pas doubte.

Nostre Dame

Pour ce que t'esperance toute

1770 As mis en mon filz et en moy

Venons nous ci, Bautheuch, pour toy

Reconforter.

DIEU

Mére, et vous touz, sanz deporter Ralons nous ent.

MICHIEL

1775 Vraix Diex, vostre conmandement De cuer ferons.

GABRIEL

Voire, Michiel, et pardirons Nostre rondel a voiz gente.

RONDEL

185 d

Puis qu'elle a cuer et entente,
Et qu'a ce desir la maine 1780
Que de vous servir se paine;
Vraix Diex, moult est excellente
Vostre bonté souveraine
Et de grant charité plaine.

BAUTHEUCH

Mére Dieu, de pitié fontaine,
Tant com je puis je vous mercy
De ce que m'estes venu cy
Donner confort; c'est bien raison.
Damoiselle, huimais en maison
Nous en ralons.

ons. 1790

LA DAMOISELLE

Soit, dame, que grant piéce avons Ici esté.

L'ESPIE AU FILZ
Mes seigneurs, a la verité,
Clodoveus tant conme il peut
De venir contre vous s'esmeut
Pour faire guerre.

1795

L'AINSNÉ

Avant, seigneurs, avant bonne erre!
N'attendons pas qu'il viengne ci:
Alons men contre eulx, car aussi
En avons nous grant avantage;
Il sont gens debrisez et d'aage,
Et nous touz frès et jonnes hommes,
Et plus de cinq contre deux sommes;
Si ne les devons point doubter.
Alons les du tout debouter
Et mettre a fin.

1800

1805

LE ROY

Seigneurs, je vous pri de cuer fin, Assaillons tost noz ennemis, Puis qu'il se sont en place mis

Pour nous combatre. 1810

DEUXIESME SODOIER Vieillars, de vous ici embatre Faites que folz et oultrageux: Trop plus fors et plus courageux Sommes que vous.

LE ROY

Voire, si vous mettrons nous touz 1815 Bientost a merci, n'en doubtez. Mes amis, en eulx vous boutez, Ferez et d'estoc et de taille; Certes vous y morrez, merdaille,

Touz a ce jour. 1820

> LE TROISIESME SODOIER Ne puis ci plus faire sejour, Se je ne vueil perdre la vie. De moy sauver ay grant envie:

Je m'en fuiray.

QUATRIESME SODOIER Marie! plus ne demourray En cest estour.

CINQUIESME SODOJER

Prenons touz de fouir le tour : C'est le meilleur.

PREMIER BARON Rendez vous, rendez, s'a douleur Ne voulez morir et a honte; D'occire vous ne feray conte

Tout maintenant.

L'AINSNÉ Je me rens, soiez coy tenant: Vezci m'espée.

185 d

1825

1830

186 a

	•
DEUXIESME BARON	
Et vous, sire, en ceste meslée	1835
Voulez morir?	
DEUXIESME FILZ	
Nanil, sire, mais vueil tenir	,
La voie que mon frére tient.	
Pour ma vie, puis qu'a ce vient	
Je me rens pris.	1840
PREMIER BARON	
Sire, pour nostre honneur et pris	
Garder, plus ci ne nous tenons,	
Mais au roy touz deux les menons	
Qui la se siet.	
DEUXIESME BARON	
Par foy, sire, il me plaist et siet	1845
Et me semble que dites bien :	
Prenez le vostre et je le mien;	
Si en alons.	
PREMIER BARON	
Il faut que nous leur avalons,	
Mais ostons les bacins des chiefs :	1850
Ilz en seront mains empeschiez	
Et miex veuz en plaine face.	
C'est fait; or sus, sanz plus d'espace,	
D'aler au roy ne nous tenons.	
Sire, voz filz vous amenons	1855
Com prisonniers.	
LE ROY	
Certes pour joiaux ou deniers,	
Seigneurs, que vous me donnissiez,	
Mon cuer tant lié ne feissiez	
Conme de ce que les voy pris.	1860
Avant! pour ce qu'il ont mespris,	
Liez les ci et acouplez,	2
Qu'estre ne puissent descouplez	
En nulle fin.	

1890

QUATRIESME BARON

1865 Vostre voulenté de cuer fin, Sire, ferons.

PREMIER BARON

C'est fait; maishui ne doubterons Qu'a deffence se puissent mettre Ne que l'un sanz l'autre puisse estre;

1870 Sire, esgardez.

LE ROY

Mes amis, ci plus ne tardez; Alez tantost a la royne Dire et conter nostre convine, Et qu'en son cuer joie demaine, Que ses filz prisonniers amaine

1875 Liez bien fort.

> PREMIER CHEVALIER Sire, nous ferons sanz deport Vostre voloir, c'est de raison. Alons men sanz arrestoison

1880 Devers ma dame. 186 b

DEUXIESME CHEVALIER Alons; grant joie ara, par m'ame, Quant ces nouvelles li dirons. Diex! com ja bien venuz serons

En sa maison!

PREMIER CHEVALIER N'y a il pas bien achoison? Si a, voir; nul n'en doit doubter.

Dame, vueillez nous escouter: Le roy par nous deux vous salue, Si vous mande par sa venue Vostre cuer soit de joie espris;

Il amaine ses deux filz pris, Bien fort liez.

186 c

BAUTHEUCH

De ces nouvelles est si liez-Mon cuer que de joie s'envoise; Ne me tenroit nul que ne voise Encontre lui tout maintenant. Arrester (je le voy venant)

1895

Yci me fault.

LE ROY

De joie et de pitié me fault Le cuer, Bautheuch, pour vostre amour. 1900 Icy est un po sanz parler.

Sus, sus, baisiez me sanz demour. Vous soiez la tresbien trouvée! Conment vous estes vous prouvée

Ca en arriére?

BAUTHEUCH

Ceci mettons tout en derriére; 1905 Mais conment vous est, mon seigneur? Onques mais n'oy joie greigneur Que j'ay de ce que sain vous voy. Seigneurs, bien viengne ce conroy. Or tost, ci plus ne demourrons: 1910 En nostre hostel nous en irons Sans plus ci estre.

LE ROY

Dame, alons, que par saint Sevestre J'ay grant desir que je m'y voie. Pour monstrer aus autres la voye

1915

Devant iray.

BAUTHEUCH Et je de près vous suiveray, Mon seigneur chier.

LE ROY

Seigneurs, sanz vous gaires preschier, Conseil vous requier de droiture. 1920

1930

1945

900

186 d

Il est dit en sainte escripture:

« Filz des hommes, a droit jugiez, »
C'est a dire, les maux vengiez.
Je vous demande jugement
De ces deux ci, qui si griement
Ont meffait contre ma personne.
Conseilliez moy que raison donne
Qu'en doie faire.

Deuxiesme Baron
Sire, il fault bien sur mains d'affaire
Avoir conseil.

LE ROY
Alez a conseil, je le vueil,
Touz ensemble, je vous em pri,
Et me rapportez sanz detri
Ce qu'arez fait.

QUATRIESME BARON

Seigneurs, vezci un trop grant fait,
De dire que juges soions,
Ne que jugement asseons
Sur noz propres seigneurs: c'est chose
Qu'a faire conseillier je n'ose,

Ne ne consens.

PREMIER BARON
A vostre dit, sire, m'assens:
Folz est et de senz trop ligier
Et presumptueux, qui jugier
Son seigneur ose.

Troisiesme Baron
Il n'i a ci donc qu'une chose:
Soions trestouz de cest acort,
Et faire en alons le recort
Au roy ensemble.

Premier Chevalier
C'est le meilleur, ci com me semble;

Alons a li.

1950

TROISIESME BARON Sire, je vous di con celui Qui le plus fol est de nous touz : N'y a nul qui soit si estouz Qu'il s'ose ne vueille entremettre De jugement sur voz filz mettre, 1955 Qui sont estraiz de sanc royal. Qui le feroit, il feroit mal: Ce sont noz seigneurs par droiture, Et que subjet se desnature Tant que jugement doie rendre 1960 Contre son seigneur, ou emprendre A ce faire, il ne li loit point, Si que, sire, quant a ce point, Nul n'en puet jugier bonnement Que ma dame et vous seulement, 1965 A voir tenir.

BAUTHEUCH

Il convient les meffaiz pugnir, Biaux seigneurs, ce dit saint Thiécle, En cestui ou en l'autre siécle : Et les paines de par dela 1970 Sont trop plus griefs que ceulx de ça. Je vueil miex que mes enfans facent Penitance, par quoy effacent Leurs meffaiz en ce monde ci Qu'en l'autre. Si vous dy ainsi, 1975 Pour chastier les filz desroys A venir, que plus telx des roys Contre pére et mére ne facent, Ne tel orgueil en eulx n'embracent, Je mesmes ceulz ci jugeray 1980 Ainsi conme je vous diray : Pour ce qu'il ont volu tenir

Le regne a force, souvenir M'en doit bien, contre pére et mére, Et qu'il reniérent leur pére, 1985 Oians touz, je dy qu'a ce viengnent Qu'eritage jamais ne tiengnent; Après, pour ce qu'armez se sont Contre leur pére, et fait li ont Guerre, et li mis en grans descors, 1990 La force et la vertu des corps Perdent tost sanz arrestoison, Et je juge que c'est raison Et m'en acquitte.

LE ROY

Vous n'en serez mie desdite, 1995 Dame, par Dieu qui fist la terre. Or sus, vous deux, alez me querre L'excecuteur de ma justice; Devant moy vueil qu'il les justice Si com dit est. 2000

PREMIER SERGENT

A vostre voloir sommes prest, Chier sire, vous l'arez en l'eure.

Je scé trop bien ou il demeure: Alons par ci.

DEUXIESME SERGENT Se le savez, si fas j'aussi. Egar! je le voy la aler: Il le nous convient appeller. Jehan! Jehan!

L'EXECUTEUR

M'appellez vous, seigneurs? ouan M'ont par plusieurs foiz appellé Qui m'ont moqué et rigolé. Que voulez vous?

187 a

2010

2005

PREMIER SERGENT
Le roy si vous mande, ami doulx,
Que veigniez a li sanz eslongne:
Il fault que li faciez besongne
Qu'il vous dira.

2015

L'executeur Je feray ce qui lui plaira Tost sanz delay.

DEUXIESME SERGENT
Tant quis l'avons qu'amené l'ay,
Chier sire; vez le ci en place.
Dites li que voulez qu'il face:
Il sera fait.

2020

187 b

LE ROY

A ces deux ci, pour leur meffait, Vueil que d'un fer chaut te deduises Si que touz les jarraiz leur cuises, Afin que la force des corps Perdent du tout, c'est mes accors; Et se ne t'i veulx assentir, Ci te feray sanz alentir

2025

Coper le chief.

2030

L'executeur

Elas! c'est pitiez et meschief,
Seigneurs, qu'estes ainsi perduz.
Or n'aiez pas cuers esperduz,
Mais vous vueilliez hardiz offrir
A ce c'on vous fera souffrir
En pacience.

2035

LE ROY

Sanz faire plus longue loquence, Delivre toy.

L'executeur Sire, je vois querre de quoy. Je croy que tost sui revenuz.

2040

Il convient que soient tenuz:
Seigneurs, cestui ci embracez
Vous deux, fort, et ne le laissez.
Sa, ces jambes me fault estendre,
Et les jambes derriére fendre.
Tenez bien ce que vous tenez,
Car assez tost con forcenez

Le verrez estre.

Premier sergent
De ce ne vous doubtez, non, maistre:

2050 Faites touzjours.

L'AINSNÉ
Haro! Diex, haro! a touz jours
Sui perduz. Ha! mon treschier pére,
Merci vous requier, pour saint Pére:

Faites moy grace.

L'EXECUTEUR

Desliez le sanz plus d'espace,
Seigneurs, et le laissiez tout coy:
Jamais n'ara force de quoy
Il face de son corps biau fait.
Avant: aussi come avez fait
L'autre, cestui vous fault tenir,
Puis qu'a ce li convient venir;

Delivrez vous.

Deuxiesme sergent Or ça! ne tenra pas en nous: Faites besoingne.

L'EXECUTEUR

2065 Si vueil je faire sanz eslongne;
Puis qu'au premier failli n'ay pas,
Le second vueil ysnel le pas
Excecuter.

DEUXIESME FIL Las! las! dire puis sanz doubter Qu'a touz jours mais sui meshaignié.

2070

187 c

Ha! frére, n'avons rien gaingnié D'avoir guerroié nostre pére; Chascun de nous deux le compére Trop chiérement.

L'AINSNÉ

C'est voir, biau frére, vraiement Chier l'achetons.

LE ROY

Alons men, ileuc les laissons: A la sole pas ne courront; Je sui certain qu'il ne pourront D'ilec mouvoir.

2080

2075

DEUXIESME CHEVALIER Je croy bien que vous dites voir, Sire, sanz faille.

LE ROY

Tout avant euvre il fault que j'aille Esbatre un petit la derriére. Quant nous revenrons ci arriére,

2085

Nous dinerons.

DEUXIESME FIL Frére, dès or mais que ferons, Ne vous ne moy?

L'AINSNÉ

Je ne scay, frére, en bonne foy; Je ne voi point, au mien cuidier, Que ja mais nous puissions aidier, Et vraiement je me recors Ce qu'avons la vertu des corps Perdu, et sommes si servi Que nous l'avons bien desservi; Si lo que nous nous amendons Envers Dieu, et li demandons De noz pechiez remission, Ne ne soit nostre entencion Fors de li telement servir

2090

2095

2100

187 d

188 a

Que s'amour puissons desservir; Je n'i voy miex.

DEUXIESME FIL

Ne moy; si come il est vrai Dieux Et des pecheurs vray recours,

2105 Face il a noz ames secours!

Mon cuer li doing pour touz jours mais;

Or ne vueille que face mais

Riens qu'a son gré.

LE ROY

Seigneurs, il me fault de secré
Aler parler a la royne;
Pensez que chascun tost chemine;

Alons par ci.

DEUXIESME FIL Frére, nostre pére vient ci; Que li dirons?

L'AINSNÉ

Frére, nous li enclinerons Et chiefs et corps.

LE ROY

Vueilliez entendre a mes recors, Bautheuch, et y bien pourveoir; De noz enfans conment veoir Pourrons dès or mais l'impotence, Ou sont mis? et après je pense

Se hors de nous les envoions Et que jamais ne les veons,

Conment pourrons après durer

Ne le souffrir ny endurer?

Dites le moy.

BAUTHEUCH

Ha! mon treschier seigneur, bien voy Quamour et pitié naturelle Vous fait dire parole telle. Benoit soit Diex qui rachaté

2130 Benoit soit Diex qui rachaté

188 с

	A son peuple, et par sa bonté	
	A noz enfans d'orgueil desmis	
	Et en telle humilité mis.	
	Or vous confortez bonnement,	i
	Et si sachiez certainement	2135
	Que briefment Dieu nous monsterra,	
	Et n'en doubtez, ce qu'il voulra	
	Que d'eulx soit fait.	
	LE ROY	
	Sachiez que grant pitié m'ont fait	
	Et font encore.	2140
	Bautheuch	- 1
	Ainsi les fault laissier encore	
	Pour un petit.	
	Le roy	
	Dame, j'ay trop grant apetit	
	D'un po dormir.	
	Bautheuch	
	Sire, venez vous ci jesir,	2145
	Puis que vous voulez sommeillier;	2145
	Je vous venray bien esveillier	
	A heure et temps.	
	Le roy	
	C'est bien dit, et je m'y atens	
	Que m'esveilliez.	2150
	Bautheuch	2130
	Ambroise, avecques moy veilliez	
	Venir, or tost, sanz demourer:	
	Encore vueil j'aler orer Puis qu'ay espace.	
	* * .	
	LA DAMOISELLE	
0	Dame, ne doubtez que ne face	2155
8 c	Vostre voulenté; preste sui;	
	Alez ou vous plaist, je vous sui	
	Tost et bonne erre.	

BAU	THE	UCH	

Tresdoulx Diex, je vous vieng requerre
Grace, et d'humble cuer mercier,
Et vostre mére gracier,
Qui touz jours m'avez adressié
Et mes priéres exsaussié;
Pour c'encores, sire, vous pri
Que me demonstrez sanz detri
Que de noz enfans nous façons,

Que de noz enfans nous façons, S'avec nous estre les laissons, Ou se de nous les mettons hors. Pére doulx et misericors,

2170 Ce qui vous plait qui en soit fait
Par aucun signe ou aucun fait
Savoir me faites.

DIEU .

Michiel, a descendre t'affaittes, Et toy, Gabriel, jus de ci, Et vous, mére, et Jehan aussi: Touz descendons.

Nostre Dame

Jus sommes; or vous demandons Que nous ferons.

DIEU

A Bautheuch pour elle en irons
D'une chose faire enorter.
Chantez, vous trois, sanz deporter
En y alant.

GABRIEL

Pour joie estre renouvellant Disons ce rondel, bien me semble.

RONDEL

Par amer et servir ensemble L'umble vierge mére et son filz

Ne peut homs estre desconfiz; Mais en soy si grans biens assemble, En la vertu du crucefiz. Par amer et servir ensemble L'umble vierge mére et son filz.

188 c

DIEII Tu m'as demandé de tes filz, Bautheuch, conment en ouverras. Je te diray que tu feras : Tu les pourverras d'un batel 2195 Qui soit pour eulx et bon et bel. Et puis les feras dedanz mettre Et un vallet avec eulz estre Sanz plus, qui les gouvernera. Et en ce batel mis ara 2200 Vivres pour leurs neccessitez. Quant ens seront ainsi boutez, N'aient gouvernail n'aviron, Mais faites bien tant environ Le batel que l'iaue le porte, 2205 Et Diex, qui les siens reconforte, D'eulx, si com bon lui semblera, A leur prouffit ordenera:

> N'en doubtez point. NOSTRE DAME

Bautheuch, or retien bien ce point. 2210 Anges, plus yci ne ceons, En paradis nous en alons:

Passez devant.

MICHIEL

Dame, voulentiers; or avant, Gabriel, chantons touz ensemble: 2215 RONDEL

Qu'en esperit ange ressamble, De grace et de gloire confis, Et pour ç', umains, soiez touz: fis

	D
	Par amer et servir ensemble
2220	L'umble vierge mere et son filz
	Ne peut homs estre desconfiz.
1901 ED	Ваитнеисн
	Ha! sire, qui onques ne fis
	Chose qui ne fust pour le miex,
	De cuer, de mains, de bouche et d'iex
2225	Te glorifi: c'est bien droiture,
	Quant a ta povre creature
G08E1	As revellé, par ton plaisir,
	Ce que tant avoie en desir
	De savoir; sire, grans merciz!
2230	Alons men, j'ay assez ci siz.
	Yci vient et parle a ses filz.
40	Enfans, conme de verité,
	Diex est a ceulx de grant bonté
	Qui de droit cuer sont envers li,
	Vous savez bien, n'y a celi,
2235	Qu'entre les gens Diex sagement
	Juge touzjours et droitement;
	Veez qu'il a amesuré
	Le grant orgueil desmesuré
	Qu'aviez pris contre pére et mére;
2240	Sachiez que ceste paine amére
	Qu'avez eu par jugement
Live .	ll ne vous a pas seulement
	Donné par mal, com mal prouvez,
	Mais pour ce que soiez sauvez;
2245	Si que ne vous desconfortez,
	Mais en celui vous confortez
	Qui pour sauver les pecheurs vint
	En ce monde, quant il devint
	Vray homme humain.
	DEUXIESME FIL
2250	Ha! mére, estendez vostre main
	Et a baisier la me donnez,

189 a

Et mon meffait me pardonnez	
Et a mon frére que vezci;	
Humblement vous crions merci,	
Plourans des yex.	2255
L'ainsné	
Ha! loez soiez, sire Diex,	
Qui touz jours orgueil abaissiez,	
Et qui les humbles essaussiez,	
Qui des povres l'alegement	
Et des febles l'enforcement	2260
Et des creans l'amour certaine	
Estes, sire Diex, et fontaine	
De misericorde parfaitte.	
A toy loer mon cuer s'afaitte,	
Sire, en cest estat le teigniez,	2265
Quant par celle vous nous deigniez	
Conforter, qui, a droit garder,	
Ne nous deust vifz regarder.	
Certes en moy mesmes recors	
Que pour ce la vertu des corps	2270
Nous avez tolu, sire Diex,	•
Que noz ames vous puissent miex	4,000
Servir et plus parfaitement.	
Doulce mére, en Dieu seulement	
Avecques nous vous renvoisez;	2275
Car miex humbles et mesaisiez	
Nous vault aler en paradis,	
Que sains, orgueilleux, a touz diz,	
En enser estre tourmentez;	
Si que, dame, ne lamentez	2280
Plus pour nous, non.	
DEUXIESME FIL	
Il dit bien, et pour le Dieu nom	
Nostre pére en telle manière	
Depriez qu'aucun lieu nous quiére	
Religieux ou soions mis,	2285

Loing de touz noz charnelz amis, ou faire puissons penitance, Qu'a noz ames soit alejance

De noz pechiez.

BAUTHEUCH

Mes enfans, plus ne m'en preschiez,
Mais en Dieu vous reconfortez;
Et l'un l'autre a bien enortez,
Et soiez devoz sanz contens;
Que sachiez vous sarez par temps
Ce dont moult devez estre lié,

Que Diex vous a appareillié.

A vostre pére m'en iray,

Vostre requeste li diray.

A Dieu! et ne vous esmaiez.

2300 Treschier sire, or vous appaiez
De voz filz jadis pervertiz,
Car Dieu les a si convertiz
Qu'il ne veulent fors c'on leur livre
Un lieu devot ou puissent vivre
Leur temps religieusement,

2305 Leur temps religieusement, Et Dieu servir devotement; Plus ne demandent.

189 b

LE ROY

Ce vient de Dieu qu'ainsi s'amendent, Dame, et de sa misericorde; Pour ç'a leur requeste m'acorde. Or, regardons lieu, sanz attendre,

Convenable ou il puissent rendre A Dieu ce que voué li ont; Puis que donnez a li se sont,

2315 Il l'esconvient.

2310

BAUTHEUCH

A nous, sire, pas n'appartient D'enquerre quel part est ce lieu,

189 с

Car j'espére qu'il est de Dieu	
Tout ordené et pourveu,	
Puis qu'a ce les a esmeu.	2320
Je vous diray que nous ferons :	
En Saine une nef prenderons	
Ou il seront touz deux mis ens;	
Et avec eulx ara dedanz	000
Un vallet qui les servira.	2325
Des robes pour eulx y ara,	
Et vitaille aussi a planté,	
Et quant tout arons la planté,	
Aviron ne perches n'aront,	
Mais aval l'iaue s'en yront	2330
La ou Diex les vouldra mener;	
Quant les ara fait assener	
A tel lieu come il-li plaira,	
Le vallet le nous revenra	
Faire savoir.	2335
LE ROY	1000
Sainte femme, je tien de voir	
De toy ne vient pas ce conseil,	
Mais de Dieu, et pour ce je vueil	
Qu'a ton plain pouoir en ordaines,	
Et que les enfans tu demaines	2340
Ainsi com bon te semblera;	
Car je tien qu'a leur preu sera	
Ce qu'en feras.	* 1
Влитнеисн	
Sire, je ne m'en faindray pas,	
Puis qu'ainsi est que le voulez.	2345
Genais, tantost vous en alez	
A Saine une nef pour moy prendre;	1000
Quant prise l'arez, sanz attendre	
Revenez ci.	
GENAIS	
Dame, je feray sanz nul si	2350

^

Vostre conmant; g'i vois tout droit.

Sire, ceste nef ci endroit Est elle vostre?

LE MARINIER

Pour quoy, sire (oil, elle est nostre), Le demandez ?

2355

GENAIS

Afin que vous me la vendez. Je vous di, et par amour fine, Que je la pren pour la royne; Mais seurement vous fiez: Bien en serez satisfiez

2360

Ains que l'enmaine.

LE MARINIER

Quanque j'ay est en son demaine, Sire, puis que c'est pour ma dame; Et je me consens bien, par m'ame, Que l'ait en gaigne.

2365

GENAIS

Ne doubtez que du vostre prengne Rien sanz paier; nanil non, sire: Ne la mouvez, je li vois dire Ce que j'ay fait.

2370

Dame, sanz doubte Une nef neuve et bonne toute

Au port avez.

BAUTHEUCH Genais, bien besongnier savez, Quant voulez. Or faites, amis, Que noz deux filz y soient mis, Et vivres pour eulz et du vin,

2375

Et me faites venir Quasin Yci bonne erre.

GENAIS

Voulentiers: je le vous vois querre,

189 d

Et puis l'oultreplus	faire yray
Quant envoié le vou	

Quasin, ma dame te demande: Vaz a li, par moy le te mande; Delivre toy.

QUASIN

Sire, g'i vois donc, par ma foy, Ysnel le pas.

2385

GENAIS

Pour Dieu ne vous desplaise pas, Seigneurs, il me fault entremettre De vous faire en un batel mettre Qui en Saine est.

L'AINSNÉ FILZ

Sire, il nous plest, et sommes prest De le souffrir.

2390

GENAIS

Sa, seigneurs, vueilliez vous offrir A ces deux jusques la porter Doulcement, et les deporter Sanz leur mal faire.

2395

Un escuier qui aide a porter l'un des filz Voulentiers nous le devons faire. Or sus de la, sus, de par Dieu! Sire, alez nous monstrer le lieu Ou seront mis.

GENAIS .

En ceste nef ci, mes amis, Les asseez.

2400

Un ESCUIER qui aide a porter l'autre filz Il vous sera fait. Or veez : Sont il bien, sire?

GENAIS

Oil, seigneurs: grans merciz dire

En vueil a touz.

QUASIN

Chiére dame, je vien a vous. Vostre aumosnier m'est venu querre; S'il vous plaist, je vous vueil enquerre

Que me voulez.

190 a

BAUTHEUCH

Je vueil qu'avec mes filz alez 2410 En l'aventure ou il iront. Je ne scé s'il y fineront, Mais n'aront que vous seulement; Si que servez les bonnement,

2415 Ainsi conme a eulx appartient. Et toutesvoies s'il avient Que Dieu par my l'iaue de Saine A port de salut les amaine, Que tantost le me veignés dire.

Alons veoir noz enfans, sire, 2420 Et savoir conment partiront, Ne se jamais il nous verront Après ce jour.

LE ROY

Alons, dame, alons sanz sejour. Seigneurs, avec nous touz venez Et compaignie nous tenez Je vous em pri.

PREMIER CHEVALIER Sire, nous ferons sanz detri Touz vos conmans.

BAUTHEUCH Quasin, or tost: je vous conmans 2430 A vous la mettre.

> QUASIN G'i vois : ou nom du roy celestre,

3/	v	77	1 7 7
Α	À	λ	IV

SAINTE BAUTHEUCH

161

Mes seigneurs, avec vous iray,
Et de bon cuer vous serviray;
A vous m'ottroy tout a delivre;
Avec vous vueil morir et vivre,
G'y sui tenuz.
DEUXIESME FIL

2435

DEUXIESME FIL

Amis, bien soiez vous venuz.

Ore au partir de nostre lieu,

Levons touz trois les mains a Dieu

Et cuers et veux.

2440

L'AINSNÉ

190 b

Nous vous aourons, sire Diex, Car voz voies sont equité, Misericorde et verité, Et vostre chemin et vostre erre, Aussi bien en yaue qu'en terre, C'est chose voire.

2445

LE ROY

Il s'en vont. Le dous roy de gloire, Enfans, voz pechiez vous pardoint, Et sa beneiçon vous doint,

2450

Et je la moie.

DEUXIESME CHEVALIER
Certes n'est nul qui doubter doie
Que de par Dieu ne soit ceste euvre,
Et que Nostre Seigneur n'y euvre

2455

De sa puissance.

PREMIER BARON
On n'en doit point avoir doubtance;
Conment pourroit c'estre autrement
Que ces enfans si liement
De leur propre lieu s'en alassent
Et pére et mére delaissassent?
Se Diex en ce n'ouvroit de fait,
Certes jamais ne seroit fait

2460

N'en doubte nulz.

	Deuxiesme baron
	Aussi que sommes ci venuz,
2465	Sire, raler nous en convient;
-4	Nous muserons ici pour nient,
	Puis qu'il s'en vont.
	LE ROY
	Alons men: Dieu de la amont
	Les vueille en pitié regarder
2470	Et de vilaine mort garder
-4/.	Par son plaisir.
	and a second of the March
	L'abbé
	Frére Adam, j'ay trop grant desir
	D'aler sur la riviére esbatre.
	Venez après moy, sanz debatre,
2475	Et vous, frére Romain, aussi;
-1/	Ysnellement partons de cy,
	Par amour fine.
	DEUXIESME MOINE 190 C
	Sire, par sainte Katherine,
	Tresvoulentiers.
	Troisiesme moine
2480	Or soit, et je feray le tiers,
-4	Qui compagnie vous feray
	Voulentiers, et aussi prendray
	L'esbatement.
	L'ainsné
	Seigneurs, louons devotement
2485	Dieu qui nous fait si biau deport,
•	Qu'amené nous a ci a port
	De sauveté.
	L'abbé
	Seigneurs, Dieu vous croisse en bonté!
	S'il vous plaist, je vous vueil enquerre
2490	Dont estes nez, ne de quel terre
	•

190 d

Et conment estes ci venuz Sanz nage et sanz avirons nulz: Trop m'en merveil.

DEUXIESME FIL

Qui nous sommes dire vous vueil: Biau pére, sachiez sanz doubtance 2495 Nous sommes filz du roy de France. Mais de ce sui moult esbahiz Conment en si desert pais Vous demourez.

L'ABBÉ

Pour ce que Dieu miex aourez 2500 Y est, et par devocion, Que se faisions mension Entre gens, sire.

L'AINSNÉ

Pére, nostre estat vous vueil dire : C'est voir que nous deux jounes hommes 2505 Enfans du roy de France sommes, Qui si orgueilleux devenismes Qu'a tort guerroier le voulsismes Et jetter de son regne hors, Et en la guerre nous prist lors. 2510 Or devez vous, sire, savoir,

De nous venjance voult avoir; Mais nulz ne nous osoit jugier, Quant nostre mére, pour purgier Ce qu'avions envers eulx mespris, Nous jugea, qui estions pris, Que jamais ne tendrions terre; Oultre, pour le fait de la guerre, Que perdrions les vertuz des corps: Si nous cuit on les jarrez lors; Et après elle a ordené

2515

2520

Qu'en ce batel fumes mené, Puis nous laissa, a brief parler,

	t and the second se
	Aval l'iaue de Saine aler
2525	Sanz perche et sanz gouvernement,
	Fors que de Dieu tant seulement,
	Qui nous a saux amenez ci.
	Sire, si vous requier merci,
	Qu'a l'onneur Dieu premiérement,
2530	Et au salut secondement
	De noz ames vous nous veilliez
	Adviser, et nous conseilliez
	Que pourrons faire.
	L'abbé
	Vous en venrez en mon repaire;
2535	Sa, frére Adam, avant venez;
	Ce jouvencel ci amenez,
	Soustenez li et braz et main
	Entre vous et frére Romain.
	Et vous, amis, de par dela
2540	Amenez aussi celui la.
	Ores, seigneurs, vezci mon lieu;
	Esjoissiez vous touz en Dieu,
	Et demourez avecques moy;
	Et je vous dy en bonne foy
2545	Qu'a ceulx qui Dieu aiment et doubtent,
	Et qui hors du monde se boutent
	Viennent touz biens.
	DEUXIESME FIL
	Nous ne demandons autre riens
	Que nous y mettre.
	QUASIN
2550	Seigneurs, puis que ci vous voy estre 191 a
	Arrestez, a Paris iray Et a la royne diray
	Et au royne diray Et au roy nouvelles de vous,
	Et au roy nouvenes de vous, Et qu'estes ici. A Dieu touz!
555	Ne fineray tant qu'a enla soje :

Il ne peut que brief ne les voie.

Vezci de leur hostel la court : Droit a eulx vois, a brief mot court. Chier sire, faites bonne chiére, Et vous aussi, ma dame chiére; 2560 Vos deuz enfans saluz vous mandent Et a vous deux se reconmandent Assez de foiz. BAUTHEUCH Dy me voir, foy que tu me doiz, Quasin, ou les as tu laissié, 2565 Ne quel part ont il adressié? C'on le me die. OUASIN Ma chiére dame, en Normandie, En un lieu sauvage et desert, Sont avec l'abbé Phillebert, 2570 Que nous d'aventure trouvasmes Ainsi conme a terre arrivasmes, Qui benignement les a pris, Et si dottrinez et appris Qu'il sont de sa religion; 2575 Et sont en sa subjeccion Moines devoz. LE ROY Dame, sanz plus dire, je los Que nous touz ensemble y alons, Et qu'a l'abbé aussi parlons 2580 Et enquerons de leur estat : Alons men sanz plus de restat, Je yous em pri. Ваитнеисн

Alons, sire, je m'y ottri; Seigneurs, venez touz, or avant, Avec nous, Quasin, vas devant

191 b

Pour nous conduire.

QUASIN

Voulentiers, ce ne me peut nuire.

Dame, ne soiez esbahie: Regardez, vezci l'abbaie Ou voz filz sont.

LE ROY

Je verray voulentiers qu'ils font, Et si y venray bien souvent. Dieu gart de mal tout ce convent,

Si face il nous!

2595 L'ABBÉ

> Treschier sire, bien veigniez vous, Et ma dame, et la compagnie Que je ci voi acompagnie! Vezci voz filz.

> > BAUTHEUCH

C'est voirs, abbes : deux foiz en fis 2600 La portée neuf mois entiers. Enfans, voulez vous voulentiers Cy demourer?

L'AINSNÉ

Pour Dieu servir et aourer, Mére, ne demandons pas miex 2605 Qu'estre ainsi; et loez soit Diex, Quant il nous fait tel benefice Qu'avoir nous deigne en son service Cy appellez!

LE ROY

Puis que ci demourer voulez 2610 Et que Dieu de voz grans meffaiz, Que vous savez bien qu'avez faiz, Vous donne bonne repentance, Et qu'il vous souffist, sanz doubtance,

Voulentiers vous y lairay estre. 2615

Nient moins, dans abbes, pour cest estre Acroistre, vous doing, c'est m'entente, Dix mille livrées de rente; Avec ce je vous abandonne

Mes bois, et du merrien vous donne 2620 IQI C -Tant, ce vous vueil bien affier, Com vous pourrez ediffier Et maisonner; et après ce, Pour ce que trop ne vous empresse, On dit qu'avez une chappelle 2625 La derriére qui est moult belle; Si vueil que vous m'i menez, sire, Et qu'en alant la faciez dire Par vos clers un chant bel et gent, Pour resjoir moy et ma gent; 2630 C'est ce que vueil.

L'ABBÉ

Sire, je feray vostre vueil De tout mon pouoir, n'en doubtez. Avant, mes clers, avant: chantez

Appertement.

2635

Et lors s'en vont le roy, la royne et touz les autres, et chante l'en devant eulz, et ainsi se fine le jeu.

Explicit.

1 8 1 1

In the same of the

,

XXXV

MIRACLE

DE

UN MARCHANT ET UN JUIF

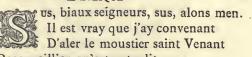
PERSONNAGES

L'evesque LE PREMIER CLERC DEUXIESME CLERC PREMIER ESCUIER LE BOURGEOIS, SIRE AUDRY DEUXIESME ESCUIER L'escuier au bourgeois, Joscet DEUXIESME ESCUIER AU BOURGEOIS, GOBIN PREMIER POVRE DEUXIESME POVRE, BOUTE EN COURROIE TROISIESME POVRE QUATRIESME POVRE Un cousin, Goubert GOBERT, DEUXIESME COUSIN Un voisin UN MESSAGIER UN AUTRE MESSAGIER LE JUIF, Moussé GONTIER, BOURGEOIS YTIER, BOURGEOIS LE MESSAGIER LE VALLET AU JUIF, SADOCH DIEU GABRIEL MICHIEL Loys

NOSTRE DAME

Cy conmence un miracle de Nostre Dame conment Nostre Seigneur tesmoingna que un marchant qui avoit emprunté argent d'un juif a paier a jour nommé l'avoit bien et deuement paié, combien que le juif lui reniast, et pour ce se fist le juif crestienner.

L'EVESQUE



Reconseillier qu'est entredit,
Si conme les gens le m'ont dit

5

De la parroisse.

LE PREMIER CLERC
Mon chier seigneur, se Dieu me croisse
En bien, prest sui, ne vous doubtez,
D'obeir a voz volentez,

C'est de raison.

DEUXIESME CLERC

Et je sanz plus d'arrestoison

Aussi sui par l'Egipcienne.

Vezci l'yaue gregorienne,

Sire, que je vous porteray,

Et vostre livre aussi feray

Ou est escript ce qu'on doit dire.

25

30

Alez devant, s'il vous plaist, sire, Et nous après.

L'EVESQUE

Vous deux que je voy cy touz près, Devant moy tost sanz demourée Alez. Que la vierge honnourée

192 b

Vous soit amie.

PREMIER ESCUIER
Sire, ne vous desdirons mie,
Mais ce que conmandez ferons.
Par cy devant nous en irons:

Or nous suivez.

L'evesque

C'est voir qu'aler devant devez Et j'après vous.

LE BOURGEOIS

Reverent pére, vueilliez nous Donner vostre beneiçon. Je tien et est m'entencion Miex en vaulroye.

L'evesque

Sire, voulentiers je l'ottroye.

Benedicionem perpetuam tribuat tibi pater eternus.

LE BOURGEOIS

De bonne heure sui ci venuz:

Maizhui ne me venra que bien.

Je vous suppli, sire, combien

Que soie de po de valeur,

Que vous me faciez ceste honneur

Qu'avecques moy demain dinez

Et voz gens aussi amenez, Je vous em proy.

L'evesque

Biau sire, je le vous ottroy, Quant si doulcement m'en priez.

Plus ores ne me detriez :

192 c

	- /
D'estre ou je vois ay grant desir.	
Demain pourrons plus a loisir	
Parler ensemble.	
Le bourgeois	
Soit, sire, puis que bon vous semble,	
Je ne vous vueil plus ci tenir;	50
Mais n'obliez pas a venir	
De bonne heure, mon seigneur doulx.	
Seigneurs, venez avec moy touz	
Sanz plus le dire.	
PREMIER ESCUIER	
A Dieu! puis que le voulez, sire,	5 :
Si ferons nous.	
L'evesque	
Dites moy, est il nul de vous	
Qui congnoisse cest homme cy	
Qui m'a semons et vous aussi?	
Ne le congnois.	60
DEUXIESME ESCUIER	
Et je si fas : c'est un bourgeois	
Larges, a touz habandonné,	
Qui maint biau diner a donné.	
Il est franc de cuer, il est gent,	
Il est amez de toute gent,	6
Il donne au povre, il donne au riche,	
Du sien n'est point aver ne chiche,	
Je vous promet.	
Premier clerc	
C'est uns homs qui grant poine met	
D'avancier ses petiz amis.	79
De son avoir y a moult mis,	
Sages et riches est sanz guille.	
N'a tel bourgeois en ceste ville,	

Non, de largesce.

L'evesque Et nous verrons bien demain qu'est ce.

192 d

Pensons d'aler.

	LE BOURGEOIS
	Encore aler me fault parler
	A trois de mes amis ou quatre
	Et prier que demain esbatre
80	Avecques moy diner se viengnent
	Et que compagnie me tiengnent,
	Puis qu'a diner l'evesque aray.
	Mais tout avant euvre g'iray
	Saluer la dame des cieulx
85	Puis qu'acoustumé l'ay, le miex
	Que je pourray devostement.
	Vous deux, allez appertement
	Mon hostel faire assemillier
	Et la viande apparillier
90	Telle que n'en soiez repris,
	Mais que g'y aie honneur et pris,
	Quoy qu'elle couste.
	L'ESCUIER AU BOURGEOIS
	Sire, il vous sera fait sanz doubte
	Ainsi que vous le conmandez.
95	A nous deux vous en attendez
	Hardiement.
	DEUXIESME ESCUIER AU BOURGEOIS Alez vous en seurement
	Au moustier voz oroisons dire,
	Et sanz vous plus dementer, sire,
	Laissez nous faire.
100	Laissez Hous taile.
	Il est dit : de tout cest affaire
	Je me demet et me descharge
	Et vous en lais du tout la charge.
	N'appareilliez, ce vous conmande,
105	Fors toute la meillieur viande
103	2 of toute in the same mas

Que pourrez trouver, et grans mès

Nous faites. Je m'en vois huymais Jusqu'a l'eglise.

PREMIER ESCUIER
Puis que nous savons vostre guise,
Alez: bien le ferons sanz faille.
Alons men tost a la poulaille,
Sanz plus cy estre.

110

115

120

125

130

LE BOURGEOIS

Je me vueil cy a genouz mettre Davant l'image nostre dame A qui je rens mon corps et m'ame. Prier la vueil com j'ay pensé. Dame, par qui fusmes tensé De la mort d'enfer pardurable, Quant Dieu le pére esperitable Fist son filz des haulz cieulx descendre En vous et humanité prendre Pour nous mener en paradis; Dame, qui en faiz et en dis Fustes en Dieu contemplative Plus qu'autre par prerogative Et sainte en conversacion: Dame, toute m'afeccion. Ma plaisance et tuit mi desir Sont en faire vostre plaisir Pour vostre grace desservir. Certes, je vous doy bien servir, Si feray je d'or en avant Touz les jours mais de mon vivant, Et j'espére qu'il me vauldra, Quant tout le monde me fauldra,

Ma dame, par vo doulx ottry.

Pour ce vous offre et vous ottry

Ame et corps, quel pecheur que soie.

Dame, qui es lassus en joie

193 а

176	MIRACLE DE	xxxv
140	Pardurable sanz finement,	
140	A Dieu qui ne fault ne ne ment,	
	M'empestrez paiz et telle accorde,	
	Fonteine de misericorde,	
	Que de mes pechiez soie quittes	
145	Par voz glorieuses merites.	
145	Cy vous requier et requerray	
	Touz les jours mais que je vivray;	
	Ne vous sçay plus ne miex requerre.	
	Dame du ciel et de la terre,	
150	Ce que de cuer dy et de voix	
	Recevez en gré. Je m'en vois	
	A tant de cy.	
•	A STATE OF THE PERSON OF THE P	
	Premier povre	
	Et! sire, par vostre mercy,	
1.00	Ne nous soiez aver ne chiches:	
155	Faites entre nous quatre riches,	
	Donnez a chascun vostre aumosne.	
	Que Dieu, qui est lassus ou throsne,	
	S'amour vous doint.	
	DEUXIESME POVRE	
	Voire, et ses pechiez lui pardoint.	
160	Mon seigneur, povre sui sanz doubte;	
	Vous veez bien que je n'y voy goute :	
	Faites me bien.	
	Le bourgeois	
	Tien, pour Dieu soit; tien, tien et tien	. 193 b
•	Allez: chascun un blanc avez.	
165	Prier Dieu pour moy bien devez:	
	Souvent vous doing.	
	Troisiesme povre	
	Aussi conme a nostre besoing	
	Nous secourez Dieu vous sequeure	
	Au jour qu'en arez et a l'eure,	
170	Sire, mestier.	

QUATRIESME POVRE J'en prie Dieu de cuer entier Que ses biens li croisse et foisonne. Souvent nous fait bien et nous donne De son argent.

LE BOURGEOIS

Ains que l'evesque ne sa gent	175
Viengnent en maison pour diner,	2.01
Savoir vois se pourray finer	
De cinq de mes amis ou six,	
Qui pour li compagnier assis	
A table près de li seront	180
Et reverence li feront	
Et compagnie.	

L'evesque

Seigneurs, oblier ne doy mie	
Le diner que m'a sire Audry	
Promis. Alons y sanz detry:	185
Il en est temps.	

LE PREMIER ESCUIER

Ce que vous dites bien entens,
Mon seigneur: temps en est et heure.
Alons men sanz plus de demeure :
Vezcy la voie.

L'evesque .

Alez devant que je vous voie;
Marchiez sanz nous plus cy tenir
Je le voy contre nous venir:
Parler vueil a ly. Sire Audry,
Ou alez vous, je vous em pry,
De si grant erre?

LE BOURGEOIS

193 c Sire, je vous aloie querre, Que tout est prest.

190

210

220

L'evesque

Alons men donc, puis qu'ainsi est.

A mes gens vueil congié donner.

Seigneurs, alez vous tost diner

A mon hostel.

LE BOURGEOIS

Ce seroit grant pechié mortel
De les en faire ainsi aler.
Avecques nous sanz plus parler
Vraiement, sire, dineront,
Je vous em pri; assez aront
En verité.

L'evesque

Puis que c'est vostre voulenté,
Je ne vous vueil pas contredire.
Soit fait, puis qu'ainsi vous plaist, sire;
Alez devant.

LE BOURGEOIS

Voulentiers. Venez me suivant, Et vous trestouz.

PREMIER CLERC

N'en doubtez, non: si ferons nous. Pensez d'aler.

PREMIER POVRE

Seigneurs, escoutez me parler. Yci maishuit estre pourrons, Mais je tien que nous n'y ferons De nostre prouffit qu'un petit; Et j'ay trop bien bon appetit De mengier et s'ay soif trop grant. A nul de vous le cuer engrant D'avec moy venir sanz attendre

Trois deniers ou quatre despendre?

Qu'en dictes vous?

DEUXIESME POVRE

DEUXIESME POVRE
S'aler y voeil, ou irons nous?

xxxv	UN MARCHANT ET UN JUIF	179
	Or ne me truffes.	
	PREMIER POVRE	
	Nous yrons chiez Robert de Ruffes	
193 d	Assez près du four Saint Martin.	230
	A trois tournois y arons vin	
	Et bon et gent.	
	LE TIERS POVRE	
	Il y va et vient trop de gent;	
	Tu diz en la fourmajerie	
	Assez près de la guanterie?	235
	Mais alon chiez le tavernier	
	Qui soloit estre cervoisier,	
	C'on nomme Pierre Filion.	
	J'ay trop bien en regipcion	
	Qu'i serons miex.	240
	LE QUART POVRE	-4-
	Tu as dit voir, se m'aist Diex:	
	Il y a pour nous meilleur place.	
	C'est a la pointe saint Uitasse,	
	Oultre un petit.	
	PREMIER POVRE	
	Or vien avant, puis qu'il est dit:	245
•	Je vois devant.	
	DEUXIESME POVRE	
	Et je t'iray de près sivant,	
	Mais que tu m'y vueilles mener;	
	Car autrement mie assigner	
	Je n'y saroie.	250
	TROISIESME POVRE	
	Je t'i menray, Boute en Courroie,	
	Et m'iray avec vous esbatre.	
	Sa, la main. Alons men touz quatre;	Ł
	Marchiez devant.	
	The state of the s	
•	L'EVESOUE	

E! vous ne venrez plus avant:

275

Demourez cy.

LE BOURGEOIS Si feray voir, je vous afy, Mais qu'il vous plaise.

L'EVESQUE

Non ferez, je suis a mon aise. 260 Granz merciz de foiz plus de mille Conme a celui de ceste ville Quy m'a donné plus richement A diner et plus grandement. A Dieu vous dy, mon ami doulx!

194 a

Biaux seigneurs, que me dittes vous 265 De ce bourgeois?

> PREMIER CLERC N'en Prouvence n'en Aubigeois,

N'en pais nul ou j'aie esté, De si large homme en verité N'oy parler.

DEUXIESME CLERC Ne sariez en pais aler Ou le renom de ly ne queure. Chascun l'aime et chascun l'onneure,

Tant a vaillance.

PREMIER ESCUIER Mon seigneur, sachiez dès s'enfance Ceste condicion emprist Qu'a donner largement se prist :

Encor la tient.

DEUXIESME ESCUIER Par ma foy, de grant bien li vient. 280 Se conte ou duc sanz plus estoit, Je croy par ces dons tant feroit Que sur toute crestienté Le peuple aroit bien voulenté Qu'eust puissance.

L'evesque		L	E	V	ES	Q	U	E
-----------	--	---	---	---	----	---	---	---

Il peut bien estre sanz doubtance. Seoir me vueil. Laissons en pais. Noz heures nous fault dire huimais

Pour estre en quittes.

PREMIER CLERC

C'est vrai, mon chier seigneur, bien dites, Puis que sommes en vostre lieu. 290 Conmenciez, sire, de par Dieu, Ysnel le pas.

L'evesque

Je vueil que les dions tout bas Pour maintenant.

Un cousin Je voy sa sire Audri devant. 295 Ma neccessité descouvrir Li vueil et tout mon cuer ouvrir. Dieu vous doint bon jour, chier cousin, Et longue vie et bonne fin

Par son plaisir! 300 LE BOURGEOIS

Et Dieu vueille vostre desir, Cousin Goubert, parfaire en bien! Puis que ne vous vy mais combien

Y a il ore?

Un cousin. Il a bien deux mois; mais encore 305 Voulentiers me fusse tenuz D'estre maintenant cy venuz, Se ne fust besoin qui m'amaine. Il me convient ceste sepmaine A un marchant dehors livrer 310 Vint mars d'or et m'en delivrer, Ou je sui perdu et destruiz S'en mes amis confort ne truis.

194b

182	MIRACLE DE	XXXV
315	Si vous pri ne me failliez pas Qu'a passer ne m'aidiez ce pas, Et bien brief le vous renderay, Et si le vous desserviray	
	Bien, se Dieu plaist. LE BOURGEOIS	
	Cousin, sanz vous faire long plait,	
320	Jusqu'en maison vous en venez,	
320	Et je feray que les arez.	
	Venez ent avec moy, cousin.	
	Tenez le sac, c'est tout or fin	
	Que je vous baille.	
,	LE COUSIN	
325	Bien est; je vous promet sanz faille,	
	Cousin, que je ne fineray	
4401	Tant que rendu le vous aray	
	A mon pouoir.	1,000
	LE BOURGEOIS	
0	Faites en si vostre devoir	
330	Que me puissiez ami trouver	
C 1	Une autre foiz et recouvrer S'il est mestier.	194 с
	LE cousin	1940
	Si feray j', et de cuer entier	
	Tant com je puis vous en mercy:	
335	Hors m'avez mis de grant soussy.	
555	A Dieu, chier sire!	
108	LE BOURGEOIS	
40.5	A Dieu, cousin, qui vous gart d'ire	
	Et de pesance!	
	plant and a beginning to the second	
	GOBERT, DEUXIESME COUSIN	
C)	E! Diex, conment aray finance	
340	Dont marier puisse ma fille	
	Tellement que pas ne m'essille?	
	Je sçay bien que tel la demande	

xxxv	UN MARCHANT ET UN JUIF	183
	Qui de l'avoir a fain moult grande,	
	Et si est riche homme pour voir.	
	Ne scé a qui recours avoir.	345
	Biaux sires Diex, vueillez m'aydier	,
	Conment j'aie ce que je quier.	
	Hé! je m'avise cy endroit	
	Qu'a sire Audry iray tout droit :	
	Il est a tel homme tenuz	350
	Qu'il donne a gros et a menuz;	
	C'est de largesce le regent.	
	Il fait bien a la povre gent	
	Et largement du sien leur donne;	
	Et puis qu'il est telle personne,	355
	Sanz plus cy estre a lui m'en vois.	
	E! sire Audry, vaillant bourgeois,	
7	Vueilliez m'entendre.	
	Le bourgeois	
	Quoy, biaux amis? dy sanz attendre	
	Ta voulenté.	360
	GOBERT	
	Sire, il est bien la verité	4.
	Qu'on ne me fait que tarier	
	D'une fille qu'ay marier.	
	Entre les autres la requiert	
	Un homme qui avoir ne quiert	365
	Seulement fors que je la veste	
	Et que li doingne un lit honneste;	
194 d	Et je n'ay de quoy, par ceste ame!	
	Pour Dieu, sire, et pour nostre dame,	,
	Vueilliez de povreté rescourre	370
	La fille et du vostre secourre,	
	Si qu'elle puist estre assenée	

Qui la démande. Le BOURGEOIS

4.2.5

Et a ce preudomme donnée

Biaux amis, j'oy bien ta demande:

38₀

385

390

395

405

D'une grant chose me requiers, Qui robe et lit demande et quiers De moy: qu'i sui je tenuz? point. Mais pour ce que pitié me point, Je te diray que je feray. Vint livres touz sez te donrray Pour le bien et l'avancement . De ta fille en accroissement De son mariage. Or entens. Je les vois querre; icy m'atens; En l'eure revenray a toy. Tien: dy qu'elle prie pour moy, Et toy aussi.

GOBIN

Ha! sire, Diex par sa mercy Le vous vueille rendre a cent doubles! De grans pensées et de troubles Et de grant soing, c'est chose voire, Jetté m'avez. En la Dieu gloire Vous soit guerredonné ce fait Et ce hault don que m'avez fait! A Dieu, chier sire!

LE BOURGEOIS Vas a Dieu, vas, qui te gart d'ire, Mon ami doulx.

SOOD STOLL LOSS

Un voisin Goubert voisin, d'ou venez vous? Avis m'est, a vostre manière, 400 Que vous faites trop meilleur chiére Que je ne vous vy pieça faire. Conment se porte vostre affaire, Ne dont venez?

GOBERT

195 a

Mais que secret vous le tenez, Voisin, dont je vien vous diray, Ja de mot ne vous mentiray. Vous savez ma fille est ja grant, Et je scé tel qui moult engrant Est de l'avoir et s'est riche homme, 410 N'il ne demande point de somme D'argent, mais sanz plus li souffist Qu'elle ait une robe et un lit Selon son estat souffisant, Qui m'a esté le cuer cuisant 415 Trop, ce sachiez, car je n'avoie De quoy l'avoir, ne ne savoie Conment de ce finer peusse Pour chose que faire sceusse, Ne tant y sceusse viser, 420 Tant que Diex m'a fait aviser De sire Audri ou j'ay esté Et a qui j'ay mon fait compté; Et le vaillant et bon preudomme En deniers m'a baillié la somme 425 De vint livres dont m'a fait don (Le vray Dieu l'en soit guerredon!), Dont ma fille marieray. Le marchié confermer yray Sanz plus detrier maintenant; 430 Ne me vueil plus estre tenant. Icy endroit. Un voisin Alez a Dieu; vous avez droit; Mais tant di je, voz noces faites, Se vous come bon homme faittes, 435 Gardez bien que pas n'obliez Qu'a vostre fille ne diez Conmant souvent sanz detrier Devra pour le bourgeois prier Qui tant son mariage avance; 440 Aussi devrez vous sans doubtance:

450

455

460

Tenuz y estes.

GOBERT

C'est voir. A Dieu, voisin! bien faites 195 b De le moy si amantevoir, Et j'en feray bien mon devoir,

Ja n'en doubtez.

Un MESNAGIER
Sire Audry, deux moz: escoutez
Un petit homme que je sui,
Et pour Dyeu n'aiez a ennuy

Mon parler, sire.

LE BOURGEOIS

Biaux amis, ce que tu veulz dire,
Dy le me brief.

LE MESNAGIER

Sire, je suis a tel meschief
C'om me quiert pour em prison mettre.

Je doy a un homme sur lettre
Environ vint livres tournoys.
Qu'il vous plaise jusqu'a un mois
A les me prester, sire doulx,
Et la lettre soit devers vous
Tant que les vous aie renduz,
Ou autrement je suis perduz

Certainement.

LE BOURGEOIS

Biaux amis, sachiez vraiement
J'ay tant donné et tant presté
Que je n'ay mais en verité
Riens qui soit, tant me sui destruiz;
Et saches que mais je ne truiz
Nul qui me vueille riens prester,
Si que vaz ailleurs emprunter:
N'ay mais de quoy.

195 C

LE MESNAGIER

Par foy, sire, ce poise moy. Mais s'estre peut que voulsissiez Qu'a ce besoing cy m'aidissiez, Je ne doubt point que n'en finasse Si que briefment m'en acquittasse Par quelque voie.

475

LE BOURGEOIS

Saches, amis, se Diex me voye, Je suis a tel estat venuz Que vray povre sui devenuz, N'en doubtez point.

480

LE MENAGIER

Ore, sire, en aussi bon point Et en aussi bon estat mettre Vous vueille Diex com soliez estre! Et puis qu'a vous ne puis riens faire, A Dieu! ne vous vueille desplaire : Je vois ailleurs.

485

UN AUTRE MENAGIER Elas! je perdray les meilleurs Gages que j'eusse au jour d'uy, Dont j'ay a mon cuer grant annuy, S'il n'est ainsi que les rachate; Et je ne sçay ou je m'embate A ce que ne les perde pas. E! par foy, je m'en vois bon pas Chiez sire Audry; j'ay esperance Qu'il en fera pour moy finance Si que je ne les perdray point. Je le voy la, c'est bien a point. Descouvrir li vois mon fait. Sire, Plaise vous oir moy ce dire

Qui ou cuer m'est.

490

495

530

195 d

	LE	BOURGEOIS	
ď.			

Dites, amis, je vous promet Voulentiers vous escouteray, Et selon ce vous respondray

Que me direz.

DEUXIESME MENAGIER

505 Sire, com dolens et irez Vous dy que j'ay gages es mains Des Juifs, et se hui ne sont rains, Ils sont miens perduz vraiement. Si vous suppli tant humblement 510

Com je puis que les rachetez, Et s'en voz mains sont, ne doubtez Que dedanz huit jours tant feray Que vostre argent vous renderay Entiérement.

LE BOURGEOIS

Amis, je te dy vraiement, 515 Maintes foiz ay presté, c'est voir, Pour Dieu; mais saches mon avoir M'est si failli que n'ay denier, Si que je te pri et requier 520 Ne me demandez riens, amis!

Je suis povres et au bas mis, C'est a court plait.

DEUXIESME MENAGIER .

Non estes, sire, se Dieu plaist. Pour l'amour Dieu, ne vous desplaise Se m'avez dit vostre mesaise: A mon pouoir la celeray, Et querre ailleurs chevance yray.

Chier sire, a Dieu!

LE BOURGEOIS Et! sainte Marie, en quel lieu Pourray finance recouvrer, Ne conment pourray mais ouvrer?

Moussé, je te pri qu'a mes diz

Ne puis de li qu'estre escondiz.

Conme dolens et courroucié. Je m'en vois parler a Moussé; C'est le juif, pour verité, Plus riche de ceste cité.

585

590

595

Un po entendes.

LE JUIF

Voulentiers, mais que tu ne tendes Moy decevoir.

Moy decevoir.

LE BOURGEOIS

Nanil. Moussé, saches de voir, J'ay esté fol et deceuz. De mon avoir sui decheuz Par le donner trop largement,

575 Et trestouz ceulx onniement
A qui j'ay plus de grans biens fait,
A ceulx ay failli tout de fait.
Je sui marchant, a dire voir.

Se me prestes de ton avoir Qu'en denrées puisse emploier,

Je le cuit si multiplier Qu'autre jamais n'emprunteray, Et si bien le te renderay, Moussé, voire, et si largement

Que gré m'en saras, vraiement; De ce n'en doubtes.

LE JUIF

Crestien, un petit m'escoutes.
Pour ce qu'as si larges esté
Com tu diz, sui tout apresté
De toy prester assez avoir,
Mais que j'en puisse plaige avoir

Ou gage, amis.

Le Bourgeois

Moussé, si m'ont arrière mis Touz mes parens qu'en bonne foy N'ont mais nulle cure de moy. Nonpourtant je les ay touz faiz Par ma largesce et par mes faiz.

Nyent moins telx sont au jour d'uy Que ne me plaigeroit nullui

600 Ne ne s'i voulroit obligier,

196 b

Ne je n'ay gage a engagier; Mais je t'aray en convenant Et te jureray maintenant Sur ma foy et sur ma creance, Sanz detri nul, sanz decepvance, 605 Qu'a celui jour que me donrras Terme de paier tu ravras Tout ton avoir. LE JUIF Ainsi ne peuz tu riens avoir; Scez tu pour quoy? que j'ay doubtance 610 Que ne failles de convenance, C'est le premier. LE BOURGEOIS Ore je te pri et requier, Moussé, or entens a moy : puis Que gage ne plaige ne puis 615 Trouver n'avoir, pren, je t'en proy, Mon creatour en qui je croy, C'est Jhesu Crist, le roy des cieulx, Le roy des roys, le Dieu des dieux. Sur li t'en tien, Moussé, biau frére, 620 Et sur sa doulce chiére mére, Que se tout ton avoir ne ras Au jour que tu me nommeras, Que ton serf seray de ma teste Et me pourras conme une beste 625 Vendre au marchié. LE JUIF D'une grant charge t'es chargié, Ce semble, mais je ne croy mie Que ce Jhesus, filz de Marie, Oue clofichié ont en un fust 630

Noz ancesseurs, onques Diex fust; Mais pour ce que de li est faitte Mencion que il fu prophète,

196 c

Se tu le mez en plaigerie

Que tu mon serf toute ta vie

Seras, se faulx de convenant,

Je t'i prendray tout maintenant,

Vaille que vaille.

LE BOURGEOIS

Moussé, tu as bien dit sanz faille, 640 Et je l'accort aussi, par m'ame. Alons au moustier nostre dame; La le ferons.

LE JUIF

Alons tost. Quant nous y serons, Je verray que l'en me dira Et conment l'on te plaigera.

Vaz devant, passes.

LE BOURGEOIS

E! doulce vierge, qui delasses Et sequeurs touz ceulx qui te quiérent Et qui d'umble cuer te requiérent 650 De l'anemi et de ses las, Dame, sequeur ce povre las, Et me jette, piteuse mére, Hors de servage et de misére, Car moult le doubte en mon courage. 655 Sa vien, Moussé. Par cest ymage Te doing en pleige Jhesu Crist Qui tout fist, ainsi est escript : Il te plege tout ton avoir; Ne peuz nulz si bon pleige avoir, 660 Si gart Diex mon corps de meschance. Met en ta main sanz delaiance La main de cest ymage cy. C'est bien. Or n'aies plus soussy

De ton avoir.

∮XXV	UN MARCHANT ET UN JUIF	193
	LE JUIF	
	Il me souffist ores, pour voir,	б65
	Bon crestien.	
196 d	LE BOURGEOIS	
	Puis qu'il te souffist, or est bien.	
	Moussé, ne te desplaise un poi.	
	Amoureux Jhesus, je vous proy	
	Et vostre doulce mére aussi,	670
	D'umble cuer que s'il est ainsi	
	Que par aucun cas je m'oblie	
	Que ce juif ne paie mie,	
	Que vostre largesce estendez	
	Si que son avoir li rendez	675
	Au jour nommé sanz detriance	
	Et acquittez vostre fiance	
	Et vostre plegerie, sire.	
	Car s'il n'est paiez, bien puis dire	
	Si tost qu'un jour trespasseray,	680
	Son serf de ma teste seray	
	A touz les jours de mon aage:	
	Sur sains li jur et sur t'ymage,	
	Biau sire Diex.	
	LE JUIF	40.0
	Ce que plourer te voy des yex	685
	Me fait grant pitié vraiement.	
	Partons de cy. Sus, alons ment.	
	D-1111	
	Baillier te vueil ce que te doy	\
	Prester. Amis, tien: par ma loy,	
	Vezcy mil livres bien comptez,	690
	Touz en or. Or fais qu'amontez	
	Puisses estre brief d'autre mille,	
	Si c'on te tiengne par la ville	
,	Pour homme sage.	
	Le Bourgeois	c -
	C'est bien m'entente et mon courage,	69 5

Moussé, de tellement ouvrer Que du tout puisse recouvrer Et mon honneur et mon estat. Sanz plus faire cy de restat, Maintenant pren congié de vous. A Dieu vous conmant, ami doulx, Jusqu'au veoir.

LE JUIF

Vas: Dieu te vueille pourveoir, Bon crestien.

197 a

LE BOURGEOIS

- Or cognoiz je maintenant bien
 Que povre homme est touz jours bas mis,
 Et que nul ne li est amis
 S'il n'est riches et plain d'avoir.
 Des parens peut il bien avoir,
 Mais si tost conme il a deffault
 Et qu'est povre, chascup li fault
 - Et qu'est povre, chascun li fault.
 Et si voy bien que j'ay gasté
 Le mien par prodigalité
 Et par trop folement despendre.
- 715 Si vueil dès ores mais entendre
 Miex que n'ay fait a marchander
 Et ce qu'ay acroistre et garder,
 S'il plaist a Dieu, tant qu'il aviengne
 Qu'en mon premier estat reviengne
- Rendre au juif ce qui sien est
 Et faire bonté par dessus.
 Si feray je, se Dieu plaist. Sus,
- Biaux seigneurs, sanz plus prolongnier
 Touz deux vous vueil embesongnier
 Sanz plus cy estre.

Joscet escuier
Sire, tout prest sui de moy mettre

735

A faire ce que me direz.
Sa! en quoy m'embesongnerez?
Monstrez le moy.

LE BOURGEOIS

Or entens: je me fie en toy. Hors du pais m'en vueil aler Marchander, c'est a brief parler, Puis que Dieu m'a presté de quoy. Tu demourras ici tout coy; Des denrées t'envoieray

Et qu'ilz cousteront t'escripray Et combien vendre les devras, Com mon facteur que tu seras En ce fait cy.

740

750

755

JOSCET

Autre foiz l'ay j'esté; aussi, Sire, encore quant le seray, Tant feray qu'onneur y aray

En la parfin.

LE BOURGEOIS Je le scé bien. Et toy, Gobin, 745 Je vueil qu'avecques moy t'en viengnes Et que compagnie me tiengnes

En ce voyage.

GOBIN ESCUIER Mon chier seigneur, de bon courage Feray toutes voz voulentez.

Songneusement, ja n'en doubtez, Vous garderay.

LE BOURGEOIS

Alons men; cy plus ne seray: Mon ordenance ay mise a bout. A Dieu, Joscet! gardes par tout

Tant que reviengne.

JOSCET

and the state of A Dieu, mon seigneur, qui vous tiengne

197 b

173 En santé de l'ame et du corps! N'aray mais aise jusqu'a lors 760 Que vous revoye. GOBIN Sire, tournons par ceste voie Et en alons privéement Au moustier, car certainement C'est droiz qu'a Dieu nous conmandons 765 Et sa grace li demandons Tout avant euvre. LE BOURGEOIS Qui ainsi le fait moult bien euvre, Gobin, telle estoit bien m'entente. Alons y, alons sanz attente. Hé! agenoillier me vueil cy. 770 Biau sire Dieu, je vous mercy Et vous aour, c'est bien droiture, Car je sui vostre creature, Et vous estes mon createur, Mon gouverneur et mon docteur, 775 Qui tout avez creé de nient 197 € Et celui de qui tout bien vient, Qui des pecheurs les justes fais. Sire, de trestouz les biens faiz Que vous m'avez faiz jusques cy 780 Vous et vostre mére gracy De cuer et de voiz sanz faintise, Et en voz mains ma marchandise, Mon avoir, mon ame et mon corps 785 Reconmans, Dieu misericors. Or le me donnés emploier Si bien et tant multiplier, En quelque pais que je truisse, Qu'au juif acquitter me puisse, Sire, et vous de vostre plevine.

X	X	X	V

1	TAT	B4 A	DCU	ANT	ET UN	1111112
ı	NI C	MA	KUH	ANI	EI UN	JUIF

Sus,	alons	men	par	amour	fine,
	Sanz p	olus c	i est	re.	

GOBERT

Vezcy a destre et a senestre: Lequel yrons?

LE BOURGEOIS

Gobin, ce chemin cy prenrons,
Je le conseil.

795

800

GOBERT

Puis qu'il vous plaist, et je le vueil De cuer entier.

GONTIER BOURGEOIS

Qu'est ce? Dont venez vous, Ytier? Dites le moy.

YTIER BOURGEOIS
Sire Gontier, je vien par foy
De vers maison moy deduisant.
Dites, me serez vous disant
Rien de nouvel?

GONTIER

Je n'y scé riens dont me soit bel.
L'en m'a dit huy pour verité
Que sire Audri par povreté
S'en est alez hors du pais;
Dont je sui forment esbahis,
S'il est ainsi.

810

805

197 d

ITIER

On le m'a dit pour voir aussi,
Et qu'il estoit tel devenuz
Par povreté qu'il n'estoit nulz
Qui denier lui voulsist prester,
Car n'avoit de quoy acquitter
Soy a nul homme.

815

GONTIER

On m'a redit qu'une grant somme

2	
	De deniers a pris de Moussé
	Et que par mer s'en va troussé
820	De marchandise.
	Itier
	S'il l'avoit fait en ceste guise,
	Je diroie, et est mon assens,
	Sire, qu'il aroit fait grant sens
	D'ainsi ouvrer.
	GONTIER
825	Ne se peut plus bel recouvrer;
	Car se fortune bien li chiet
	Et a port de salut eschiet,
	Telz denrées pourra avoir
	Qu'il fera, ce vous dy pour voir,
830	D'un denier quatre.
	ITIER
	Je vous pri, alons nous esbatre
	Vers son hostel et l'esprouvons.
	Se nulz de ses vallez trouvons,
	J'en en querray.
	GONTIER
835	Voulentiers vous compagneray,
	Sire Ytier; pensons d'y aler,
	Car de son bien oir parler
	Grant joie aray.
	ITIER
	Son vallet voy la; j'en saray
840	Maintenant aucune parclose.
	Joscet, dy me voir d'une chose
	Que te vueil demander, amis.
	Ou se peut ton maistre estre mis?
	Mais ne le voy.
0 =	Joseph Joseph Single Park for
845	Sire, il a plus d'un mois, par foy,
	Que ceens ne but ne mengea,
	Car en mer une nef chargea

198 a

UN MARCHANT ET UN JUIF	199
De denrées bonnes et belles.	
De jour en jour attens nouvelles	
De li avoir.	850
ITIER	
Or te pri je, fay me savoir	
Quant nouvelles de li aras,	
Joscet, et mon ami seras,	
En quel estat et en quel point;	
Car je l'aime, n'en doubtes point,	855
De bonne amour.	
Joseph	
Je le vous feray sanz demour,	
Soiez en seur, sire Ytier.	
Aussi s'avez de moy mestier,	
Si le me dites.	860
ITIER	
Grans merciz, Joscet, bien t'acquittes.	
S'aucune chose aussi te fault,	
Vien a moy, tu n'aras deffault	
De chose dont aies mestier.	7.0
Alons nous ent, sire Gontier.	865
A Dieu, amis!	
JOSCET	
A Dieu, sire, qui vous ait mis	
Huy en bon jour!	
Le messagier	
Dites moy, sire, sanz sejour,	0
Par amours, ou est le recept	870
D'un homme c'on clayme Joscet,	
Facteur d'un marchant dit Audri?	
Enseigniez le moy, je vous pri, Se le savez.	
Joseph Pour voir a draggió bion aver	0_5
Pour voir, adrescié bien avez, Que ce suis je, mon ami doulx.	875
Or me dittes: que voulez vous,	
Of the utiles: que voulez vous,	

XXXV

890

895

900

Ne que querez? LE MESSAGIER

1986

Que je quier assez tost sarez.

880 Mon ami, vezci une lettre
Que vous envoie vostre maistre,
Qui vous salue.

JOSCET

A vostre parole solue,
Amis, vous demande une chose:
Avecques ceste lettre close
Me mande il riens qui soit de bouche
Que faire doie qui lui touche?
Et de son estat, je vous pri,
Me dictes aussi sanz detri

Ce qu'en savez.

LE MESSAGIER

Par les lettres que vous avez
Trouverez que de mercerie,
De tresses et d'espicerie,
De draps d'or et d'avoir de pois
A chargié, passé a trois mois,
Une barge qu'il vous envoie;
Diex a port de salut l'avoie!
Et si vous fas pour voir entendre
Ne treuve denrées a vendre
Qu'il n'achate des marcheans,
Et par tout est si bien cheans
Ou'il ne fait nulle marchandise

Ou il ne gangne a sa divise,

N'en riens qu'il achète ne pert,
Mais partout gangne; et il appert,
Car j'ay bien tant de li enquis,
Que ceste année il a acquis
Quatre ness sanz l'autre chatel,
Dont il a tant et d'un et d'el

Que sanz nombre est, ce vous recors;

XXXV	UN MARCHANT ET UN JUIF	201
	S'estoit sain et haitié du corps	
	Quant le laissay.	
	JOSCET	
	Puis que telles nouvelles sçay	
	De li, j'en ay bien le cuer lié.	
	Je pense qu'estes traveillié.	915
198 c	Cy endroit plus ne vous tenez,	
- 3	Mais avec moy vous en venez;	
	Car ensemble maishui serons	
	Et souperons et coucherons,	
	Mais qu'il vous plaise.	920
	LE MESSAGIER	
	Je le vueil, mais, ne vous desplaise,	
	Il me convient avant aler	
	Par force a un homme parler;	
	Tost revenray.	
	Joscet	
	Or soit: je vous attenderay,	925
	Amis, au giste.	
	an and the same is a second	
	Le bourgeois	
	Gobin, sachiez moult me delite	
	Que n'ay a qui ores debatre:	
	Alons nous en aux champs esbatre,	
	J'en ay desir.	930
	С овін	
	Puis qu'il vous vient, sire, a plaisir,	
	Alons de fait.	
	Le bourgeois	
	Elas! chetis, las! qu'ay je fait?	
	Las! je doy bien estre esperduz.	
	Je sui sanz reméde perduz	935
	A touz jours mais.	
	Gobin	
	E! Diex, qu'est ce ci? Onques mais	

Ne vy a mon maistre avenir Tel mal. Dont li peut il venir? Onques n'oy doleur greigneur. 940 Conment vous est, mon chier seigneur Et mon ami? Parlez a moy. Elas! qu'en puis je se m'esmoy? A li ne trait ne pié ne main. Je tien qu'il est mort pour certain. 945 Que feray je, biau sire Diex? Ensemble en tant d'estranges lieux Avons entre nous deux esté Et par iver et par esté; Onques mais ne vi qu'avenist 950 Que si sodain mal le tenist Conme il fait ore. LE BOURGEOIS Ha! tresdoulx Dieu, pére de gloire, Tant sui dolans ne say que dire. 955 Des yeux pleure, du cuer souspire, Car laidement m'est mescheu. L'anemi m'a bien deceu, Deceu voire et assoté, Quant je n'ay miex le jour notté, Notté? mais en mon cuer escript, 960 Qu'en pleige baillay Jhesu Crist Et sa tresdoulce mére chiére! Las! bien doy faire mate chiére, Quant il m'est si mal advenu Que du jour ne m'est souvenu 965 Que devoie au juif paier Son avoir, qui moult esmaier Me fait, las! et n'ay je pas droit? S'un homme mouvoit orendroit Et ne finast jusqu'a cinquante 970 Journées d'errer, non soixante,

Ne pourroit il pas a Buissance

199 a

1	Venir pour toute sa puissance,	
	Ou le juif tient son mesnage.	
	Las! bien sui cheuz en servage,	975
	Car le jour si sera demain	•
	Que le convenant de ma main	
	Li juray que son serf seroie	
	Ou cas que ne le paieroie.	
	Oultre plus fu a ce tendant	980
	Que mon Dieu li fu respondant;	1 00
	Si dira qu'il n'est pas vray Dieux	
	Et se vantera par touz lieux	
	Qu'en moy n'a point de loyauté,	
	Quant ne li porte feaulté	985
	Et qu'au jour nommé ne li paie.	1111
	Las! las! C'est ce qui plus m'esmaie.	
	Certes mon avoir petit pris,	
	Puis que pour son serf me voi pris,	
	Si n'en puis mais se me tourmante	990
	Et me complaing et me lamante.	
	Hé! pour quoy me vois lamentant?	
	Reconforter me doy en tant	
	Que de celi mon pleige fis	
	Qui tout peut faire, j'en sui fis.	995
	Au juif, s'il lui plaist, m'apaie	20.00
	Par sa doulceur et l'avoir paie.	
	Pleiges en est, si m'en acquit.	
	N'en puis ore faire autre acquit,	
	Fors tent qu'en l'eure sanz attendre	1000
	L'avoir qu'au juif doy vueil prendre	
	Et en la main Dieu le mettray;	
	Ja puis ne m'en entremettray.	
	Gobin amis, alez me querre	
	En ma chambre un escrin bonne erre	1005
	Qu'aux piez de mon lit trouverez:	
,	Cy endroit le m'apporterez.	
	Faites tantost.	

199 b

GOBIN

G'i vois, sire, et sachiez bien tost
A mon pouoir reseray cy.
Tenez, mon seigneur: est ce ycy
L'escrin que demandez avoir?
N'en y a point d'autre, pour voir,
Qu'aie veu.

LE BOURGEOIS

Tu en as bien fait ton deu,
Que c'est celi que je demande.
En ta sainte garde et conmande,
Biaux sire Diex, qui es sanz fin,
Met et reconmans cest escrin

Et l'argent qui est dedans mis.
Ha! sire, aussi que je te mis
Pour moy plege, par ta vertu,
Au juif m'en acquittes tu;
Car ne sçay trouver autre voie

Pour c'en ceste mer cy le met
Et en ta garde le conmet.
Or le condui par ta puissance
Si qu'arriver puist a Bisçance

Ou'entre les mains du juif viengne;
Biau sire Diex, ce te requier.
Gobin, plus estre cy ne quier;

Amis, vien t'en.

GOBIN

Sire, alons; n'estions pas entan
Cy aval, il s'en fault assez.

Mains biaux marchiez sont puis passez
Parmy voz mains.

LE BOURGEOIS Loé soit Dieu! n'y a pas mains.

Plusieurs pais ay puis marchié

Et fait aussi maint biau marchié Ou j'ay gangné, loé soit Diex! Tant qu'a touz jours m'en sera miex. Laissons ester.

LE VALLET AU JUIF Egar! egar! je voy floter 1045 Un escrin dedans celle mer. Par foy, je seray a blamer Se je ne met paine a l'avoir. Je croy qu'il ait dedans avoir, Et si se pourforce et estrive, 1050 Tant com peut, de venir a rive: Ne voy ame qui tort m'en face; Prendre le vueil sanz plus d'espace. Egar! conme il est loin salli! A le cuider prendre ay failli, 1055 Mais j'attenderay qu'il reviengne Et si peut estre que le tiengne, Ne sera riens qui me deporte Qu'en ma chambre tost ne l'emporte. Revenir près de moy le voy; 1060 Prendre le vueil : avoy! avoy! Il semble qu'a moy ait contens, Car si tost com je la main tens Pour le prendre, il plunge et defuit Et quanqu'il peut de moy s'enfuit, 1065 Aussi con voulsist dire : « Tien, « Biaux amis, je ne sui pas tien. » Encore un petit attendray: Se plus revient je le prendray; Conment qu'il m'en doie avenir. 1070 Or est bien : vez le cy venir, Et si près de rive est pour voir Que ne faudray pas a l'avoir.

199 €

1100

Qu'est ce cy? Sui j'enfantosmé?

De dueil sui bien ore abosmé,

Quant a le prendre ay tant tendu

Et touz jours s'est si deffendu

Que sur lui ne puis ma main mettre.

Par foy, je vois querre mon maistre

Maistre, entendez me sanz debatre:
De dessus la mer vien d'esbatre,
Ou j'ay trouvé un escrinet
Qui a la rive de l'iaue est,
Mais n'i ay tant sceu les mains
Tendre que pour plus ne pour mains
Je le puisse avoir pris. Mon maistre,
Que veult ce dire? Que peut c'estre?
Trop m'en merveil.

LE JUIF

Or m'y maine; veoir le vueil, Amis Sadoch.

LE VALLET

Foy que je doy mon pére Enoch, Sire, voulentiers le feray. Alons: je le vous monsterray, Puis qu'avez du veoir tel soing.

Veez : de la rive n'est pas loing.

Qu'en dites vous?

LE JUIF

Il semble que s'en viengne a nous;
Regardons un po la manière,
Puis qu'au bort est de la rivière,
En l'eure y vueil les deux mains tendre
Et le prendre sans plus attendre.
Sa! puis que le tien hors du port,
Emporter le vueil sanz deport
En mon repaire.

199 d

1105

LE VALLET

Pour rien qui soit n'ay peu faire Tant que l'aye avant de vous pris. Vostre est, soit ou ne soit de pris, Vaille que vaille.

LE JUIE

Tu diz voir. Je saray sanz faille
Ains que je menjusse des dens,
Sadoch, s'il y a riens dedans.
Or entens: se riens as a faire,
Congié te doing d'aler le faire
Sanz plus attendre.

LE VALLET

Puis qu'ainsi est, je vois entendre A aprester nostre diner, Et je ne pense mais finer Tant qu'il soit prest.

LE JUIF

Par le grant Dieu, puis qu'ainsi est Que ci n'a nul autre que moy, Ouvrir le vueil. Egar! g'y voy Des florins une grant murjoe, Et sy voy dessus une escroe: Lire la vois sanz contredit Au jour pour savoir qu'elle dit. « Cest escrin a tout cest avoir, Va, ce fas j'a touz assavoir, A Bissance a un bon juif. Qui y demeure, s'il est vif, Nommé Moussé, ou a son hoir. » C'est a moy; n'en vueil plus savoir. En l'eure me vois entremettre De le bouter en sauf et mettre Dedans mon lit.

1110

1115

1120

1125

	Le bourgeois
1135	Gobin, je n'ay point de delit
	De cy endroit plus sejourner.
	Arriére m'en vueil retourner
	A Bisçance, la ville noble,
	Qui nommée est Constantinoble :
1140	Ne puis encor tant ville amer.
	Tu scez bien que j'ay mis en mer
	Tout mon avoir, si n'est pas doubte,
	Si le me fault suir a route.
	A touz les marchans que je say
1145	Prins hier congié: nul n'en laissay. 200 a
•	Suivre me fault d'or en avant
	Mon avoir qui s'en va devant.
	Alons men: sus!
	Gobin .
	Sire, je n'y vois point en sus
1150	De chose que vous vueillez faire.
	Puis qu'il vous plaist, il me doit plaire,
	C'est de raison.
	Le bourgeois
	Tandis qu'avons belle saison,
	Pensons de cheminer, amis.
1155	Se l'avoir que j'ay en mer mis
	Dieu a port de salut m'amaine
	Et n'aye riens de mon demaine,
	Si sui je riche homme a touz jours,
	Il ne nous fault mais que deux jours
1160	Errer qu'a Bisçance serons,
	Si te diray que nous ferons.
	A mon hostel t'en yras droit,
	Et je demourray cy endroit;
	Et de l'estat tu enquerras,
1165	Et selon ce que bon verras,
	Dy que je vien hardiement;

XXXV	UN MARCHANT ET UN JUIF	209
	Mais retournes.ysnellement	
	Icy a moy.	
	GOBIN	
	Voulentiers, sire, par ma foy.	
	Demourez; je m'en vois batant.	1170
		,
	A l'uis voy la Joscet batant;	
	Adrescier me vueil celle part.	
	Joscet, chier ami, Dieu vous gart,	
	Compains royal!	
	Joscet	
	Gobin, mon chier ami loyal,	1175
	Par le corps Dieu bien veignes tu!	•
	Baise moy. Conmant le fais tu?	
	Or me dy voir, par amitié,	
	Est mon seigneur sain et haitié?	
	Ne me mens pas.	1180
	GOBIN	
	Raler m'en fault a li bon pas.	
200 b	En bon point est, sachiez de voir.	
	Envoié m'a devant savoir	
	L'estat et conment on se porte	
	Ceans, afin que li rapporte	1185
	Ce qu'an saray.	
	JOSCET	
	Gobin, ja ne t'en mentiray:	
	L'estat est bon, n'en doubtez point.	
	Di que sommes touz en bon point,	
	Si diras voir.	1190
	GOBIN	
•	Je li vois dont faire assavoir :	
	Plus voulentiers en venra cy	
	Et plus joieusement aussy.	•
	Je le vois querre.	
	JOSCET	
	Et je te suiveray bonne erre;	1195
		_

T. VI

1.4

1205

Mais avant le feray savoir A ceulx que pourray percevoir Qui l'ont bien chier.

GOBIN

Mon seigneur, pour moy depeschier, Vos amis et vostre gent toute Sont en bon point, n'en aiez doubte. Entre les autres a tel joie Joscet ne scet que faire doye; Après moy vient encontre vous; Mais avant le va dire a touz

Voz amis, sire.

LE BOURGEOIS Or va bien, Gobin; sanz plus dire, Saches d'errer ne fineray Jusqu'a tant qu'en maison seray En mon recoy.

1210

1215

JOSCET Sire Ytier, nouvelles. ITIER

Et quoy,

Joscet amis? JOSCET

Pour ce que je vous ay promis Que de mon seigneur vous diroie L'estat si tost com le saroie, Je vous dy qu'il est près de cy Et s'en vient et est, Dieu mercy, Tout sain du corps.

GONTIER

Biaux seigneurs, est point voz accors Que je soie a vostre conseil? 1220 Sachés que riens savoir n'en vueil, S'il ne vous plaist.

200 C

ITIER

Vous y pouez bien : a court plait,
Sire, Joscet me dit ainsi
Que son seigneur est près de cy
Et que contre li veult aler;
Si vueil je faire, a brief parler,
Tout maintenant.

GONTIER

Il dit voir; la le voy venant.

Cy endroit plus ne nous tenons: 1230

A l'encontre de li alons;

Avançons nous.

JOSCET

Mon chier seigneur, bien veigniez vous.

Conmant vous est?

LE BOURGEOIS

Il m'est bien, mon ami Joscet.

Que tu soies le bien trouvé!

Conment t'es tu depuis prouvé

Que ne te vy?

JOSCET

Je me sui bien et bel chevi,
Vous le sarez. 1240

ITIER

Sire Audry, quant loisir arez,
Parlez a nous, s'il vous agrée.
Vostre venue est bien secrée.
Conment vous est nous vueilliez dire:
Que de meschief vous gart et d'ire
Le roy des cyeulx.

200 d

LE BOURGEOIS

Seigneurs, onques ne me fu miex.

Que bien vegniez touz deux ensemble!

Or me regardez. Que vous semble?

Sui i'en bon point?

1260

1265

GONTIER

En si bon qu'il ne semble point Qu'aiez hors du pais esté; S'a il deux ans, en cest esté.

Que vous partistes.

LE BOURGEOIS

Sire Gontier, verité dites.
Ne vueil que cy plus demourez,
Mais jusqu'an mon hostel venrez
Touz ensemble, et la buverons
Et des pais diviserons

Qu'ay puis marchié.

LE JUIF
J'ay oy dire en plain marchié
Qu'est revenuz en son hostel
Celui a qui de mon chatel
Prestay, il a deux ans, grant somme.
Par droit conme serf est mon homme,

Car faly m'a de paiement.
Sadoch, alons men vraiement.
Je vois savoir qu'il me dira,
Ou s'il le me reniera,

Ou s'il me dira : « Je le doy. »
C'est trop bien a point, je le voy;
A li vois parler sur son lieu.

Bon crestien, par le grant Dieu, Vous soiez le tresbien venuz! Longuement vous estes tenuz Hors du pais.

Le BOURGEOIS
Moussé, n'en soiez esbahis.
Ainsi le fault a marcheans
Selon que temps leur est cheans.

Conmant vous est?

LE JUIF

20 I a

Il m'est bien. Savoir vien du prest Que de mes deniers vous ai fait, S'il m'en sera riens satisfait; Car quant vous prestay mon avoir A certain jour le duy ravoir, Lequel jour est pieça passé. Ainsi le m'eustes fiancé, Plus, se un seul jour trespassiez Que mon serf a touz jours seriez. Se me dedites de ce point, Sachiez que je ne donrray point Un festu en vostre creance, Ne nulz n'y doit avoir fiance,

1290

1285

Je vous dy bien.

LE BOURGEOIS

Certes, Moussé, ne te doy-rien, Se Deu t'ayt : bien t'ay paié. N'en fais ores si l'esmaié, Non, je t'en pri.

1295

LE JUIF

Je prouveray bien sanz detry Que je vous prestay mon avoir, Qu'a certain jour devoie avoir. Mes tesmoins saray bien trouver, Mès certes ne pourrez prouver

1300

Le paiement.

LE BOURGEOIS Moussé, sanz plus de detriment Jusqu'a demain attenderas; Je te diray que tu feras, Sanz faire cy plus long devis; Et entre deux j'aray avis De te dire et monstrer conment Tu es paié tout plainement.

1305

1310

Te souffist il?

	LE JUIF	
	S'il me souffist? certes oil.	
	A cest accort me vueil bien mettre,	
1315	Mais que vous deux y vueilliez estre,	
•	Si sarez se j'ay tort ou droit.	
	Sus: je m'en vois de cy endroit	
	Jusqu'a demain.	
	GONTIER	201 b
	Et nous y serons pour certain,	
1320	Moussé, et s'il y a descort,	
	Nous vous metterons a accort,	
	Moy et Itier.	
	LE JUIF	
	Sire, il en sera tout mestier,	
	A ce que voy.	
	LE BOURGEOIS	
1325	Seigneurs, demourez avec moy,	
	Afin que ne soie escharny	
	Du juif, mais de vous garni	
	Soie, sanz vous point eslongnier.	
	Oultre un po ay a besongnier	
1330	La hors, mentir ne vous en quier,	
	A un marchant. Si vous requier	
	Qu'a vous esbatre icy tendez	
	Et une heure ou deux m'atendez	
	Que je reviengne.	
	ITIER	
1335	Audri, sire, aviengne qu'aviengne:	
	Alez, et nous le vous ferons.	
	Cy endroit vous attenderons,	
	Ja n'en doubtez.	
	GONTIER	
	Ce ferons mon; mais escoutez:	
1340	Nous vous prions, c'est sanz ruser	
	Que ne nous faciez pas muser	
	Trop longuement.	

201 C

	LE I	BOURGEOIS	
Non feray	je c	ertaineme	ent;
De ce ne	vous	soussiez	point.

Ha! sire Diex, qui ne fault point 1345 A ceulx qui ont en toy fiance, Ferme foy et vraie esperance, Oui des cuers les pensées voiz Et qui clérement les congnoiz, 1350 Tu scez, sire, par la grant foy Et ferme qu'ay eu en toy Mon avoir en l'escrin boutay Et puis en la mer le jettay Afin que par toy fust conduit, Biaux sires Diex, en celle nuit, 1355 Et que l'endemain l'adressasses Si qu'au juif m'en acquitasses, Et toy, qui plege es de l'avoir. Oue le juif demande avoir, Ha! sire, qui tout puissant es, 1360 En paiz mon cuer de cecy mès; Demonstre moy par ton saint nom, Sire, se je suis quitte ou non, Car jusqu'a tant que j'en saray Le voir de cy ne partiray 1365 Toy depriant.

DIEU

Sanz plus estre cy detriant,

Mére, aler vueil a ce bourgeois

Qui de cuer, de bouche et de vois,

Me prie si devotement.

Avec moy, sus, appertement

Venez, et vous, anges, aussi.

Or sus! descendez jus de cy

Ysnellement.

GABRIEL

1375 Vray Dieu, vostre commandement Acomplirons.

MICHIEL

Gabriel, voirement ferons. Loys avecques nous venra, Qui a chanter nous aidera.

1380 Loys, ferez?

Loys

Je vous tenray ce que direz, Soiez certain.

. GABRIEL .

Or sus, disons a chant hautain:

RONDEL

Reconfortes toy, cuer humain,
A qui Jhesu sa mére amaine
Du hault trosne de son demaine,
Car par amour tout prist en main.
Reconfortes toy, cuer humain
En eulz loant et soir et main 201 d

1390 Et non pas de loenge humaine,
Mais de celle qui es cieulx maine.
Reconfortes toy, cuer humain,
A qui Jhesu sa mére amaine
Du hault trosne de son demaine.

NOSTRE DAME

Le desir qui ton cuer demaine
A savoir ce que nous requiers,
Pour ce qu'en vraie foy l'enquiers,
Amis, non filz t'acomplira
En partie, et si te dira

Conment te convendra ouvrer

Conment te convendra ouvrer,
Si tu veulz honneur recouvrer.
Pour ce l'oreille du cuer tens
Et ce que te dira entens.

1420

Filz, or li dites.

DIEU

Tu veulz savoir se tu es quittes 1405 Au juif ou non, c'est t'entente. Fay le cy venir sanz attente Et m'en demandes tesmoingnage; Et combien qu'il soit caus et sage, Telle parolle li diray 1410 De quoy vous deux accorderay, N'en doubte pas.

Nostre Dame

Puis qu'avons ici fait le pas, Ralons nous ent, fil, yl est temps. Anges, chantez sons accordens Sanz plus cy estre.

GABRIEL

Dame de la gloire celestre, Nous ferons vostre voulenté. Seigneurs, de nous trois parchanté Soit nostre rondel tout a plain.

RONDEL

En eulx loant et soir et main Et non pas de loenge humaine, Mais de celle qui es cieulx maine, Reconfortes toy, cuer humain, A qui Jhesu, sa mére amaine 1425 Du hault throsne de son demaine.

202 a

LE BOURGEOIS

Vrais Diex, c'est bien chose certaine Que cil maine bien sa querelle Qui de cuer humblement t'appelle. Sire, je vois sanz contredit 1430 Faire ainsi conme tu m'as dit: C'est pour le miex : ainsi le tien.

Ore, biaux seigneurs, je revien

1460

A vous ici.

ITIER

1435 C'est bien a point: la voi aussi Moussé venir.

Moussé

Seigneurs, pour verité tenir Revien cy. Sire, se mon prest Me voulez rendre, je sui prest

1440 Du recevoir.

LE BOURGEOIS

Veulz tu que je te die voir?
Pour ta parole estre mal ditte,
Te monstreray que j'en sui quitte;
Car je tien tout pour verité
Mon plaige m'en a acquitté.
Se tu veulx venir a l'eglise
Ou la plegerie fu prise.

Ou la plegerie fu prise, Je te prouveray et de fait Par tesmoins mon paiement fait.

1450 Que diras oultre?

C'est fort chose c'on le me moustre; Nonpourquant voulentiers iray, Biau sire, et voz tesmoings verray. Seigneurs, je vous pri, vous et vous Trestouz, venez avecquez nous

Trestouz, venez avecquez nous
Veoir quelz tesmoinz il ara
Et conment il me prouvera

Ce qu'il a dit.

ITIER

Moussé, ja n'en seras desdit: Or nous delivrons sanz detry. Sus, alez devant, sire Audri,

Et nous après.

LE BOURGEOIS

Je vois. Or me sivez de près,

202 b

Car j'ay creance et ferme foy	
Qu'il est paié: riens ne li doy.	1465
Vous le verrez, s'il plaist a Dieu.	

Ho! biaux seigneurs, vezci le lieu Ou cilz vers Moussé me plaigea Que Pilates a tort jugea. Or regardez que je feray 1470 Et entendez que je diray. Ha! mére de misericorde, A ton doulx filz prie et recorde Et requier qu'il me vueille oir Pour ceste assemblée esjoir. 1475 Roys Jhesu Crist, vrais filz de Dieu, Qui es vrai Dieu, vers cest esbrieu, Pour ton saint nom plus essaucier, Me tesmoingnes cy sanz cessier: De ce prest te plaise il a dire 1480 Se j'en sui quittes ou non, sire, Car tu scés, sire, j'en sui fis, Conment tout mon pouoir je fis De li paier.

Dien	
Ne te chaille, amis, d'esmoier.	1485
Au juif as paié moult bien	
Quanques tu avoies du sien	
Et a jour nommé, c'est la fin,	
A ces enseignes que l'escrin	
Est en son lit a tout l'avoir	1490
Que je pour toy li fis avoir,	
Tout tel conme en mer mis l'avoies	
La nuit que paier le devoies,	
Dont l'endemain il le trouva	
Ou a ses piez li arriva,	149
Si le prist quant le vit a port.	
De ce tesmoingnage te port,	

Ceci te fis pour la grant foy. Que je vy qu'avoies en moy Et la creance.

202 C

1500

1520

GONTIER

Moussé, or appert sanz doubtance Qu'a vous est bien sire Audry quittes De ce que li demandez. Dictes, Est il ainsi?

LE JUIF

Ha! seigneurs, je vous cri mercy. 1505 Le cuer m'esbahist a merveille De ceste non pareil merveille. Je voi bien et suis cognoissans Que vostre Dieu est tout puissans

Et vostre loy en bonté passe 1510 La nostre; dont sanz plus d'espace, Je vueil crestien devenir. Je vous pri, faites moy venir Oui crestienté me donrra 1515

Et en la foy m'entroduira Que vous tenez.

LE BOURGEOIS

Moussé, s'avecques nous venez : A nostre evesque vous menrons Et par devers lui tant ferons Qu'il meismes vous baptisera Et la foy vous enseignera Et la loy que devrez tenir. Oultre, s'il vous y plaist venir, Deux de nous serons voz parrains.

1525 Or y venez, mon ami, ains Ou'ailleurs ailliez.

LE JUIF

Seigneurs, pour Dieu, ne m'en failliez. J'ay tresgrant desir d'y aler, Afin que puisse a li parler.

Ou se non, le pourroie prendre Conme mon cerf toute sa vie.

	Tantost s'en ala par navie,	
1560	Ce dit il, en mainte contrée.	
	Ne sé qu'il fist, mais la journée	
	Propre que paier me devoit,	
	Si conme promis le m'avoit,	
	Une telle merveille avint	
1565	Qu'un escrin par mer flotant vint	
1505	Jusques au bort de l'iaue a nage;	
	Et je qui fui sur le rivage,	
	Quant le vi, ne me deportay,	
	Mais le pris et l'en emportay	
1570	Et dedans ay trouvé d'avoir	
1370	Autant qu'il me pouoit devoir	
	Et une escroe qui disoit	
	Qu'a moy tout cest avoir venoit.	203 a
	A tant ne me suis pas tenuz,	200 W
1575	Mais si tost conme il est venuz	
1373	Je li ay demandé le mien.	
	Il m'a dit : « Je ne te doy rien,	
	« Mon plaige m'en a acquitté. »	
-	Or m'avoit il pour verité	
1580	En plege baillé Jhesu Crist:	
1360	Je n'en pris onques autre escript.	
	Nié li ay son paiement;	
	Il me respondi lors briément:	
	« De le te prouver sui tout prest.	
1585	Vien a celui qui mon plege est. »	
1303	A l'eglise, sire, alez sommes,	
	Li et moy et ces autres hommes.	
	Si tost que nous venismes la,	
	L'ymage de Jhesu parla	
1590	Et dist: « Je te port tesmoingnage	
1390	Que l'escrin fis venir a nage	
	A jour nommé, a tout l'avoir	
	Que ce juif demande avoir,	
	Et cil le prist et par delit	
	The series of her days	

XXXV	UN MARCHANT ET UN JUIF	223
	Aus piez l'a mucié de son lit.	1595
	Quant j'ay ceste chose sceu Et ce miracle aperceu,	
	J'aprouvé et dis plainement	
	Que Jhesus est Diex vraiement	
	Et que regne en gloire celestre.	1600
	Pour ce requier crestien estre	1000
	Et qu'il vous plaise.	
	L'evesque	
	Or ne t'en mez plus en malaise,	
	Que voulentiers le te feray;	
	Mais avant mes clers manderay	1605
	Qui devant nous chantant iront,	
	Car doulce voiz et souvraine ont.	
	Venir les voi, c'est bien a point :	
	Mander ne les me convient point.	*
	Mes clers, ne me vueilliez desdire;	1610
	Maintenant vous fault un chant dire	
	Qui soit delictable a oir,	
203 b	Et qui touz nous face esjoir.	
	Droit au moustier vous avoiez	
	Et en chantant nous convoiez.	1615
	Or sus, chantez.	
	Les clers	
	Mon chier seigneurs, voz volentez	
	Ferons de cuer, c'est bien raison,	
	Afin que n'aiez achoison	
	De nous blamer.	1620
	Un Motet	1
	On vous doit bien, vierge, loer,	
	Quant pour nous d'enfer desnoer	

Explicit.

Par le mors de la pomme.

Qui de la mort nous acquitta Ou Adam touz nous endebta

Dieu se fist en vous homme,

XXXVI

MIRACLE

DE

PIERRE LE CHANGEUR

T. VI

PERSONNAGES

LE PREMIER POVRE, DIDIER DEUXIESME POVRE, MENAIT TROISIESME POVRE, GILLE LE TALEMELIER PIERRE LE CHANGEUR LE CLERC PIERRE, GALOT LA BEGUINE DIEU PREMIER ANGE, GABRIEL DEUXIESME ANGE, MICHIEL NOSTRE DAME TROISIESME ANGE PREMIER DYABLE, SATHAN DEUXIESME DYABLE, VEHEMOT LE MARINIER LE MARCHANT ZOILE PREMIER COMPÉRE, GUILLAUME DEUXIESME COMPÉRE, MAUGIER RAINFROY PREMIER ESCUIER ZOILE DEUXIESME ESCUIER ZOILE LE PORTIER LA FILLE ZOILE

204a

ADICAVI in populo honorificato et in partes Dei mei hereditas illius et in plenitudine sanctorum detencio mea. Ecclesiastici xxiiio. La glorieuse vierge Marie, après sa predestinacion, qui fu dès avant les siecles, par laquelle elle a surmonté toutes personnes mortelles, et après aussi son assumpcion ou ciel, par laquelle elle a surmonté touz les anges, maintenant encore procedent a plus grant planté de loenge nous intime et denonce une autre seue excellence, c'est assavoir qu'elle est loée et amée ou peuple. Et si conme elle n'est surmontée en predestinacion des siecles, en conversacion en ce monde, en perfeccion de euvres et de vertuz et en son assumpcion es cieulx, aussi n'est elle surmontée en reverence et en devocion des peuples, si que elle surmonte touz les sains. Et pour ce dit elle les paroles proposées : radicavi, etc.; je m'ay enraciné ou peuple honnorifié, et es parties de mon Dieu est mon heritage, et en la plenitude des sains est ma detencion. Et en ces paroles la vierge benoite mett troys choses, a denoter troys estaz des loyaux crestiens qui par grant devocion cuerent a li et la servent, c'est assavoir : l'estat des prelaz que je entens par le peuple honorifié. Et pour ce que ceulx qui telx sont sont dignes de double honneur, c'est assavoir de temporelle et espirituelle puissance, car ilz sont prestres qui se sont donnez a Dieu servir especiaument, et sont péres du peuple esperituelment, et pour ce du premier est il dit Ecclesiastici viio: Honora Deum, etc.: honneure Dieu et porte honneur aux prestres. Conment honneure Dieu? Voire en li administrant, car saint Jehan dit : Si quis 204b

michi ministraverit, honorificabo eum, etc.: celui qui m'amenistrera, c'est a dire qui de cuer me servira, dit Diex, celui honnorifiera mon pére. Après en ce que la vierge dit : Et in partes Dei mei : et es parties de mon Dieu, est denoté l'estat des contemplatis, pour ce qu'il se sont traiz et mis en l'espicial partie de Dieu et non pas a li servir de cuer ou par dedans seulement, mais en habit et estat par dehors singuliérement, et de ceulx ci est il dit Deuteronomii xxxIIº : Pars autem Domini populus ejus. Telz contemplatis sont la partie de nostre seigneur et son peuple. Et après est denoté l'estat de ceulx qui vivent en la vie active, qui sont entenduz par ce qui est dit en nostre thyeume: Et in plenitudine sanctorum, etc.: et en la plenitude des sains est ma detencion, ce dit la vierge benoite. Par ceulx ci j'entens ceulx qui vivent en vie active, pour leur multitude par laquelle ilz surmontent les autres devant diz et pour leur plantureuseté par laquelle en generacion faisant ilz emplent le nombre des loyaulx par lesquiex les siéges de paradis 'seront empliz; et selon la difference des estaz la vierge benoite mett difference de devocions qui leur sont ottroiées; car ou regart du peuple honorifié elle mett enracinement et dit : Je m'ay enraciné ou peuple honorifié, c'est es prelaz. Haa! beneuré peuple en qui s'est enracinée la vierge a ce que touz jours elle croisse en leur pensée par amour et dileccion, en leur bouche par predicacion pour y avoir de louenge fruttificacion, et en euvre par ensuite et imitacion, jouste ce qu'il est dit Ecclesiastici xxımıº: Je sui, dit la vierge, comme la vigne, qui ay fruttiffié en odeur de soueveté, voire par doulce et vraie humilité et par parfaicte charité. Mais conment cuides tu que la vierge s'enracine en personne orgueilleuse et plaine de vanité, n'en personne plaine d'avarice et de cupidité, n'en personne luxurieuse ne plaine de charnalité? En touz ceulx ci ne peut la vierge ses racines mettre ne fichier, et pour ce dit elle notablement : Je

204 C

m'ay enraciné ou peuple honorifié, c'est assavoir ou peuple que ne deshoneure point luxure, ne charnalité, ne avarice de biens temporieux, ne cupidité, ne que ne deshonneure point orgueil ne vie plaine de vanité. Après quant a l'estat des contemplatis, la vierge dit : In partes Dei mei : es parties de mon Dieu est mon heritage. O beneurées parties ou la vierge a assis et prins son heritage! Et ce est dit ou pour ferme et longue habitacion, dont il est escript Ecclesiastici xxIIIIº: in omnibus requiem quesivi, etc.: j'ay quis en toutes choses repos et me demourray en l'eritage de nostre seigneur; ou pour le doulx goust de l'eritage virginal et la participacion, dont il est dit ou livre et chapitre dessus dit : Spiritus meus super mel dulcis et hereditas mea, etc. : mon esperit est doulx conme miel et mon heritage plus doulx que la raye de miel. Et de ceci exposer je me passe pour cause de brieté, mais a ce que nostre thyeume dist : In pleninitudine sanctorum, et cetera, la vierge benoite dit que sa detencion est en la plenitude des sains; par ceste plenitude je entens ceulx qui sont en la vie active, qui contendent ci aval a detenir celle vierge, mais differenment : les uns par abstinence de jeuner, les autres par aumosnes donner, les autres par oroisons faire et li prier et saluer; et toutes ces choses faire nous font avoir et detenir la vierge, et pour elle jeuner et aumosnes donner et elle prier et saluer. Dont Thobie dit : Bonne chose est oroison avecques jeune et aumosne. Mais note bien que elle dit : en la plenitude des sains, voire de ceulx en qui sont sains desirs, saintes paroles et saintes euvres. Si li prions qu'elle nous doint en ce monde avoir si saintes paroles et si sains desirs et si saintes euvres que nous en puissons venir conme sains avecques elle sanz fin. Amen.

a your last to the

204 d

Cy conmence un miracle de Nostre Dame d'un marchant nommé Pierre le changeur, qui par lonc temps avoit vesqui de mauvaise vie, qui fu si malade que il cuidoit morir, et en sa maladie vit en avision les dyables qui le vouloient emporter, et Nostre Dame l'en garenti a la proière d'un ange qui le gardoit, et depuis vint a santé et fist tant de bien qu'il converti un sarrazin. 205 a

LE PREMIER POVRE

Diex doint bonne encontre au jour d'ui!
Que sanz doubte si povre sui
Que je n'ay ne pain ny argent.
Donnez a Didier, bonne gent,

Que Dieu voz pechiez vous pardoint.
Elas! ne truis qui rien me doint;
Ne me sçay quelle part embatre.
Je m'en vois en la place esbatre
Et illeuc au soleil seoir.

Encore est de moy pourveoir
Et pourchacier assez bonne heure;
Un po vueil ci faire demeure.
Les compaignons attenderay
Avec qui je m'esbateray
Jusqu'a grant messe.

Deuxiesme povre
Doint bon jour, Didier! Egar! qu'est ce
Qui t'a si matin admené?

205 b T'a ame depuis riens donné Que ci venis?

PREMIER POVRE
Nanil, Menait, par saint Denis.
Ce qu'er soir n'oy, mon ami chier,
Que souper me fit descouchier
Si matinet.

DEUXIESME POVRE
Tu en as le ventre plus net
Et la fourcelle et l'estomac.
A il point de pain en ton sac

PREMIER POVRE
Nanil, amis, par saint Magloire,
N'en ma bource denier ne maille.
Siez t'emprès moy, vaille que vaille:
Un po ci nous esbaterons
Et puis pourchacier nous yrons

Aval la ville.

Pour aler boire?

DEUXIESME POVRE
Or soit. Ho! vezci venir Gille
L'enfondu qui nous vient veoir.
Sa, Gile, venrez vous seoir
Avecques nous?

GILE, TROISIESME POVRE
Oil, Menait, mon ami doulx:
Pour c'y vien je, sachiez de voir.
Que bon jour puissiez vous avoir

Touz deux ensemble.

PREMIER POVRE
Seigneurs, dites moy s'il vous semble
Que die bien: ne detrions,
Mais pour noz bienfaiteurs prions,
Tant pour femmes conme pour hommes, 45
Car je vous di tenuz y sommes,
C'est tout certain.

20

25

30

35

205 c

DEUXIESME POVRE
Didier, c'est voir, je t'acertain
Que des bienfaiz que d'eulz avons,
Loer Dieu pour eulz en devons

Et li prier.

TROISIESME POVRE
Or nous di ci sanz detrier,
Menait, par ta foy, qui ceulx sont
Qui plus voulentiers bien te font

Et plus souvent.

DEUXIESME POVRE
Je le te diray par convent
Qu'autel feras.

TROISIESME POVRE
Je te promet, tu les m'orras
Après nommer.

DEUXIESME POVRE C'est bien. Or pensez d'assommer, Vous deux, quans je vous en diray. Premiérement vous nommeray Une dame ja bien viellete Qui veuve est, appellée Huguette: A son hostel ne faux je goute Que touz jours n'y aie, sanz doubte, Char ou poisson, potage ou pain, Puis qu'a son huis d'aler me pain; Dieu ses biens li croisse et foisonne! Après souvent aussi me donne Une seue bonne voisine Que Dieu face de gloire digne, Oui surnommée est la Bossue; Riche femme est, assez cossue: D'elle, chascun jour de karesme, Ay une escuelle que j'esme Et prise a plus de six deniers.

Aussi me donne voulentiers

55

65

60

70

205 d

Un preudomme c'on nomme Hernault	
De Bisquariel; Diex le consault!	80
De moy donner rest moult engrant	
Un c'on nomme Jourdain le Grant,	
Toutes foiz qu'a son hostel vois;	I IX
Si fait aussi un bon bourgeois	
C'on appelle Pierre le Maistre.	85
Si tost qu'a son huis me voit mettre,	
Je ne fail point, quel jour que soit,	
Que de ses biens il ne m'envoit	
Pain ou argent.	
Troisiesme povre	
Quant tu as tant de bonne gent	90
A chalans, tu doiz estre riche.	3-
Ne cuides pas que je te triche,	
Je n'en sui pas de tant acointe :	
Je n'ay seulement qu'a la pointe	
Saint Eutasse un tournois par jour.	95
D'ilec je m'en vois sanz sejour	
Par les halles au Grant Godet,	
Puis a Simon Triquefadet,	
Qui demeure au port Nostre Dame.	
D'ilec m'en revien a la dame	100
Du Chastel, la femme Raulin:	٠
La ay je du pain et du vin	
Et de la char et du potage;	
C'est l'ostel ou plus d'avantage	
Ay entre touz.	105
PREMIER POVRE	
Seigneurs, et que me dites vous	
De l'ostel Pierre le changeur,	10.0
Qui a surnom de peageur	
Pour ce qu'il reçoit les truages?	
Y avez vous nulz avantages	110
N'aumosnes, dites?	

120

130

135

140

DEUXIESME POVRE

D'un biau nient dire t'aquittes.
Il est bien voir conme evangille
N'a si riche homme en ceste ville;
Mais va tost ta bouche laver,
Car du plus merde et plus aver
Homme que l'en puisse savoir
Parles, et si put tout d'avoir;
Et si het tant la povre gent
Qu'onques une piéce d'argent
Je ne li vi donner pour Dieu.
Gilet, fuz tu onques en lieu
Ou il donnast denier ne maille?
Je pense que nanil sanz faille.

206 a

Et toy, qu'en scez?

Troisiesme poure
Je vi devant hier qu'amassez
Ne sçay quans a son huis estoient,
Qui l'aumosne avoir attendoient,
Mais a tout un baston sailli
Hors de l'ostel et s'en failli
Bien po qu'il ne les menhaigna;
En les chassant les rechigna

Trop laidement.

LE PREMIER POVRE
Je vous di bien certainement
C'onques a son huis je ne quis
Aumosne ne ne li requis.
Mais que me voulrez vous donner
S'au jour d'ui par mon sermonner
Puis de lui quelque chose avoir?
Je voulroie trop bien savoir

Que me donrez.

DEUXIESME POVRE Didier, vezci que vous ferez : Vous l'irez, biau sire, essaier, 206 b

Et ne vous vueilliez esmaier:	
Que s'aumosne en la main vous mett,	
Quelle que soit, je vous promett,	145
Si tost conme je la verray,	
De vin franchement vous donrray	
Plaine une quarte.	
Premier povre	
Feras dont? et, par sainte Marthe,	150
G'y vois, et si ne fineray	
Jusqu'a tant qu'a son huis seray	
Et que le voie.	
TROISIESME POVRE	
Or vas: mais que de sa monnoie	
Ne d'autre riens donner te vueille,	155
Certes j'en aray grant merveille	
En mon courage.	
DEUXIESME POVRE	
Perdre aussi bien va son langage	
Conme s'il aloit batre Saine;	
Mais tien que, se Pierre l'assaine,	160
D'un baston avant li donrra	
Ou de ce que tenir pourra	
Que bien li face.	
LE PREMIER POVRE	
Vezci son huis. S'on ne m'en chace,	
Par foy, je ne m'en mouveray	165
Tant que venir hors le verray,	
Ou s'il est hors tant qu'il reviengne.	
Ci endroit, aviengne qu'aviengne,	
L'attenderay.	
the second transfer of the second of	
LE TALEMELIER	
Maishui plus ne sejourneray.	170
Porter m'en vois ce pain bonne erre,	
Qui tout tendre est, chiez sire Pierre,	
Car de tel pain voulentiers use.	

195

Un povre que je voy qui muse
A sa porte, s'aumosne atent
Ne bienfait, a folie tent.
Sire Pierre voy la venir:
S'a sa porte le voit tenir,
Il le batra, je n'en doubt point,
Avant qu'une aumosne li doint.
Nientmoins d'aler m'avanceray
Tant qu'a la porte avant seray
Que li, se puis.

PIERRE

Que fais tu ci, dy, a cest huis? N'y as que querre.

PREMIER POVRE

Sire, pour Dieu vous vueil requerre Que vous me donnez une aumosne: Que Dieu qui maint lassus ou trosne S'amour vous doint!

PIERRE

190 Non, Dieu! mais se t'en donne point,
Pendre me puist on d'une hart.
Passe, passe, truant, paillart,
Vuide ma porte.

LE TALEMELIER
Vezci pain, sire, que j'aporte,

Cuit d'amatin.
PREMIER POVRE

Que Diex qui de l'iaue fist vin, Sire, vous soit misericors! A moy qui sui un povre corps Aucun bien faites.

PIERRE

200 Se tost d'aler tu ne t'afaittes, Par sainte croiz de Valenton, Et je tien pierre ne baston, 206 c

Je t'en donrray par tel essart	
Que diras que dyable y ait part.	
Mett jus, amis.	205
LE TALEMELIER	
Voulentiers, sire. C'est jus mis	
Puis qu'il vous plaist.	
PREMIER POVRE	
E! pour Dieu, mon seigneur, s'ou plait,	
Ma grant povreté repassez.	
D'une petite aumosne assez	210
Riche seray.	
Pierre	
Riche homme assez tost te feray,	
Par la foy que je doy saint Pierre,	
Si je truis ne baston ne pierre.	
En regardant ça et la.	
Hé! puis que point ici n'en truis,	215
Se j'en devoie estre destruis,	
A la teste te jetteray	
Ce pain, si que je te feray	
A terre la cervelle espendre.	
Ici li jette le pain.	
Il a bien sceu les mains tendre	220
Contre le pain, et si l'emporte.	
Or, reviens, reviens a ma porte,	
Se fais que sage.	
LE TALEMELIER	
Sire, atrempez vostre courage.	
Ennuieux a esté sanz doubte.	225
Voulez vous que ce pain je boute	
La dedans, sire?	
PIERRE	
Oil. Haro! que j'ay grant ire	
Que de li n'ay fait mon plaisir!	
Certes c'estoit tout mon desir	230

Que du pain tel cop li donnasse

206 d

245

260

Qu'en la place mort le jettasse. Mais j'ay failli, dont suis irez. Alez ent: quant rapporterez Du pain, et mon clerc y sera, L'un et l'autre vous taillera: Il a la taille.

LE TALEMELIER
Il me plaist, et le vueil sanz faille.

A Dieu, chier sire!

A Dieu, amis, qui vous gart d'ire Et de pesance!

LE CLERC PIERRE

Mon seigneur, sachiez sanz doubtance
De faire vien vostre message,
Et ay trouvé sire Lippage
Qui voz lettres envoiera

Qui voz lettres envoiera
Au pais si tost qu'il pourra
Message avoir.

PIERRE

Il me souffist assez pour voir.

Sa, siez te cy.

PREMIER POVRE

250 Seigneurs, je revien, vez me ci,
Et vous afferme pour certain
Que sire Pierre de sa main
M'a donné ce pain qui est tendre.
Avant, Menait: sanz plus attendre,
Pour ta conscience apaier,
Vien la quarte de vin paier
Que gagié m'as.

DEUXIESME POVRE
Se Dieu t'aist, ne me mens pas,
Didier: l'as tu si pourmeu
Que ce pain que tiens receu

V	X	V	3/	1

PIERRE LE CHANGEUR

239

265

As de sa main?

PREMIER POVRE

Par la foy que doy saint Germain, Oil, Menait.

207 a

TROISIESME POVRE

Je tien que de nouvel renait, Quant aumosnier est devenu. Marie! il t'est bien advenu, Car onques mais n'oy parler Qu'a nul, tant y sceust aler,

Il donnast rien.

PREMIER POVRE

Je ne scé, mais je vous dy bien Qu'il meismes ce don m'a fait. Si vous pri, Menait, que de fait En la taverne nous menez Et ce pot de vin nous donnez

Qu'avez promis.

275

270

DEUXIESME POVRE
Je le feray de cuer, amis,
Puis qu'ainsi est; or nous hastons,
Et si vous pri que nous chantons
En alant; suivez m'ou je vois.
Or sus, disons: Au bois, au bois!

280

PIERRE

Galot, la parole et la voiz
M'afebloient trop malement.
Je sui en accès vraiement:
Ne puis plus ci, mon ami chier.
Pour Dieu, maine moy tost couchier,
Et je t'en pri.

285

GALOT LE CLERC Sire, je feray sanz detri, C'est raison, vostre voulenté. Sa, venez, que bonne santé

Tant q'une vous en amenray Bonne et certaine.

PIERRE

320

Han! Diex, que j'ay souffert de paine Et que j'ay par le corps d'angoisse! Et si n'est pas que ne me croisse Ceste douleur de mal en pis,

v	2"	87	5.7	T
A	Λ	X	٧	1

PIERRE LE CHANGEUR

241

Et me descent du chief ou pis Et es costez.

GALOT

Mon chier seigneur, or vous ostez, S'estre peut, d'ainsi lamenter. Amené vous ay sanz doubter La meilleur garde des beguines; Au mains de toutes ses voisines

325

Y est tenue.

PIERRE

M'amie, bien soiez venue. En moy n'a voir ne jeu n'esbat, Tant me deult le chief et debat

330

Et me fait mal.

207 C LA BEGUINE

C'est voir que les maux a cheval Viennent, mais a pié, sire doulx, S'en vont. Monstrez ça vostre poux. Gardez, ne vous dejettez point : Vous serez tantost en bon point, Si plaist a Dieu de paradis. Je vous vois ordener tandis Un colis de quoy humerez Quant hors de vostre accès serez. Or mettez paine de suer

335

340

Sanz vous debatre ne muer :

Tost revenray.

GALOT

C'est bien dit : lez li me tenray Tant que venrez.

345

DIEU

Anges, savez que vous ferez? Alez m'un siége la jus mettre Ou seoir conme juge et maistre

T VI

207 d

350

Puisse une piéce.

PREMIER ANGE De faire chose qui vous siesse, Sire, avons chascun grant desir.

Puis que c'est a vostre plaisir,

Michiel, alons.

DEUXIESME ANGE

355

360

Gabriel, de ci devalons Et ne le tenons pas a grief. Alons nous en delivrer brief, Si ferons bien.

PREMIER ANGE

Je vois devant; après moy vien,

Michiel amis.

DEUXIESME ANGE

Ho! Gabriel, ici soit mis Nostre siége sanz plus d'espace : Je ne voy point de meilleur place;

Et si conseil encore ainsi

365 Que le second façons aussi, Afin que se sa mére vient Avec li, con souvent advient,

Qu'aions siége ou puist estre assise

Tout prest et delez son filz mise Ici entour.

370

PREMIER ANGE

Or soit fait du plus noble atour Que pourrons sanz arrestoison: Quant c'est pour Dieu, c'est bien raison;

Puis l'irons dire.

DEUXIESME ANGE

375

Or bien, c'est fait : alons men. Sire, Le siége qu'avez demandé, Ainsi que l'avez conmandé, Si est tout prest.

208 a

385

39**o**

DIER

Puis qu'ordené l'avez, bien est

Et je sui tout prest d'aler y.

Or entendez: n'y ait cely

Qui compagnye ne me tiengne

De vous touz et qu'avec moy viengne

A brief parler.

Nostre Dame Chier fil, preste sui d'y aler.

Descendez touz.

PREMIER ANGE

Dame des cieulx, si faisons nous. Or sus! a voie nous mettons

Et en alant d'accort chantons Touz troys ensemble.

TROISIESME ANGE

C'est bien a faire, ce me semble.

Avant: prenez.

Ici viennent chantant, et quant Diex est assis et Nostre Dame, le tiers ange va au malade et dit:

> Creatures de Dieu maudites, Que querez vous ci endroit? dites.

Vuidez bon pas.

395

400

405

DEUXIESME DYABLE

Pour quoy? pour vous non ferons pas; Ne voulons riens avoir du vostre, Mais nous voulons ce qui est nostre

Avoir, c'est l'ame de ce corps. N'attendons fors qu'elle soit hors

Du corps yssue.

TROISIESME ANGE

Faulx ennemis, il dort et sue. Cuidez vous qu'il doie morir? Nanil, c'est signe de guerir. Et, s'il avoit passé le pas

De la mort, ne l'ariez vous pas:

415

420

425

435

Autre l'ara.

PREMIER DYABLE
Sy arons, qui droit nous fera;
Car tant est de mal entechiez
Et tant a fait de grans pechiez
Qu'il n'est riens qu'il ait desservi
Qu'estre du feu d'enfer servi
Sanz finement.

DIEU

Vaz, si m'amaine vistement Ceulz la qui ainsi se combatent. Savoir vueil de quoy se debatent

Entre eulz ainsi.

PREMIER ANGE
Faire les vous vois venir ci,
Sire, puis que le conmandez.
Vous touz estes de Dieu mandez.
Avant passez, venez a li,
Bons et mauvais, n'y ait celi
Oui ci demeure.

Troisiesme ange Gabriel, g'i vois tout en l'eure, Mon ami doulx.

DEUXIESME DYABLE
N'en doubtés, aussi ferons nous:
Aussi tost que vous y serons,
Et sachiez nous li requerrons
A avoir droit.

DIEU

De quoy avez vous la endroit

Tant debatu?

PREMIER DYABLE
Sire, vraiz juges, telz es tu,
Vezci de quoy. La gist un homme:
Quel? tel que dix chevaulx a somme
Ne pourroient pas, ce sachiez,

208 b

Porter le quart de ses pechiez, Non le quint, ce sachiez de voir. Et cestui ci le veult avoir Et dit que n'y avons puissance! Et il est voir que des s'anfance 440 Il devint gloton et yvrongne, Ne n'avoit honte ne vergongne De tolir a la bonne gent Ce qu'il pouoit de leur argent. Après, sire, quant il advint 445 Qu'en l'aage de vint ans vint, Conment usa il sa jonnesse? Conment? quoy qu'il eust richesce, Si fu le plus de ses deduiz Aler de nuiz rompre les huiz 450 A mariées et pucelles Et de les efforcer, et celles Qui de riens li contredisoient En l'eure batues estoient Et navrées vilainement. 455 Or regardez, sire, conment Le devons perdre. DEUXIESME DYABLE Pour moy confermer et aherdre A ce qu'il a dit soustenir, Sire, il est voir et se venir 460 Veist un povre homme a son huis, Tant par estoit de pitié vuiz Qu'avant d'un baston l'estonnast Qu'aumosne nulle li donnast. Vers eulx estoit trop depiteux, 465 Plain d'avarice et convoiteux; D'eulz veoir avoit grant despit. Demandez veoir sanz respit Contre ce que mettons en fait Quel bien il a ne dit ne fait 470

490

495

Et qu'il le monstre.

208 c

Avant! Que diras tu encontre Ce qu'il ont proposé? respons. Le bien qu'a fait pas ne repons, Mais met l'en place.

475 Mai

Ici vient à Nostre Dame.

E! mére Dieu, par vostre grace Aidiez m'a ce pecheur secourre Et de ces ennemis rescourre,

TROISIESME ANGE

Tresdoulce dame.

Nostre Dame

480 N'est pas le corps encore et l'ame En vie humaine?

TROISIESME ANGE
Si est, vierge de pitié plaine:
Du corps l'ame onques ne parti;
Mais je doubt bien que se par ti
Ne li est fait, dame, secours,
Qu'en enfer ne s'en voit le cours

Pour ses meffaiz.

Nostre Dame
Me peuz tu monstrer nulz biens faiz
C'onques en sa vie feist,
N'oroison nulle qu'il deist

Devotement?

TROISIESME ANGE
Nanil, ma dame, vraiement.
Je ne scé pas c'onques sa vie
Eust d'aucun bien faire envie,
Mais que de nuit et jour penser
A assembler et amasser,
Fors tant que puis deux jours en ça
Un povre a son huis s'adressa,
Qui pour avoir bienfait le quist

IVXXX	PIERRE LE CHANGEUR	247
	Et son aumosne li requist. Si ne scé de quoy s'aquitta, Au povre lors un pain jetta Non pas de bonne voulenté,	500
208 d	Non, mais, a dire verité, Par grant despit et par grant ire. Toutes voies vous puis je dire	505
	Le povre si se deporta Et prist le pain et l'emporta. C'est tout quanque je scé qu'ait fait	
	De bien, dame, n'en dit n'en fait, Puis qu'il nasqui. Nostre Dame	510
	Si a trop meschamment vesqui, Dont ne doit pas estre esjouy.	
	Ore je t'ay assez ouy: Je vueil a ta peticion Encliner par compascion.	515
	Ici parle a Dieu. Sire Dieu, qui ta deité Couvris en moy d'umanité	
	Pour les pecheurs justefier Et les justes saintiffier Et les saintiffiez en gloire	520
	Mettre, j'ay trop bien en memoire Conment ces ennemis accusent Ce malade pour ce qu'il musent	
	Et tendent a son ame avoir. Mais or prenons que ce soit voir	525
	Quanque proposé ont ici, Si vueil je dire, sire, ainsi Que plus doiz a misericorde	
	Estre enclin, raison s'i accorde, Qu'a justice ni equité	530
	Pour ta parfaitte charité, Qui te fist humanité prendre,	

248	MIRACLE DE XXXVI
	Qui te fist consentir a pendre
535	En croiz, et par piez et par mains
	Estre clofichié pour humains
	Acquitter de leur grief deu
	Que n'avoies pas accreu.
	Après, sire, prenons de fait
5.40	Qu'il ait les maulx qu'il dient fait,
	Si diz je qu'il ne l'aront mie;
	Car encore a humaine vie
	Et peut a santé retourner
	Et soy de vertuz aourner
545	Et repentir de ses pechiez 209 a
	Dont ilz dient qu'est entechiez,
	Si qu'il se travaillent en vain.
	Oultre, sire, vezci un pain
	Ici baille l'ange le pain.
*.	Qu'il a a un povre donné,
55o	Pour ce qu'il l'ot araisonné
	Et de dire s'esvertuoit
	Que famine trop le grevoit;
	Si li doit estre de prouffit
	Plus que touz les maux c'onques fist
555	Ny en jonnesce n'en viel aage
	Ne li doivent estre a damage;
	C'est tout certain.
	DIEU
	Or ça: je vueil tenir ce pain;
	Baillez le moy, ne dites mot.
	Ici le regarde un po.
560	Or entens a moy, Vehemot,
	Et toy, Sathan, entens aussi.
	Je dy qu'en ceste aumosne ci,
	C'est en ce pain dont je parole,
	A tant de bien qu'il equipole
565	Et vault contre touz les pechiez
000	Dont peut cest homme estre entechiez,
	,

209 b

595

Si qu'ainsi pareil et égal	
Sera le bien contre le mal.	
N'arez pas l'omme: il garira,	
Et, s'il veult, bien ou mal fera.	570
S'en pechié meurt, nel depportez	•
Qu'en enfer vous ne le portez	
Con vostre chetif esperdu.	
Mais vostre part avez perdu	
Cy quant a ore.	575
PREMIER DYABLE	•
Haro! a po que ne m'acore	
De dueil, quant à present m'eschappe.	
Touz jours nous jeue Dieu soubz chap	pe,
Qui nous fait si d'un a un b	
Que touz jours nous sommes gabé	580
Et perdons tout.	
DEUXIESME DYABLE	
Esté avons fol et estout	
De nous en estre sur li mis,	
Car touz jours nous est ennemis,	
Quant sa mére vient a l'afaire;	585
Autrement ne l'oseroit faire,	
Et s'il le faisoit, abatuz	
Seroit de sa mére et batuz	
Dessus ses fesses.	
PREMIER DYABLE	
Je t'en croy bien. Or, laisses, laisses.	590
Nous irons ailleurs si ouvrer	
Qu'en pourrons pour un recouvrer	
Deux, trois ou quatre.	
DEUXIESME DYABLE	
Je scé en la rue du Plastre	

Un biau visage femenin

Que trop convoite un turlupin.
Alons y, et si faisons tant
Que l'un soit l'autre combatant,

620

Et puis qu'il s'en voisent ensemble: 600 Ainsi a un cop, se me semble, Deux en arons.

> PREMIER DYABLE Alons: ceci trop bien sarons Faire et briément.

TROISIESME ANGE Or regarde, Pierre, conment Et combien t'a valu ce pain Qu'au povre as donné de ta main: Certes onques ne donnas mais Si bon. Pour ce dès ores mais T'amonneste et pri que tu vives Et au contraire pas n'estrives,

610 Mais pense de toy pourveoir Selon ce que tu puez veoir Quel prouffit ce pain t'a porté, Et que tu en es enorté 615

Souffisanment.

DIEU

Mére, et vous touz, sus. Alons ment Arriére es cieulx.

NOSTRE DAME Mon pére et mon Dieu, c'est le miex 209 C Que puissons faire a mon avis. Sus, tretouz, sanz plus de devis Devant alez.

DEUXIESME ANGE Si ferons nous: plus n'en parlez, Dame de la gloire haultaine. En alant sus a haulte alaine

625 Chantons nous trois.

PIERRE

E! vray Dieu, roy dessus touz roys, Je doy bien trembler et fremir,

Je doy bien plourer et gemir Et avoir paour et cremeur 630 Quant je pense a la grant orreur Que j'ay eu en vision, Qui n'est pas, non, illusion, Ne qui n'est pas aussi menconge, Quoyque l'aie veu en songe. Las! quant je pense au roy celestre, 635 Qui me sembla si cruel estre, Et que je vi les ennemis Qui les maulx qu'avoie conmis Et mes pechiez li presentérent Et qu'en moy nul bien ne trouvérent, 640 Honteux du bien estre et taisible Pour la grief sentence et orrible. Ou Dieu sanz fin jugié m'eust Et de droit faire le peust, N'eust esté misericorde 645 Qui la pour moy fut de ma corde. Et s'un pain, vraix Diex et vraiz sire, Que j'ay de felon cuer par ire, Non pas de bonne voulenté, 650 Au povre par despit jetté, M'a esté de si grant prouffit Qu'il a contre mes maux souffit, Combien acquiert cil de merite Et de quelx maux aussi s'acquitte Qui pour Dieu fait au povre aumosne, 655 Ouant de bon cuer et lié l'aumosne? Ha! com c'est euvre de grant pris! Et puis que j'en ay tant apris, Certes aumosnier devenray Tel que tout mon avoir donray 660 Pour l'amour du doulx roy celestre, Mais qu'en santé sur piez puisse estre : Telle est m'entente.

209d

690

T .	BEGUINE	
LA	BEGUINE	

Sire, il vous convient sanz attenté 665 Prendre un po de refeccion. Or mettez vostre affeccion. Sire, a humer ceste escuelle De coulis, qui est bonne et belle,

Se Dieu me voie.

LE CLERC

Beguine, il a, dont j'ay grant joie, 670 Trop bien dormi.

LA BEGUINE

Le chief a vuit et estormi: Il ne li fault fors qu'il menjusse Ou qu'il hume, et ceste elle suce

675 Par appetit.

PIERRE

Je me vueil lever un petit Et puis feray ce que voulrez. Or ça, qu'est ce que me donrrez A humer, dame?

LA BEGUINE

D'un bon coulis, sire, par m'ame. 680 Tenez, tastez.

PIERRE

N'en sui pas moult entalentez; Nientmoins, ça! j'en essaieray Et puis mon avis en diray.

Il me semble bon sanz deffault.

Ici rent l'escuelle vuide.

Tenez. Or ca, boire me fault: Je vueil du vin.

LA BEGUINE

Si en arez, par saint Lubin. Vez le ci cler et nett et sain Et bon, con fust de Saint Pourçain,

Ce qu'il n'est mie. 210 a

PIERRE

Tel le vueil je boire, m'amie. Sa! je vueil ma soif estanchier. C'est fait, je me vueil recouchier. Je sanz bien, quant dormi aray Un petit, que gari seray.

695

Or me laissiez.

LA BEGUINE

Sire, pas ne vous courrocez Se je vois tantdis a maison. Je n'y feray d'arrestoison Mie granment.

700

PIERRE

M'amie, alez hardiement: Il me plaist bien. Galot, et toy Tu demourras ci delez mov. Afin que je t'aye tout prest Pour moy servir se mestier est Et je vueil rien.

705

GALOT

De par Dieu soit; il me plaist bien. Ainsi con vous le proposez Feray, sire. Or vous reposez Sanz plus debatre.

710

TROISIESME POVRE Seigneurs, aler nous fault embatre Par ces rues et ca et la

Pour savoir s'aucun ame y a Qui bien nous face.

715

PREMIER POVRE

Suiverons nous l'un l'autre a trace, Ou se nous nous despartirons Et l'un ça, l'autre la, irons? Que vous en semble?

254	MIRACLE DE	xxxvi
	DEUXIESME POVRE	
720	Je lo que nous alons ensemble,	
	Et de tout ce c'on nous donra	
	Autant l'un con l'autre y ara	
	Au departir.	
	Troisiesme povre	
	Or pensons de nous appartir;	210 b
725	Il me plaist bien, se Dieu me voie.	
	Alons nous en par ceste voie,	
	C'est nostre miex.	
	PREMIER POVRE	
	Je m'i accors ; alons. Que Diex	
	Nous doint touz trois si bien ouvrer	
730	Que chascun y puist recouvrer	
	Chose qui vaille.	
	DEUXIESME POVRE	
	Je ne doubt mie que je faille	
	A avoir et pain et argent,	
	S'entendre me veulent la gent	
735	Que prieray.	
	Troisiesme povre	
	Aussi tien je que j'en feray	
	Bien mon devoir.	
	PIERRE	
	Veulz tu que je te die voir,	
	Culati is no sussil plus issis	

Veulz tu que je te die voir,
Galot? je ne vueil plus jesir.

Je n'ay de rien si grant desir
Con d'aler esbatre en la ville.
Je merci de foiz plus de mille
Dieu qui m'a mis en si bon point
Que gari sui, n'en doubtez point,
Et je ne l'oblieray pas.
Alon men, alon tout le pas
Ensemble, amis.

210 C

GALOT

Alons, sire, puis qu'a ce mis S'est vostre vueil.

PIERRE

750 A ces trois povres donner vueil Qui ci viennent de mon argent. Tendez les mains, ma bonne gent, Ligiérement; ne detriez. Tenez, je vous pri que priez A Dieu pour moy. 755

PREMIER POVRE

Puis que vous me donnez de quoy, Prier Dieu pour vous sui tenuz. Celui qui voult povres et nuz Pour humains en la croiz morir Le vous vueille, sire, merir

Et rendre a l'ame.

DEUXIESME POVRE Celle qui est royne et dame De paradis, sire, vous face Tel que veez Dieu en la face Voire sanz fin.

TROISIESME POVRE

Amen! je l'em pri de cuer fin Que de paradis le face hoir. Voirement dit bien celi voir Qui premier dit : « qui va si leche, » Et aussi dit : « qui siet si seche. » S'au vin encore assis fussions, A cest argent failli eussions

Que nous avons.

PREMIER POVRE Pour combien le fait ne savons; Mais puis que le preu en est nostre, Disons en chascun patenostre,

Si ferons bien.

760

765

770

775

785

790

DEUXIESME POVRE Certes a grant merveille tien Qu'il est devenu aumosnier; Car n'a gaires qu'un seul denier Ne donnast pour rien qu'avenist, Mais d'un baston, s'il le tenist, Voulentiers batoit povre gent. Esbahiz sui que son argent

Ainsi depart.

TROISIESME POVRE Dieu le veult, espoir, a sa part Avoir; pour ce li fait ce faire, Car souvent sanz a nul meffaire Diex euvre tellement de fait Que d'un pecheur un juste fait Digne de gloire.

PREMIER POVRE Certes, tu diz parole voire: Ainsi sa benignité moustre. Laissons ester; alons men oultre, Si ferons miex.

795

LE MARINIER Que feray je, biau sire Diex? Je sui en estrange pais. Elas! bien doi estre esbahiz. Je me voy nu et entrepris, Ce que n'avoie pas apris; 800 Car je soloie assez avoir Robe a vestir et de l'avoir, Que j'ay tout en la mer perdu. Las! je doy bien estre esperdu, Et si sui je certainement. 805 Conment me cheviray? conment? Certes il me fault truander Et aux bonnes gens demander

210 d

XXXXI	PIERRE LE CHANGEUR	257
	Ça et la tant que vestuz soie	•
	D'aucun gros garnement sanz soie.	810
	Helas! onques mais je ne fui	0.0
	En la povreté ou je sui :	
	Ne me scé conment contenir.	
	Un riche bourgeois voy venir,	
	Ce me semble a son appareil;	815
	L'aumosne demander li vueil.	
	Sire, pour la Dieu amistié,	
	Ci li chiet aux pie	eds.
	De ce nu vous prengne pitié.	100
	Donnez me pour couvrir mon corps,	
	Que Dieu vous soit misericors.	820
	Vostre aumosne ne me veez,	
	Car certes plus que ne veez	
	Sui aggrevez.	
	Pierre .	
	Mon ami, levez sus, levez.	
	Je croy bien que vous dites voir,	825
	Que vous estes povre d'avoir;	
	Au moins vous voy j'en petit point,	
	Il me semble, quant n'avez point Que vestir, que c'est grant besoing.	1 1 - 1
	Tenez, ce garnement vous doing:	0.0
	Pour l'amour Dieu soit, et vous pri	830
211 a	Que vous le vestez sanz detri	
	Et le portez.	
	LE MARINIER	
	Sire, puis que m'en enortez,	
	Si le vestiray devant vous.	835
	One recent and along the	000

Sire, puis que m'en enortez,
Si le vestiray devant vous.
Ore vestu sui, sire doulz.
S'il vous plaist, a tant m'en iray
Et a Dieu vous conmanderay
Pour ore, sire.

Vaz. Dieu te gart d'annui et d'ire,

T. VI

P = 5

840

850

855

860

Mon ami doulx.

LE MARINIER

Je seray trop folz et estouz,
Se plus dès ores mais m'atir
A ce garnement ci vestir,
Qui si riche est et si honneste.
Ne sui pas digne que le veste;
Il m'en vaulra miex l'argent prendre:
Despoullier le vueil et le vendre,
Car tout plain d'argent en aray,
Dont en plus d'un cas m'aideray.
Sur m'espaule le vueil porter
Et moy ça et la deporter,
Ne ne cesseray, que je puisse,
Jusques a tant que marchant truisse

A qui il siesse.

LE MARCHANT

Amis, se ja ne vous meschiece, Ce que sur vostre espaule voy, Est ce a vendre? dites le moy. Se m'en voulez faire raison, En l'eure sanz arrestoison

L'acheteray.

LE MARINIER Oil, je le vous venderay,

Se voulez, sire.

LE MARCHANT

Avant que pris y vueilliez dire, Monstrez le moy.

LE MARINIER

Tenez: il me plaist bien, par foy; Veez le bien.

LE MARCHANT

Je l'ay assez veu. Combien Le faites vous?

.

865

OL.

211 b

LE MARINIER

Je le vous donray, sire doulx, Pour trente livres.

lx, 870

LE MARCHANT

Marie! vous n'estes pas yvres
De le faire, amis, tant d'argent.
Le garnement est bon et gent,
Mais ne le vueil plus barguignier,
Car je n'y voy pas a gaaingnier
Sur si grant pris.

875

LE MARINIER

Et de combien ay je mespris A parler, qu'il vous soit advis? Par amour, faites m'en devis, Que je le sache.

880

LE MARCHANT

Amis, en voulez vous en tache Douze livres? C'est assez, voir. Je n'en voulroie pas avoir Un tel après pour tant d'argent. Octroiez le moi de cuer gent, Car c'est assez.

885

LE MARINIER

S'a plus grant pris vous ne passez, Ne l'arez mie.

LE MARCHANT

Par la foy que je doy m'amie, Qui a non bource, c'est assez. Je vous lo que le m'y laissez, Sire compains.

890

LE MARINIER

Certes, ne le donrray pour mains De vint livres petiz tournois, Ou vendu ne sera des moys, Je vous dy bien.

895

Je vois estre vostre aumosnier.

Certes n'en retenray denier

Que tout ne doingne.

PEt je m'en vois, ains qu'en besoingne
Nulle me mette, oir la messe
En nostre moustier. Egar! qu'est ce?
N'est ce pas ci le garnement

	Que je donnay, n'a pas granment,	
2 11 -	Au povre qui tout nu estoit,	
ماء	Qui si a mes piez se jettoit	930
	En suppliant que li feisse	
	Pour Dieu que je le revestisse?	
	Si est, bien voy qu'il l'a vendu,	CUL
,	Puis qu'a ceste perche est pendu;	
211 d	Je ne le vueil plus regarder.	935
	Au moustier m'en vois sanz tarder.	
	G'i sui venuz assez a point,	
	Qu'encore n'y chante l'en point.	
	Ici me vueil agenoillier.	
	Ne me scé conment conseillier	940
	De la grant tristesce et de l'ire	
	Que j'ay qui si me trouble, sire,	'
2 7 7 4	Que ne vous puis a droit orer	
	Ne mon cuer tenir de plourer :	
	Le povre revestu avoie,	945
	Voire, pour ce que j'esperoie	
	Qu'il le vestist si longuement	1.6
	Qu'il pourroit durer bonnement;	
31 11200	Et il l'a vendu sanz demour.	
	Elas! qu'en puis je se je plour	950
35 0	Et me trouble, pére benigne,	
	Quant je me voi estre non digne	
	Que m'eust le povre en memoire?	(0)
5 . Tool . 13	Ha! tresdoulx Diex, pére de gloire,	
	Ce me fait au cueur grant annuy.	955
\$150	Egar! qu'ay je? Si pesant sui	
	Du courroux qu'en mon cuer ay pris	
	Et du plorer qui m'a surpris	(-
10191100	Que je ne me puis esveillier:	
	C'est nient : il me fault sommeillier	960
	E	

the same and the same

975

125

5012

212 a

DIEU · · · · ·

Or suz, touz, sus! sanz plus d'espace Descendez a terre bonne erre. Parler vueil a mon ami Pierre

Qui la sommeille. 965

PREMIER ANGE

N'y a nul qui faire ne vueille Vostre gré, sire.

Nostre Dame

En alant pensez d'un chant dire Tel que touz nous puist esjoir Et si hault c'on vous puist oir

De tous costez:

DEUXIESME ANGE TO THE

Dame, toutes voz voulentez

Ferons, c'est droiz.

TROISIESME ANGE

Avant, disons entre nous troys

Ce chant ici qui bel me samble. · RONDEL

Humble vierge, 'a qui ne resemble Personne née,

Par droit devez estre honnorée Plus que nulle autre, ce me semble,

Et miex amée, 980

Humble vierge, a qui ne ressamble Personne née,

Quant mére d'omme et Dieu ensamble

Estes nommée

Et sur touz anges couronnée,

985 Humble vierge, a qui ne ressamble

Personne née,

Par droit devez estre honnourée.

DIEU

Pierre, qui as si la pensée

XXXV1	PIERRE LE CHANGEUR	263
	Troublée, pour quoy pleures tu?	990
	Ce garnement que j'ay vestu,	
	Le congnois tu point? dy me voir.	
	Vestu l'ay, si te fas savoir,	
	Dès lors qu'au povre le donnas,	
	De quoy m'amour par ce don as :	995
	Or ne la pers pas, ny effaces;	
	Et encore te scé grans graces	
	De ce que quant m'as veu nu	
110000	Et povre, tu m'as revestu	
	Si bonnement.	1000
	Nostre Dame	
	Il te denonce soutieument	
	Que bien ou mal qu'au povre on fait	
	A li meismes tient qu'il est fait.	
	Partons de ci.	
	PREMIER ANGE	
	Puis qu'il vous plaist, soit, dame, ain	si. 1005
	Pardisons nostre chant ensemble.	
	d . La fin du rondel precedent	
212 b	Quant mére d'omme et Dieu ensembl	e
	Estes nommée	
	Et sur touz anges couronnée,	E/BOX
	Humble vierge, a qui ne ress	amble
	Personne née,	
	Par droit devez estre honnous	rée.
	The second second	
ю.	PIERRE	
	Ha! sire Diex, estre loée	
(5)5	Doit bien vostre benignité	4441
	De moy, qui sui en verité	1015
	Plus grant pecheur que ne puis dire.	- 10
	Benoiz soient les povres, sire!	
	Si sont il, quant tant les amez	
	Qu'amis et fréres les clamez,	
	Et quant aucun bien on leur fait.	1020

1030

1045

1050

212 C

A vous le tenez estre fait.

Et puis que les avez si chier,
Certes mon avoir depeschier
Vueil si que je ne fineray
Tant que povre conme eulz seray.
D'aler m'en me vueil appartir,
Et tout mon meuble departir
Et donner, sanz rien possesser;

Ici fait un po de pose et vient a sa maison.

Aussi que d'un costé depart d' Mon clerc, je m'en vois d'autre part Ceci pour Dieu distribuer. Mon estat vueil du tout muer Et povre homme estre.

D'estre riche me vueil cescer.

GALOT

Mon sac puis bien jus aler mettre:

N'y est demouré d'argent goute

Que tout ne soit donné sanz doubte.

Je vois savoir qui est leens.

Egar! il n'a ame ceens.

Puis qu'ainsi est, ci me tenray

Et mon seigneur attenderay

PIERRE

Tant qu'il reviengne.

Plaise a Dieu que si bien me viengne Du mien que vien de departir Qu'a sa gloire puisse partir:

Egar! es tu ci, Galot? qu'est ce?

Est tout donné?

Oil, certes, c'est tout finé.

J'ay trouvé de povreté tant

Que, se l'estoie racontant, act alle	
Ne seroit nul qui vous tenist	2001
Que plourer ne vous convenist	
De pitié pour la povreté	
Que j'ay veu en verité;	1055
Car en tel mesnage esté ay	
Ou pain ne paste ne trouvay,	(10)
Mais que cinq enfans et le pére	
Tous gisans et la povre mére.	
Et savez conment il gisoient?	1060
Q'un po de viez paillier n'avoient	
Qu'il ne fussent a terre plate,	200
Et couvers d'une vielle nate.	
Ne scé conment peuent durer,	
Ne la povreté endurer	1065
Qu'il endurent, ne la souffraite. Y	
Certes, noble aumosne avez faicte,	
Sire, au jour d'ui:	COLI
PIERRE	
Mais qu'en gré le prengne celui	
Pour qui je l'ay fait, bien me plaist.	1070
Galot, laisson ester ce plait :	9
Je t'ay bien a dire autre chose;	
Mais avant que la te propose,	COLI
Tu me jureras par ta foy	
Que personne nulle par toy	1075
Ne le sara:	,
SALOTE SIL	
Mon seigneur, ce qu'il vous plaira	CILL
Feray de cuer, g'i sui tenuz;	
Je vous jur par ma foy que nulz,	
Tant com vive, ne sara, sire,	1080
Ce qu'en secré me voulez dire,	
Quant le saray.	
PIERRE	SLA
Galat at in la ta diman 7	

212 d

Galot, et je le te diray

	Tout premiérement : tu scez bien
1085	Que come mon serf je te tien,
	Et pour ce, se ne m'obeis
	Aussi bien conme onques feis
Along .	Et ne fais ce que te diray,
	Saches que je te venderay,
1090	En servitute greve et pesme,
•	Aux barbarans: telle est mon esme;
	Et, se tu fais ma voulenté,
gune :	Du mien te donray a planté
	Et te lairay, a brief parler,
1095	Dès ores mais con frans aler
	Sanz plus cerf estre.
	GALOT
((0)	Or vous plaise a moy dire, maistre,
	Yci endroit sanz plus d'espace
	Que c'est que voulez que je face;
1100	Je vous em pri.
	PIERRE
	Je le te diray sanz detri.
1.	En ce sac ci a vint mars d'or
	Que je te doin, c'est biau tresor;
_	Si vueil que tu les monteploies
1105	Et qu'en denrées les emploies;
1105	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras,
1105	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras
1105	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente,
δησ.	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente, Car ne pourra estre, a m'entente,
1110	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente, Car ne pourra estre, a m'entente, Que n'y prouffites et amendes;
δησ.	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente, Car ne pourra estre, a m'entente, Que n'y prouffites et amendes; Et la vueil je que tu me vendes,
δησ.	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente, Car ne pourra estre, a m'entente, Que n'y prouffites et amendes; Et la vueil je que tu me vendes, Et l'argent que tu en prenras
δησ.	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente, Car ne pourra estre, a m'entente, Que n'y prouffites et amendes; Et la vueil je que tu me vendes, Et l'argent que tu en prenras Aux povres pour Dieu le donras
1110	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente, Car ne pourra estre, a m'entente, Que n'y prouffites et amendes; Et la vueil je que tu me vendes, Et l'argent que tu en prenras Aux povres pour Dieu le donras Sanz le plus dire.
IIIO .	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente, Car ne pourra estre, a m'entente, Que n'y prouffites et amendes; Et la vueil je que tu me vendes, Et l'argent que tu en prenras Aux povres pour Dieu le donras Sanz le plus dire. GALOT
1110	Et qu'en denrées les emploies; Quant bien emploiez les aras, En Jherusalem les menras Et moy aussi sanz point d'atente, Car ne pourra estre, a m'entente, Que n'y prouffites et amendes; Et la vueil je que tu me vendes, Et l'argent que tu en prenras Aux povres pour Dieu le donras Sanz le plus dire.

	Pour bien, qui voulez que vous vend	e
	Je seroye bien plain de rage	
	Se vous faisoie tel oultrage.	
213 a	Autre vendeur que moy querez,	1120
	Que de ce que me requerez	
	Ne feray rien.	
	PIERRE	-
	Ne feras? et je te dy bien,	b b
17.11	Tu y aras si grant pechié	
	Qu'il t'iert devant Dieu reprouchié.	1125
	Oultre, quant ne me venderas,	
	Je te promet vendu seras.	
	Or regarde se plus envie	
	As d'estre serf toute ta vie,	16.2
	Povre, et vivre en maleurté	1130
	Que d'estre a richesce ahurté	
	Et franc aussi.	
	GALOT	
	Sire, puis qu'il vous plaist ainsi,	
	Je feray tout vostre devis,	20.00
	Mais sachiez je le fas envis.	1135
	Ça, s'il vous plaist, ainsi ferons;	
	En Jherusalem en irons.	
	De vous vendre me peneray	
	Et puis quant vendu vous aray	SHITT I
	Quanque pour vous aray d'argent	1140
	Je vous jur qu'a la povre gent	
	Sera donné.	
	Pierre	
	La vueil je qu'il soit assené	E= 17
	Sanz ailleurs estre departi,	2001
	Mon ami Galot, et parti	1145
	Tant seulement; il me souffist.	
	Alons men; celi qui nous fist	
	Nous soit conduit de sauveté;	
	Et puis que fais ma voulenté,	et e
	I am	

1150	Par ceste clef ci en pur lais	
	Tout mon avoir te doing et lais:	
	Quant ici retourné seras,	
oi.	Conme le tien le prenderas,	15
	Je'm'y accors.	
	GALOT (12)	
1155	Piteux, doulx et misericors	
	Vous soit Diex, sire, de ce don,	
	Et de ce bienfait guerredon	213b
101	Ore de tout ce parle l'en.	
	Nous entrons en Jherusalem.	
1160	Quel le ferons?	
	PIERRE ILIVIOR	
0.11	En plain marchié nous en irons	
	Et la nous tenrons une piéce	
	Jusqu'a tant que marchant eschiéce	
	Qui me requiére.	
	GALOT IN A STATE OF	
1165	Alons, et soit en la manière	
- t .	Fait, sire, que vous devisez.	
	Nonpourquant me sui advisez	
•	D'un paien qui en ceste ville	-
	Demeure, c'on nomme Zoile,	
1170	Qui est homme de grant richesce	
JAI	Et courtois et plain de noblesce	
	Et si est homme de puissance.	
	J'ay bien a li de congnoissance	
	Tant que, se passer le veoie,	
1175	De nostre fait li parleroye	
,	Qu'avons a faire.	
- 2 -	PIERRE 1	
	S'il est homme de bon affaire,	
	Je voulroie bien qu'en parlasses	
	Afin que tu me delivrasses	
1180	D'estre vendu.	

213 c

GALOT

N'avons q'un po ci attendu; Soions y encore un po d'eure, Et j'enquerray ou il demeure. Au premier venant cy par foy. E! sanz doubte venir le voy. Je ne scé ou il tent aler, Mais je m'en vois a li parler. Mon seigneur, ici m'attendez.

1185

Sire, quel part aler tendez? Dites le moy.

1190

ZOILLE

E! Galot, es tu ci? par foy, Bien veignant! Tu es en bon point, Ce me semble; ne me mens point: Qui t'a fait ton pais laissier Et en ceste ville adressier

1195

Et venir ci?

GALOT

La cause, sire, vez la ci. Pour voir vous puis donner entendre J'ay un mien serf que je vueil vendre : Je vous lo que vous l'achetez, 1200 Et se l'avez, ne vous doubtez, Qu'il vous sera bien prouffitable, Car loiaux est et veritable. Il aime Dieu sur toute rien Et le sert conme crestien: 1205 Si vous di bien que qui l'ara Tel qu'il est vivre le laira, Sanz li tant soit po oppresser Qu'a sa loy vueille renoncer N'a sa creance.

· Zoile

1210

Se ton Dieu te gart de meschance, Est il tel com tu le m'enortes?

2	7	0

MIRACLE DE

XXXVI

De m'en dire ne te deportes La verité.

1215

GALOT

Je vous jur, par ma loyauté, Que se l'avez dedanz brief terme, Diex pour lui, je le vous afferme,

Voz besongnes si bien fera Et voz biens montepliera

1220

Tant qu'en serez touz merveilliez. Si vous conseil que le vueilliez Par achat prendre.

ZOILE

Et combien le voulras tu vendre? Di : je t'orray.

GALOT

1225

Pour cent besans le vous donray, Sire, se l'i voulez avoir. Prenez l'i, que, sachiez de voir, Il les vault bien.

ZOILE

213 d

1230

Galot, et je vueil qu'il soit mien Pour le grant bien que tu m'en dis. Or ça, paier te vueil tandis Que j'ay espasce.

GALOT

Et j'ouverray tantdis ma tasse Pour les mettre que compterez. Certes de li vous louerez

En la parfin.

ZOILE

Vezci cent besans touz d'or fin, Galot amis, que je te baille. Or les comptes, que riens n'y faille

Que tout n'i soit.

1240

1235

GALOT

Voulentiers: qui argent reçoit,

Il le doit une foiz compter
Pour savoir qu'ait tout sanz doubter.
Sire, aussi que sui bien paiez
Vueil je qu'a moy vous apaiez,
Et vous pri que par vostre gré
Deux moz parle a li en secré
Ici sanz vous.
Zoile
Il me plaist bien, mon ami doulx:
Parlez ensemble.

GALOT
Ore mon seignour il me semble

Ore, mon seigneur, il me semble Que pechier m'avez fait griément, Quant par vostre conmandement Et a ce vous avez tendu. Qu'ici vous ai con serf vendu. 1255 S'estre escondit voir m'en peusse, Dieu scet voulentiers fait l'eusse : Mais par menaces si destraint M'avez que j'ay esté constraint D'obeir vous conme a mon maistre; 1260 Et puis qu'ainsi fault la chose estre Que povre et serf voulez pour Dieu Vivre ci en estrange lieu Et qu'a ce vous vous adonnez, Je vous pri que me pardonnez 1265

214 a Et qu'a ce vous vous adonnez,
Je vous pri que me pardonnez
Ce qu'ay mespris.

PIERRE
Galot amis, mais moult t'en pris
Et t'en scé bon gré vraiement.
D'une chose tant seulement
Te pri : que le temps pas n'eslongnes
Que tout l'argent pour Dieu ne dongnes
Et de toy partir tost ne cesses.
Baise moy, et a tant me laisses
Sanz riens plus dire.

214b

GALOT ...

Puis qu'il vous plaist, voulentiers. Sire, 1275 Vezci Pierre que je vous livre Com vostre serf, et m'en delivre. Pierre, plus a moy ne serez: A ce seigneur ci demourrez,

1280 Il esconvient.

PIERRE

Il me plaist bien, puis qu'a ce vient; Mais de ce que convent m'avez Faites en si ce que devez

Qu'en soiez quittes.

GALOT

Pierre, mon chier ami, bien dites: 1285 Si feray je, se Dieu me voie. D'aler m'en me vueil mettre en voie, Sire: il est temps.

Zoile

Galot, je n'y met nulz contens Que tu ne t'en puisses aler, 1290 Soit ore ou ja, a brief parler, Puis que le veulz.

GALOT TO THE TOTAL

Je vous di a Dieu a touz deux; Et si m'en vois.

Zoile

Or vas : que le Dieu ou tu croiz 1295 Te soit amis.

PIERRE 1

Puis qu'a vous servir sui conmis, Sire, s'il vous plaist, regardez De quoy serviray; ne tardez Que ne le sache,

1300 Zoile

En la cuisine a une hache, Pierre, ou coingnie; alez la prendre,

X	X	X	V	1
	-	-		•

PIERRE LE CHANGEUR

273

S'en alez de la buche fendre,
Et si escurez les vaissiaux.
Quant arez fait, prenez deux seaulx
Qui y sont, et s'alez bonne erre
De l'iaue a la fontaine querre;
Quant laissives faire fauldra,
Faire aussi les vous convenra,
Car je le vueil.

PIERRE

De faire du tout vostre vueil Vois penser, mon seigneur et maistre. En la cuisine me vois mettre Que m'avez dit.

ZOILE

Tant com ferez sanz contredit
Mon vouloir, tant arez vous paiz.
Or alez besongnier huymais
Bien et forment.

PIERRE

Hé! biau sire Diex, et conment Pourray servir a gré cest homme 1320 Qui m'a chargié de si grant somme Porter et faire chascun jour Continuelment sanz sejour, Ou lourdement seray repris? Sire Diex, ne l'ay pas appris. 1325 Or me donne par ta puissance En cest estat avoir plaisance: Car pour toy me sui asservi Et devenu serf, qui servi Soloie estre moult grandement; 1330 Et puis qu'il me fault telement Servir en la cuisine et estre, Je m'y vois ordener et mettre Pour besongnier.

214c

	Premier compére
1335	Qu'est ce la, compére Maugier?
	Je vous truis ici bien a point.
	Ou alez vous? n'en mentez point,
	Dites le moy.
	Maugier, deuxiesme compére
300	Compére Guillaume, par foy,
1340	M'entente estoit d'aler aux champs
	Oir des oisillons les chants.
	Vous, ou alez?
	Premier compére
	Maugier, vous savez et valez
	Bien tant que je le vous diray,
1345	Ne plus ne le vous celeray,
	Et ce que vous di c'est acertes.
	J'ay trop grant desir d'aler, certes,
	Com paumier en Jerusalem,
	En Nazareth, en Bethleem,
1350	Et en touz les autres sains lieux
	Ou fut et ou mort souffri Dieux;
	Et si sachiez qu'il m'est advis,
	Se ne fas ce que je devis,
	N'aray ja bien.
0 - 4	DEUXIESME COMPÉRE
1355	Ore, biau compére, combien
	A il, se Dieu vous doint santé,
	Que vous vint ceste voulenté?
	Dites le moy.
	Premier compére
-26-	Compére, foy que je vous doy,
1360	Il a bien demi an passé.
	Voir, tant qu'aie la mer passé
	Ne seray aise. Deuxiesme compére
	Ora ia vous pri qu'il vous plaisa

Compére, qu'avecques vous voise.

Nous irons plus en paiz sanz noise 1365

Nous deux, puis que compéres sommes,

Que s'estions estranges hommes,

A dire voir.

214 d

RAINFROY
Biaux seigneurs, parlez vous d'avoir
L'imposicion par enchiére? 1370
Il me semble que faites chiére
Je ne scé quelle.
PREMIER COMPÉRE

Premier compére
Voisin, nostre parole est telle.
Que nous nous voulons pourveoir
D'aler le sepulcre veoir
Ou Dieu fu mis.

RAINFROY
Et je vous pri, mes chiers amis,
Que je face avec vous le tiers;
Car n'est lieu ou si voulentiers

Que la alasse. 1380
DEUXIESME COMPÉRE

Qui plus pour Dieu se paine et lasse,
Et plus acquiert merite grant.
Je lo que nous soions engrant
D'aler nous ordener touz trois
Et que chascun prengne la crois,
Housse, chappel, bourdon aussi.
Puis attendons l'un l'autre ci
Pour aler ent.

PREMIER COMPÉRE

Je m'y accors certainement.

Pour ici bien tost retourner

Vestir me vois et atourner

En autre estat.

DEUXIESME COMPÉRE Et je, sanz plus faire restat,

Qu'endurer me convient et traire

En escurer et en froter, En souvent de l'iauue apporter 1425 A mon col, conme ore en vois querre. Pour ce, doulx Dieu, vous veuil requerre Que regardez piteusement Ce que je fas benignement Pour vostre amour. 1430

ZOILE

Dites moy, seigneurs, sanz demour, N'est ce pas Pierre, mon serf, la,

A ces deux seaulx? je crois qu'il va De l'yaue querre.

PREMIER ESCUIER Se fait mon, sire. Oil, c'est Pierre, 1435 Le vallet de vostre cuisine. Certes, il y est trop bien digne : Touz jours torche ou escure ou frote, Et si n'a riens que celle cote

Ou'il a vestu.

1440

DEUXIESME ESCUIER Je le tien a un fol testu, Et vous diray raison pour quoy. Souvent de nuiz le truis et voy Qu'en jesir prent plus grant delit A terre pure qu'en son lit: 1445 Après en barbetant il pleure, Et puis de sa main une autre heure Faist ainsi + de foiz plus de vint.

En faisant la croiz.

Ne sçay de quel pais il vint, Ne quel gent le norrirent, sire; 1450 Mais tant y a, ce vous puis dire, Pour chose c'on li die ou face, Nullui ne fiert ne ne menace, Ne ne fait annuy ne contraire, Mais conme un droit fol debonnaire 1455

215 b

Qui n'est pas hors du sens, mais sot, Ou conme un enfant ydiot, Tout en gré prent.

ZOILE

Tant plus celle ou celui mesprent
Qui de faire chose se paine
De quoy le courrouce n'ataine;
Ne le vueil mie.

PIERRE

Ha! tresdoulce vierge Marie,
Au sauvement de m'ame vaille
Ce que mon corps peine et travaille,
Si que de ce siecle muable
Au repos viengne pardurable
De paradis.

Zoile

Or entendez, seigneurs, tantdis
Qu'oyseux vous voy et de loisir.
Alez vous en, c'est mon plaisir,
Garder au port qu'ame ne passe
Par dedeça qui ne me face
Ce qu'il doit faire.

PREMIER ESCUIER

1475 Sire, sire, de cest affaire,
Ne doubtez, bien nous chevirons.
Quanqu'il venra vous admenrons,
Femmes et hommes.

DEUXIESME ESCUIER

Ce ferons mon: trop ici sommes.

1480 Alons ça et la regarder

Partout et sur le port garder

Qu'ame ne passe.

PIERRE

Puis que j'ay maintenant espace, Combien qu'entre Sarrazins soie Vestuz de draps d'or et de soie, 215 c

1485

Sanz plus ci endroit demourer M'en vois la mon Dieu aourer Et a li seul mon cuer ouvrir Et ma pensée decouvrir. Sire Diex, pére omnipotent, 1490 A qui mon cuer par desir tent, Je vous aour, je vous salu, Et vous aussi, tresdoulx Jhesu, Fil seul eternel Dieu le pére, Et vous, Marie, vierge mére, 1495 Touz ensemble et chascun par soy, De ce que maintenant je voy Que je sui a l'estaz venuz Que conme povre sui tenuz, Qui n'ay mais nulz biens terriens; 1500 Mais de ce ne m'est il a riens, Tresdoulx Dieux, mais que t'amour aie. T'amour? Las! le cuer trop m'esmaie Conment je la pourray avoir, 1505 Car trop mondain ay esté, voir. Mais, sire, quant je me recorde De ta doulce misericorde Qui est sanz fin, lors ma fiance S'aferme en toy et m'esperance. Pour ce ne me vueil plus complaindre, 1510 Mais mon livre vueil ci ataindre Et le dire, soit gaing ou perte, Avant que de ci me departe : Telle est m'entente.

215 d

DIEU

Mére, et vous touz, sus : sanz attente 1515 Encore vueil la jus aler A Pierre mon ami parler. Or jus, bonne erre.

NOSTRE DAME

Sire, qui creas ciel et terre,

Touz ferons ce que conmandez.

Anges, a chanter entendez

Bien en alant.

PREMIER ANGE

Dame, n'en soiez plus parlant : Chascun de nous a grant desir De faire tout vostre plaisir.

Avant: chantons.

DEUXIESME ANGE

C'est raison: nous qui frequantons Avec Dieu continuelment, Or sus, chantons joyeusement

1530 Et par leesse.

ZOILE

Egar! par Mahon mon Dieu, qu'est ce? Quelle part demeurent ne hantent Ceulx qu'ay oy qui si bien chantent? Savoir me convient qui il sont:

Onques mais si doulz chant n'oy.
Il m'ont si le cuer esjouy
Que je les vueil aler veoir.
Egar! Pierre voy la seoir,

1540 Mon serf. De quoy me sert il la?
Homme ne femme entour li n'a.
Un po plus près m'aproucheray.
Et ce qu'il y fera verray
Sanz mot nul dire.

DIEU

Oste toy de tristesce et d'ire,
Pierre amis, et fay bonne chiére.
Entre moy et ma mére chiére
Te venons veoir en secré.

XXXVI	PIERRE LE CHANGEUR	281
216 a	Saches que je te scé bon gré	
	Du garnement que devestis	1550
	Et qu'au povre tu departis;	
	Et si fas j'aussi, chiers amis,	
	De ce qu'en vente tu t'es mis,	-
	Quant donner tu as fait l'argent,	
	Pour m'amour, a la povre gent;	1555
	Si ne te courrouce ne troubles :	
	Rendu te sera a cent doubles	
,	En brief termine.	
	Nostre Dame	
	Or persevére, Pierre, et fine	
	En la grace qu'as conmencié.	1560
	Ne soit pas ton estat laissié:	
	Il t'a fait ami et affin	
	De Dieu. Pour ce jusqu'en la fin	
	Y persevére, et tu seras	
	Sauvez et sanz fin gloire aras:	1565
	C'est noble don que te present.	
	Partons de ci quant a present,	
	Il en est temps.	
•	PREMIER ANGE	
	Dame, nous ferons sanz contemps	
	Vostre plaisir, il est raisons.	1570
	Ce chant en ralant pardisons	
	Qu'avons empris.	
	Zoile	
	Qu'est ce ci? Je n'ay point apris	
	A oir telle melodie.	
	Que peut c'estre? ne scé qu'en die.	1575
	Je croy qu'esperiz des cieulx sont	
	Qui par cy deduisant s'en vont.	
	Voulentiers ay oy leurs vois,	
	Mais nul n'en ay veu ne voiz,	
	Combien que moult y ay tendu;	1580

b

	Et si ay je bien entendu	
*	Que jusqu'a mon serf sont alé,	
	Voire, et si ont a li parlé.	
	Je ne say se son Dieu seroit	
1585	Qui d'aucune chose l'aroit	
	Enorté ou admonnesté;	
	Car je tien bien pour verité	216
	Qu'il est un saint homme en sa loy,	
	Et si voy que pour la grant foy	
1590	En quoy son Dieu pour moy deprie	
	Mes biens accroist et monteplie,	
	Et je li pense a restorer.	
	Ores encor le lais orer	
	Et m'en revois.	
	Pierre	1
1595	Sire Dieu, qui scez et qui vois	
-	Les pensées des humains corps	
12.1	Aussi bien ou cuer com dehors,	
	De ta grant consolacion	
	Et de ta visitacion,	
1600	Sire, je te lo et mercy.	
	Pour ore m'en revois de cy	
	En ma cuisine.	
	RAINFROY	
	Ains que je cesse mais ne fine,	
	Au lieu m'en vueil aler et mettre	

Ains que je cesse mais ne fine,
Au lieu m'en vueil aler et mettre
Ou assembler devons et estre
Nous troys qui au sepulcre irons
Et dont ensemble partirons.
E! Diex, il m'est bien advenu,
Quant me voy le premier venu.
Ci endroit tout coy me tenray
Et les autres attenderay

Sanz moy mouvoir.

PIERRE

Mon chier seigneur, je vieng savoir Se vous voulez que riens vous face, Tantdis qu'ay loisir et espace. Car j'ay tout fait, sachiez de voir, Ce qu'a faire pouoie avoir

1615

En la cuisine.

ZOILE

Pierre, pour vostre bon convine Et pour vostre vie parfaitte, Je vueil que grace vous soit faitte Telle que je vous vueil oster De paine et du tout hors bouter De servitude a touz jours mais, Et que vivés dès ores mais Avec moi conme ami et frére; Car je voy, et est chose clére, Que pour la vostre grant bonté En richesse sui amonté

1625

1620

Plus que ne sueil. 1630

PIERRE

Sire, desdire ne vous vueil; Mais, las! que pourrez miex valoir De moy, qui n'ay riens que voloir? Nient voir, ne dites plus ainsi, Chier sire, mais je vous mercy De la grant honneur que m'offrez, Et vous suppli que me souffrez En cest estat user ma vie, Car d'autre avoir n'ay point d'envie :

1635

Ainsi vueil vivre. 1640

ZOILE

Pierre, tu es ou fol ou yvre, Qui aimes miex a soulart estre

216 c

1660

Povre qu'en bon estat toy mettre Et honnorable.

· PIERRE

Ce que ce monde voy muable,
Cheant d'eur en meseur,
Et c'on n'y vit point asseur,
Ainçois n'y a que vanité,
Le me fait faire, en verité;

1650 Et pour ç'aussi que je scé bien
Que l'estat ou je sui, combien
Que il soit vil, a mon Dieu plaist,
Ne vueil je point d'autre : a court plait,
Il me souffist.

Zoile

Je ne scé quel homme te fist,
 Mais de ce que dis me merveil.
 Puis qu'ainsi est, fay a ton vueil
 Dès ores mais.

PIERRE

Je m'en vois avancier huymais Vostre diner.

216 d

PREMIER COMPAIGNON
Compére, qui de cheminer
Vous hastez, ci attendez moy:
En la place alez, bien le voy,
Si fas j'aussi.

DEUXIESME COMPAIGNON

Egar! compére, estes vous ci?

J'avoie, par saint Honnouré,

Doubte d'avoir trop demouré;

Mais a ce que voy non ay pas.

Alon savoir nous deux bon pas

S'i est Rainfroy.

PREMIER COMPAIGNON Alons. Marie! je l'i voy Ou nous attent.

DEUXIESME COMPAIGNON Je tien que de grant vouloir tent Au voiage, a ce que je voy. N'avez pas oblié, Rainfroy,

A tost venir.

RAINFROY

Non voir : ci m'avez fait tenir Une grant piéce.

PREMIER COMPAIGNON Or avant, mais que chascun siesse. N'attendons qu'ame nous convoie, Mais mettons nous d'aler en voie :

C'est nostre miex.

DEUXIESME COMPAIGNON C'est bien dit. Alons men. Que Diex Nous conduie par sa bonté Et ramener a sauveté

Nous vueille a joye.

RAINFROY Amen! Alons par ceste voie; Puis que partons de ci endroit, C'est nostre chemin le plus droit Qu'aler puissons.

PREMIER COMPAIGNON Soit, et d'aler nous avançons; Et si vous pri courtoisement Nous maintenons et sagement

Sanz trop parler.

PREMIER ESCUIER Seigneurs, je vous deffens l'aler, Et si met la main en vous touz. Sa! dites moy, ou alez vous

1675

1680

1685

1690

1695

217 a

1700

1710

1715

Entre vous troys? DEUXIESME COMPÉRE

Sire, nous avons pris la crois Conme devoz et enterins Crestiens, et com pelerins Alons, ce sachiez, visiter Le saint sepulcre sanz doubter,

S'il plaist a Dieu.

1705 DEUXIESME ESCUIER

Vous ne passerez point ce lieu Jusqu'a tant, ne vous esmaiez, Qu'a mon seigneur parlé arez Et que paié vostre treuage Li aiez. Sanz vous faire oultrage,

Sanz crier ne faire haro, Venez a li, je le vous lo;

Il l'esconvient.

RAINFROY

Alons y donc, puis qu'a ce vient, Et ne soions point esbahiz, Puis que tel est de ce pais,

Seigneurs, l'usage.

PREMIER COMPÉRE Puis que ce n'est que pour treuage Paier, ne m'en chaut pas granment : A vostre seigneur vistement

1720 Dont nous menez.

> PREMIER ESCUIER Voulentiers: après moy venez. Je ne vous pense point tenir, Puis que je vous y voy venir De bon courage.

DEUXIESME ESCUIER 1725 Sire, pris avons au passage Ces troys hommes ci qui se font

217 b

Pelerins et dient qu'il vont Au sepulcre leur Dieu prier. Conmandez leur sanz detrier

Paier leur deu.

1730

Zoile

Seigneurs, il me fault mon treu Ainçois que plus avant ailliez; Et se de paier me failliez,

N'irez point oultre.

Deuxiesme compére
Mais c'on nous die ou c'on nous moustre,
Sire, que nous pouons devoir,
Nous en ferons vostre vouloir
Chascun de nous.

ZOILE

Or me dites: dont estes vous?

Ce vueil savoir.

1740

RAINFROY

De Chippre, sire, a dire voir, Nez d'une noble ville et grosse, Qui appellée est Famagosse Et est cité.

ZOILE

C'est voir, seigneurs; g'y ay esté
Plusieurs foiz quand je marchandoie.
Mains riches draps d'or et de soie

Y ay eu.

PIERRE

Mon seigneur, ne me soit teu,
Dites, voulez vous desjuner?
Tout est prest pour vostre diner
En la cuisine.

1750

70ir

ZOILE

Je t'oy bien ta parole fine. Vaz nous querre du vin bonne erre; Et toy, vas les espices querre

Dont ces pelerins mengeront, Voire, et si se reposeront Endementiers.

217 C

LE PREMIER ESCUIER Sire, par Mahon, voulentiers Sanz tarder point.

1760

LE PREMIER COMPÉRE Compére, avez regardé point Celi qui est alé au vin? Par le corps de moy, je devin Que ce soit Pierre le changeur, Que nous appellions paageur;

1765

Trop bien li semble.

DEUXIESME COMPÉRE Par foi, compére, il le me semble De tant con je l'ay regardé. Se c'est il, ne s'est pas fardé, Car de visage est megre et sec Trop malement, et pale avec

1770

Et empiré. RAINFROY

Ç'a esté bien homme adiré, C'on ne scet qu'il pot devenir.

1775

Or paiz : vez le ça revenir. Ne disons mot, mais regardons Conment cognoistre le pourrons A sa façon.

PIERRE

J'aporte de vostre boiçon, Ne vous desplaise, mon seigneur, 1780 Pour vostre honneur faire greigneur Devers ces gens.

ZOILE

Ce vueil j'. Or tost, com diligens, Escuier, un hanap prenez Et a chascun boire donnez:

217 d

Il versera.

DEUXIESME ESCUIER
Je feray ce qui vous plaira,
Sire, il appartient et est droiz.
Seigneurs, auquel d'entre vous trois

Donray premier?
PREMIER COMPÉRE

1790

A vostre seigneur, ami chier: Il appartient.

ZOILE

Sa! puis que boire me convient, Je buvray pour l'amour de vous. J'ay fait. Or buvez aussi touz. Avant: ce pot que tu tiens baille A l'escuier, vaille que vaille, Et me vas querre, avoir en vueil, De l'autre qui est plus vermeil.

1800

1795

Or vas bonne erre.

RRE

Voulentiers vous en iray querre, Puis qu'en voulez.

DEUXIESME COMPÉRE
Seigneurs, ou je sui affolez,
Ou c'est Pierre certainement.
Je sui bien esbahi conment
Est en ce point.

1805

Zoile

Biaux seigneurs, ne me mentez point : Aussi que touz pensis vous voy; Dites moy, par amour, de quoy Vous merveilliez.

1810

RAINFROY

Chier sire, appaisier vous vueilliez, Que certes, s'en erreur ne sommes, Il vous sert un des riches hommes Et des gens de nostre pais.

290	MIRACLE DE	XXXVI
1815	C'est de quoy sommes esbahiz,	
.010	Qu'il sert ainsi.	
	Premier compére	
	Souffrez vous, mais que viengne ci.	
	Certainement je le tenray,	
	Et de l'empereur li diray	
1820	Conment le desire a avoir;	
	Car moult l'amoit, a dire voir,	
	Et avoit chier.	
	Pierre	
	Conment me pourray depeschier?	
	Vray Diex, j'ay bien apperceu	
1825	Que ces gens ci m'ont cogneu.	218 b
	Ne m'en merveil en verité,	
	Car ilz ont mes voisins esté.	
	Proposé ont qu'il me tendront	
	Au retourner, mais il fauldront	
1830	Certainement a leur entente,	
	Car de ci m'en vois sanz attente	
•	La ou Diex me voulra mener	,
	Sanz y plus jamais retourner.	
	La fille mon seigneur voy la,	
1835	Qui encore onques ne parla:	
	Mercier la vois des biens faiz	
	Qui m'ont par son pére esté faiz.	
	Ma chiére dame, a vous vien ci	
	Congié prendre, et si vous merci	
1840	De voz biens, sanz plus dire, mais	
	Je tien ne me verrez jamais;	
	Car, pour plus grace desservir,	
	Ailleurs m'en vois mon Dieu servir,	
	A 1 1	

A qui seul tout mon cuer ottroy, Et li pri, si con je le croy,

Estre vray Dieu sur touz les Diex, Qu'il vous regart de ses doulx yex

Et sur vous si sa grace estende	
Qu'en brief la parole vous rende,	
Si qu'aiez cause de venir	1850
A baptesme et sa foy tenir.	
A Dieu, dame! Portier amis,	
Ou nom de Jhesu qui fu mis	•
Pour nous en croiz, ne te deporte	
Qu'en l'eure ne m'euvres la porte,	1855
Car issir vueil.	
LE PORTIER	
Sire, je feray vostre vueil	
De voulenté grant et apperte.	
Regardez, sire, elle est ouverte:	
Ysterez vous?	1860
PIERRE	
Oil. A Dieu, mon ami doulx.	

218b

LE PORTIER

Avant que jamais plus je tarde,
A mon seigneur vois sanz doubter

Dire de Pierre, et li compter

Conment le pert.

LA FILLE

Qui t'ait en garde!

Mon seigneur mon pére, or appert De vostre serf et cuisinier La bonté, ce puis tesmoingnier. Regardez que vous en ferez : Il dit que plus ne le verrez Et qu'ailleurs va son Dieu servir Pour miex sa grace desservir Et son amour.

Zoile

Fille, dites moy sanz demour De quoy ne par qui tant valez Qu'ainsi bien con je fas parlez. 1870

218 c

Ne parlastes puis que nasquistes Que maintenant : dont vient ce? dites

1880 Tost sanz songier.

Sire, celi sanz mençongier
Qui ceens d'escurer servoit
Les vaissiaux et les draps lavoit
S'en va du tout.

ZOILE

Sueffre tant que ma fille au bout Soit de ce que veult raconter. Avant : vueillez me voir compter, Ma belle fille.

LA FILLE

Ne cuidez point que vous babille
Mençonge, pére. Voir diray
Certes le miex que je pourray.
Quant Pierre par devers moy vint
Et qu'a moy parla, il advint
Que de sa bouche vi issir
Une grant flame, qui ferir
Se vint en ma bouche dedans

Sanz meffaire a bouche n'a dens, Mais a si bel en moy ouvré Que la parole ay recouvré

De sa puissance.

LE PORTIER

Mon seigneur, sachiez sanz doubtance Qu'ainsi m'est il, ce vous afferme; Car si tost qu'il me dist : « Deferme Ou nom Jhesu, si istray hors; » De sa bouche en m'oreille lors Vint celle flambe et s'i feri Si doulcement et si sery Que je vous di, c'est brief et court,

J'oy tresbien, ne ne sui mais sourt

1905

En verité.

1910

ZOILE

Seigneurs, avez vous escouté? Pour Mahon, alons touz après. De li suivre soiez si près Que nous le puissons ramener. Voir, en grant estat ordener Le pense et mettre.

1915

DEUXIESME COMPÉRE

Chier sire, il ne peut pas loing estre. Alons tantost, quoy qu'il aviengne, Et un chascun son chemin prengne, Et n'alons mie touz ensemble. C'est le meilleur, si con moy semble, A mon advis.

1920

ZOILE

Je m'acors a vostre devis. Fille, vous demourrez ici, Et toy avecques elle aussi. Sus, alons ment.

1925

PIERRE .

Sire Diex, graces humblement Vous rens, et je le doy bien faire; Car n'empreng nul si grief afaire Pour vostre amour, non, ne si fort Que je n'aie de vous confort Qui d'annuy me jette et de soing : Pour quoy je voi qu'a mon besoing En ce desert ci toute faitte Par vous truis, sire, une logette, Dont je vous doy bien adourer.

1930

218 d

1935

Entrer y vueil pour demourer Au mains maishuy.

Zoile

Syquar, par foy, j'ay grant anuy
1940 Que ne faisons que gaster pas.
Cet homme ne trouverons pas,
Il est perdu.

PREMIER ESCUIER
Sire, j'en sui tout esperdu:
Qu'est devenu en si po d'eure?
Car n'avons goute de demeure

Car n'avons goute de demeure Fait après lui. Zonle

Je ne scé s'il y a celui Des autres qui se soit prouvé Si bien qu'avoir le puist trouvé Aucunement.

PREMIER ESCUIER

Je vous conseil, sire, alons ment:
La verité d'eulz en sarons,
Quant a l'ostel venuz serons.
Egar! vez lez la, ce me semble,
Ou atroupelez sont ensemble.

Ça, seigneurs, ça!

RAINFROY

Seigneurs, je voy Zoile la

Oui nous appelle. Alons a li

Qui nous appelle. Alons a li. Ne cé s'il a trouvé celi Que quis avons.

PREMIER COMPÉRE
Quelle part aler ne savons.
Sire, avez vous point trouvé Pierre?
Ne le finasmes puis de querre.
De nous a eu grant marchié.
De terre avons pour li marchié

De terre avons pour li marchié Bien cent arpens.

1950

1945

1955

1960

219 a

Zoile

Certes, nanil. Je me repens De ce qu'onques je l'asservy A faire ce dont m'a servi, Mais je ne le puis amender; Si vous vueil ainsi demander

1970

Ou'est bon a faire.

DEUXIESME COMPÉRE Sire, puis qu'ainsi va l'affaire, Je conseil en ceste maniére Que nous en retournons arriére:

1975

Ne scé miex dire.

PREMIER ESCUIER
Certainement il dit bien, sire,
A mon avis.

ZOILE

Alons donc sanz plus de devis, Mais savoir vueil sanz remanoir S'alé est point en mon manoir Appellé les Belles Fontaines. Siquar, fay tost; si nous y maines

1980

Et vaz devant.

PREMIER ESCUIER
Sire, voulentiers. Je me vent,
Seigneurs, puis que la mer passastes,
En hostel nul si bel n'entrastes
Conme est celi ou nous alons.
Suivez moy de près aux talons
Touz trois bonne erre.

1985

1990

DIEU

Gabriel, vaz me dire a Pierre, Qui la s'est logiez en ce brueil, Que plus n'y soit, et que je vueil Ou'a Zoile retourne arriére

296	MIRACLE DE	XXXVI
1995	Et qu'il li die en quel manière,	
1995	S'en gloire veult sanz fin venir,	
	Le fault crestien devenir	
	Et croire de neccessité	
	Qu'il est un Dieu en trinité,	
2000	Non pas trois diex, mais une essance,	
2000	Trois personnes, une substance;	
	Et par ce qu'il a ja veu	
	Et oy sera tost meu	
	D'estre crestien.	
	PREMIER ANGE	0.0
2005	G'y vois et si li diray bien,	219 l
2003	Vrays Diex, tout ce que vous me dites	
	viays Diex, tout ce que vous me alles	•
	Diex te mande que plus n'abites	
	Ici, Pierre, mais tost t'aournes	
	Et a Zoile t'en retournes	
2010	Et li moustre et presche conment	
2010	Il n'est qu'un Dieu tant seulement,	
	Qui a creé ciel, mer et terre;	-
	Et te paine de li requerre	
	Que crestienner il se face,	
2015	Par quoy sanz fin Dieu voie en face;	
2013	Et tu venras a ton entente,	
	Car tu verras que sanz attente	
	Le voulra estre.	
	Pierre	
	Puis qu'il plaist au doulx roy celestre,	
2020	Ceste loge dont et ce bois	
2020	Laisse du tout, et m'en revois	
	Dont sui venuz.	
	Dont sur venuz.	
	RAINFROY	
	Grant piéce nous sommes tenuz,	
	Sire, en vostre lieu delitable	
2025	Qui bel est et tresagreable	
2023	Qui bei est et tresagreable	

219 C

Se Dieu me voie.

Zoile

Or ça! nous prendrons ceste voie Et tout droit devant nous irons Tant qu'en mon autre hostel venrons,

Ou est ma fille.

2030

PREMIER ESCUIER

N'acontasse pas une quille En quanque avons erré de terre, Se nous eussons trouvé Pierre

Que quis avons.

PREMIER COMPÉRE

Alons men, alons; ne savons 2035 S'a l'ostel retourné sera Ne conment besongnié ara

Puis qu'en ala.

DEUXIESME COMPÉRE

C'est voir. Egar! je le voy la Ou a l'encontre de nous vient. De lui taire a tant nous convient,

2040

Puis qu'il vient ci.

Zoile

Pierre, dont venez vous ainsi? Pour vous ay esté courroucié, C'on disoit que m'aviez laissié. 2045 Par vostre foy, dites me voir, Dont vous est venu ce pouoir Qu'a ma fille avez la parole Rendu? car aussi bien parole

Conme je fas.

2050

PIERRE

Sire, ainsi ne le dites pas, Mais dites que ç'a fait celi Qui crea vous et moy et li, Et non pas nous tant seulement, Mais tout le monde onniement,

Qu'il gouverne par noble arroy
Conrne seul Dieu, conme vray roy
Qui n'ot onques ne n'ara fin,
Qui nous a amé de cuer fin
Tant qu'a deignié sa deité
Couvrir de nostre humanité,
En laquelle la mort gousta,
Par quoy de mort nous acquitta,
Ce fu quant il fu mis en croiz.
Ha! Zoile, se tu me croiz,
Tes ydoles delaisseras
Et cestui seul aoureras
Conme celi qui t'a creé.
Car, or te viengne ou non a gré,
Je te di que le jour venra
Que tout le monde il jugera
Par raison vraie et autentique,
Et ce tient la foi catholique
Des crestiens.

Zoile

Pierre, ceste foy que tu tiens 2075 Je vueil dès ores mais tenir, Et bon crestien devenir; Car je puis bien apercevoir Et si tieng que tu me diz voir. 2080 Or considére qui sera Celi qui me baptizera, Et le fay brief.

LA FILLE

Pére, ce me sera trop grief Que je vous voie crestien 2085 Et je ne le soie aussi bien. Je vous pri que par vostre ottri Crestienne sanz nul detri Soie avec vous.

219 d

2090.

2110

DEUXIESME ESCUIER Sire, aussi vous en prions nous, Cestuy et moy.

Zoile

Fille, et vous deux, je m'i ottroy Et si le vueil.

Premier compére

Or affiert bien avoir conseil Au remanant.

PIERRE

Vezci, sire, dès maintenant. 2095 C'est voir qu'en Jherusalem sommes : Entre nous touz, et fille et hommes, Droit au patriarche en irons Et ceste chose li dirons; Certain sui quant il nous orra 2100 De ce parler grant joie ara, Et de cuer vous donrra baptesme Et vous enoindra du saint cresme, Et les articles de la loy Que nous tenons en nostre foy 2105 Voulentiers vous dira aussi. Alons y sanz plus estre cy, Se me creez.

DEUXIESME COMPAIGNON Sire, il dit bien, se l'agreez Et bon vous semble.

ZOILE

Or sus! alons y tous ensemble
Sanz plus d'espace.
RAINFROY

Alons, seigneurs, et pour la grace
Que Diex a huy sa fille fait
Et qu'ainsi euvre en li de fait
Qu'a loy paienne renoncer

L'a fait pour sa foy exaucer, Chantons, nous y sommes tenuz : Te Deum laudamus.

TABLE

	Pages.
XXXIII. — Miracle de Robert le Dyable	1
XXXIV Miracle de sainte Bautheuch	79
XXXV Miracle de un marchant et un juif	169
XXXVI. — Miracle de Pierre le changeur	225

Jak

Publications de la Société des anciens textes français. (En vente à la librairie Firmin Didot et Cie, 56, rue Jacob, à Paris.)

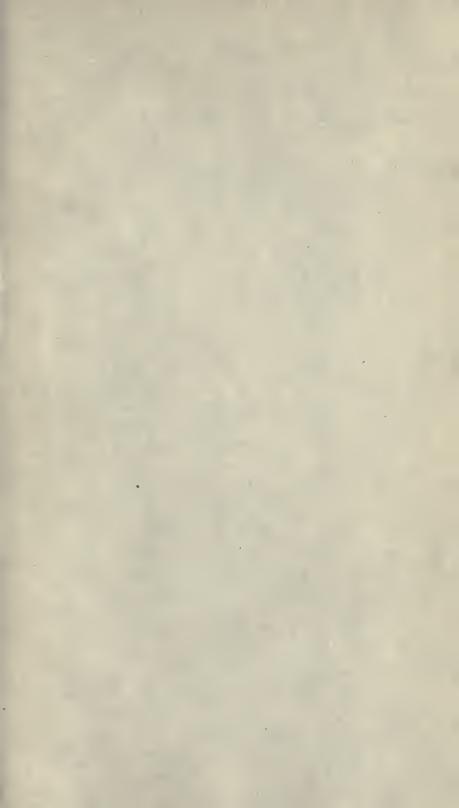
Bulletin de la Société des anciens textes français (années 1875, 1876, 1877, 1878, 1879, 1880, 1881, 1882)...... (Ne se vend pas). Chansons françaises du xvº siècle, publiées d'après le manuscrit de la Bibli-thèque nationale de Paris, par Gaston Paris, et accompagnées de la musi-que transcrite en notation moderne par Auguste Gevaert (1875). Epuisé. Il reste quelques exemplaires sur papier Whatman, au prix de.... 37 fr. Il reste quelques exemplantes sur paper.

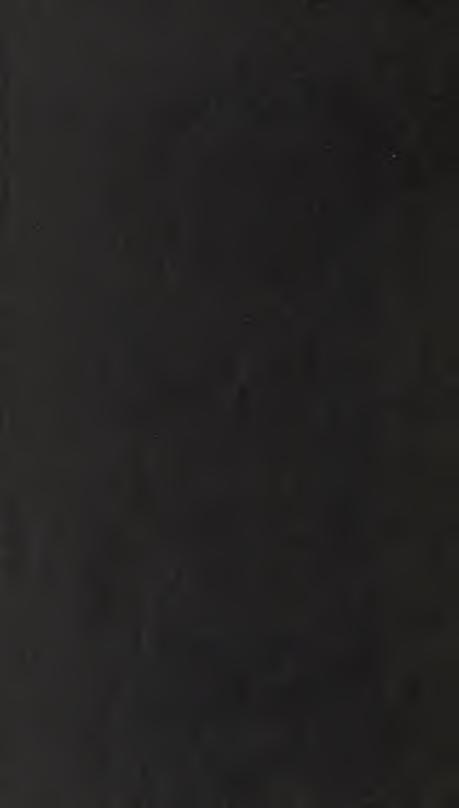
Les plus anciens Monuments de la langue française (1xº, xº siècles), publiés par Gaston Paris. Album de neuf planches exécutées par la photo-gra30 fr. vure (1875)..... Guillaume de Palerne, publié d'après le manuscrit de la bibliothèque de l'Arsenal à Paris, par Henri Michelant 1876)...... 10 fr Deux Rédactions du roman des Sept Sages de Rome, publiées par Gaston PARIS (1876)..... (Ouvrage couronné par l'Académie des inscriptions et belles-lettres.) Le Débat des Hérauts de France et d'Angleterre, suivi de The Debate be-tween the Heralds of England and France, by John Coke, édition com-mencée par L. Pannier et achevée par Paul Meyer (1877)........... 10 fr. Œuvres complètes d'Eustache Deschamps, publiées d'après le manuscrit de la Bibliothèque nationale, par le marquis de Queux de Saint-Hilaire, t. 1 et II (1878, 1880), le vol..... Chronique du Mont-Saint-Michel (1343-1468), publiée avec notes et pièces diverses par Siméon Luce, t. I (1879)..... Daurel et Beton, chanson de geste provençale, publice pour la première fois d'après le manuscrit unique appartenant à M. A. F. Didot, par Paul Meyer (1880)..... La Vie de saint Gilles par Guillaume de Berneville, poème du xn° siècle, pu-blié d'après le manuscrit unique de Florence, par Gaston Paris et Alphonse Bos (1881).....

Tous ces ouvrages sont in-8°, excepté Les plus anciens Monuments de la langue française, album grand in-folio.

Il a été fait de chaque ouvrage un tirage sur papier Whatman. Le prix des exemplaires sur ce papier est double de celui des exemplaires en papier ordinaire.

Les membres de la Société ont droit à une remise de 25 p. 100 sur tous les prix indiqués ci-dessus.







1876 t.6

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

